

XVIII 6061

## ОБСТОЯТЕЛЬНОЕ

# HACTABAEHIE

О РАЗВЕДЕНІИ И СОБЛЮДЕНІИ наилучшей породы

ÒВЕЦЪ

для общей пользы

сообщенное

фридерикомъ. В. Гастреромъ,

И

старантемъ Вольнаго Экономическаго Общества

на Россійской языкь переведенное.

въ санктиетербургъ.

ВЪ Типографіи Горнаго Училища, 1790 года.

MOHILATROTOLO

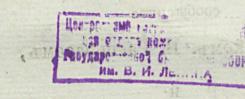
BIHTAUATOAN

MINALOGARDO M NIRELIMENTALES

Minimum Folker, with

THELT

mession domes nan



Man Hatt - Ham described an

Bb Tunorpapin Topmaro Vunnanua, 1790 rollar

## КЪЧИТАТЕЛЮ.

ab neii 6.1.101 empenuo ir cone auci

poub dagronavairo coospens; Вольное Экономическое Общество, старающееся собирать для пользы сограждань своихь всв наилучийя открытія, кои хозяйству, земледвайю и сельскому домоводству не шолько пользу и выгоды, но изобиліе и самое обогащение доставляють, предаеть тебь, благосклонный чишашель! еще новую полезную объ овцеводствь книгу, съ такимъ же искреннимь усердіемь, съ какимь оно, доброхошствуя тебъ, желаеть, чтобъ ты употребнав ее себъ въ пользу. Содержимыя вЪ ней исшинны не только достовърными опытами, но кажется, самимъ естествомъ оправданы и подтверждены. Все

въ ней благоустройно и совершенно, важноснь предмета со всъхъ сторонь благоразумно обозръна; препятстви при ономь отвращены, и всь случиться могущія нешастія предупреждены. Всякому послужишЪ сїя книга в рнымъ кормиломъ и надежнымъ пушеводишелемъ, кшо при овцеводствв, откинувь вредныя предразсудки, последуеть ея наставленіямь; ибо правилы ея столь же несомнънны какъ и объщании ел мепреложны. Пусть только добрая воля кЪ сему важному дълу возродишся, трудолюбіе и попеченіе при ономъ не погаснуть, и благородная твердость въ достижени предприятаго намфренія не ослабнеть, то ньшь сомныйя, чтобь благотворное небо, споспышествующее и благослов-

ляющее всякое благое дело, наградишь вы корошкие годы шруды швои стократнымъ воздаяніемъ, и произтекающимь изв того изобилиемь. Наши поля въ скоромъ времяни покрышься могушь многочисленными стадами таких доброродных овець, коихЪ тонкая и нъжная волна, ежели не постыдить и не превзойдеть, такъ по крайней мъръ сравияется сь иностранною; земли даже и самыя. безплодныя будушь чрезь то несравненно болве улучшивашься, и ушучняться, досужество и рукодьліи размножаться, пропитаніе рабошающимъ людямъ удобиве доставляться, манифактуры а наипаче суконныя процефтань, торговля и купечество разширяться, сверьхъ того, оставляя платимыя за сукна

деньги въ отечествъ, будемъ имъть удовольствие, носить собственныя свои произведении, а со времянемъ и самихь иностранцевь досужество свое шоль дорого нам'ь нынъ продающихь, принудишь можемь покупать нашу шерсть столь же охотно, какЪ покупають прочіе наши товары. Стараніе и трудолюбіе все побъждають. Всякь прочия стю книгу. легко представить себъ можеть, что доброе овцеводство весьма много пособствуеть къ выгодамъ и обогашенію всьхі частных людей, слідственно и государства вообще, кои оное по предписаннымъ правиламЪ кЪ пользф и чести своей учредить пожелаеть. Особливо Г. суконнымъ фабрикантамЪ принесетъ сте не описанную прибыль: но овца, а наипаче добрыя породы не оставить ни кого вь накладь: все вь ней полезно; даже до ея навоза; ея прокормленіе, а наиначе въ полуденныхъ Россійскихъ губерніяхь не дорого; разведеніе ея легко, прибыль отв нея получаемая чрезъ шерсшь, мясо, молоко, чрезъ доставляемую намь одежду и обувь, столь велика, что она благодътелемь человьчества, единаго только присмотра за собою требующимЪ назваться можеть. Но всь ея доброты изьяснить, покажеть и подшвердишь сія книга: а главное намърение сего малаго предисловия было шолько, представить для замѣчанія благосклонному читателю, те что хопія сїє сочиненїє наставляеть, какь заводить только Гишпанских и Аглинских в, по добротъ

шерсти наилучшими почишаемых в въ Европъ оведъ, однако то же самое двлопроизводство можеть въ наставление послужить и для развода другихь родовь прошивь Россійскихь овець превосходныйшихь. 2 е Что ежели бы запруднишельно или це возможно было выписыващь изЪ Гишпаніи, Англіи хорошей породы барановь, шо можно кажешся сїе запруднение вознаградить баранами изъ Архинелагский острововь, Аравін, Натоліи, Грузіи, Персіи, Индіи, Тибеша, Бухарїи и изъ другихь около Каспійскаго моря лежащих в земель; во всвхь сихвиместахь находятся по мнфийю многихъ преславныя породы овець, о коихь издашель сея книги и знашь не могь. 3 е Что ежели Швеція при холодномъ своемъ

климать и мало выгодных мьстахь могла завесть породу ГишпанскихЪ и Аглинских овець, то кольми наче удобнъе то исполнить можно, не шокмо въ благорастворенныхъ полуденныхЪ, но и въ самыхЪ съверныхЪ Россійских странахь, когда доказано, что холодь не токмо таковому разведенію не препятствуеть, но еще помогаеть. Изчезните грубыя, закореньлыя предразсудки, однимъ невъжествомъ поддерживаемыя, вы насъ долго лишали сладостей истиннаго домоводства, долго опінимали вы пользу и выгоды, коими мы давно могли бы преимуществовашь надъ другими народами; само естество, разумЪ, искуство, трудолюбіе показують ясно вашу вредную ничтожность; и Вольное

### VIII

Экономическое Общество Премудрою своею Благод втельницею покровительствуемое, не престанеть, а начиаче при нын вшнем во благ в неутомимом своем Президенть, сбесли сражаться благоразумными наставлен ями, дабы вы от просвъщен погибли, и сами себя разрушили.



весущей интерационизации Вольнов

ons, Samponeral openeacy, and



# ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

## ГЛАВА ПЕРВАЯ.

О ПРИРОДЪ И РАЗЛИЧНЫХЪ СВОЙСТВАХЪ ОВЕЦЪ.

g I.

О пользв и размножении осець.

Наши древние предки изображали въ хозяйственных своих книгах пользу от овець приобрътаемую, и великое уважение, которое они къ симъ животнымъ имъли, слъдующею въ малых словах пословицею: тто осщы золотыми сеоими ногами гдъ лостоятъ, тамъ и землю озолотятъ. Правды сея ни ныньший ни будущий времяна оспоришь не могуть, ибо не опровергаемая истинна доказываеть намы убъдительный шимы образомы, что между всыми животными ныть ни единаго, которое бы людямы богатыйшую и обильныйшую пользу приносило, какы овца; ея мясо, молоко, ягняты, шерсть, кожа и самый навозь, все вы ней полезно и необходимо.

Мясо ея пишашельно и здорово; молоко сверх дълаемых из него сыров , служить бъдным земледъльцам во многих припадках сильным лъкарством, как то при проглоченном ядъ, при зменном ужалъни, при собачьем угрызени, при болъзнях в легком, при сухом кашлъ и проч.

Бараны шакъ же дълають намь пользу мясомь своимь и шерстью.

Овечьи кожи покрывавшія ві первыхі міра стольшіяхі нашихі праотцеві, и нынь со всею удобностію употребляются противі строгихі зимнихі морозові, и льтихі солнечныхі зноеві.

Персть имфеть между всьми выгодами преимущество. Она есть необходимфитее и полезныйшее вещество, и надежныйшее средство кы приобрытению богатства, естьли поступать сы нею разумьють. Воты главная причина, для коей содержать овецы, и старающея добывать лучшую изы нихы породу; ибо чемы доброта овецы превосходные, тымы шерсть получается оты нихы и мягче и тоные, и вы больщемы количествы.

Хошя вЪ нашемЪ ошечествъ обыкновенный родъ овецъ крестьянамЪ для толство сукна шереть по нуждъ нъкоторымЪ образомЪ и доставлялъ; однако извъстно всъмъ, что шереть ихъ недостаточна была, все государство снабдить потребнымъ сукномъ; слъдственно и не могла прекращить привоза и употребленія иностранныхъ товаровъ, кои государства сывали, хотя государство довольнымъ множествомъ овецъ наполнено было: напротивъ того иностранные государства

половинным числом хороших, то есшь тонкою, мягкою и обильною шерсшью покрышых овець, не шолько собственныя свои нужды исполняли, но и ежегодные вы тужія земли вывозы производить могли.

Причина недостатка нашей шерети есть та, что овцы наши много что полтора фунта шерети доставляють, напротивы того Аглинская или Гишпанская овца имъеть 3, 4, 5, 6, 7; 8, до 9 фунтовь, что весьма великую разность содълываеть.

Собственная наша шерсть груба, и къ тонкимъ выдълкамъ не удобна, напротивъ того иностранная, Аглинская и Гишпанская весьма мягка, тонка, и слъдственно способна къ удовлетворентю нашего вкуса.

Истинна сїя въ недавно прошедшихъ годахъ глазамъ нашимъ ясно и несомнънно открылась: и сея то ради причины правительство благоволило на въчную память благодарности и почитанїя нашихъ потомковъ принять мъры ко всеобщей пользъ государства для отвращенїя сея намъ вредныя, а иностранцамъ великую прибыль

приносящія неудобности, учнинь всё нужныя распоряженія ко вывозу, заведенію, и разпложенію хороших овець во нашемо государствь. Точньйшее познаніе о разводь и присмотрь овець, есть предметь сего моего сочиненія, и я желаю, чтобь оно принесло плоды, соразмърные любви моей ко отечеству.

Товоря вь семь \$ о пользв овець, разумью я Аглинскую и Гишпанскую породу оныхЪ, конхЪ мясо, молоко, кожи, ягнящы и навозь сь собственными нашими въ пользъ почти сходствують, но шерсть ихь дълаеть весьма знашный перевёсь, и не опасясь ни малъйшей в расчешъ ошибки, какЪ 5 кЪ г содержишся. То есшь, Аглинская овца приносить по крайней мъръ сполько же, как пяшь Шведских овець, что касается до количества терсти; но вЪ разсужденін доброщы Аглинской шерсши по денежной цень, перевысь ея должно счинать вы двое, то есть какы 10 кы 1, ибо Шведская овца за одинь фунть своей шереши много что шеснадцащь конвекь

(16, оте Silfvermynt) приносить; (въ разсуждени, что Шведская овца ръдко больше фунта терсти даеть), но Аглинская напрошивъ того приносить за каждый фунть по тридцати по двъ коп. (1 Daler Silfvermynt) и такъ, когда цъну 5 ти ея фунтовъ вмъстъ сложить, то Аглинская овца въ то же самое время 10 разъ по 16 копъекъ, а Шведская овца только одиножды 16 копъекъ хозяину приносить.

Сте есть прибыль и барышь только частных людей; но всеобщій выигрышь, который государство оть доброй породы овець приобрътаеть, простирается до госо процентовь. Ибо во первых получаемь мы чрезь то вы самомы государствъ обильнъйшее количество терсти, во вторых сія терсть нужна и необходима знатнымы особамы, и низкаго состоянія людямы. Слъдственно, когда она кы тонкимы выработкамы и выдълкамы способна, упражняеть вы третьихы работниковы, доставляеть многимы пропитаніе людямы, кои вы прочемы изы льности таскаются вездъ съ сумою, въ тягость государства. Оставляя прочія доказательства, я отсылаю читателя моего только къ тъмъ достовърнымъ, и въ яснъйтемъ свътъ намъ представленнымъ свидътельствамъ о пользъ, кою заведеніи овчарствъ столь многимъ прежде сего бъднымъ, нынъ же чрезъ оныя обогатившимся землямъ доставили. Въ примъръ тому находится у насъ довольно какъ изустныхъ такъ и печатныхъ извъстій А.)

А.) Дабы благосклонный читатель перевышивающую пользу Аглинской овцы противы Шведской тымы ясные видыть могы, то показываю оную вы слыдующемы разчислении.

Напримърв, нъкто содержитв зо оведв, между коихв з овна или приплодные барана, 9 молодыхв барановв и 18 приплодныхв овецв. Сколько Шведское стадо терсти доставляетв вв сравнени стада изв хорошей породы овецв состоящаго, сте легко видъть можно изв слъдующаго.

Хошя сте многимь извъсшно, но какъ сія истинна еще не болье полу спольшія у нась существуеть, того ради кь великому сожалвнію ясный свыть ея не имыль еще времяни просвътить всъм очи, и въ дъщенивъ своемь многимь жишелямь Шведскаго государства кажется не только

Зовна даюшь, каждый по 2 фунта шереши, и шого дълаетъ - фун. 6. 9 молодыхЪ барановь, даюшь каждый по 2 фунта сЪ половиною - - 22 18 овець, каждая по полтора фунта 27.

Becero  $55\frac{1}{2}$ .

## Шеедскія овцы. Хорошей лороды 061111.

3 овна даюшь, каждый по 5 ши фунтовъ шерсти - 15.

9 молодых барановь, каждый по 7½ фунтовЪ - - 67₺

18 овець, каждая по 3 фунта. - - - 54.

Bcero 1361

Овномъ называется здъсь барань, который по прошестви полутора года, до

тусклымь, но и во все темнымь. Причина тому незнаніе прямых в сыгодь и пользы произходящей оть такого рода осець, а во вторыхь, незнаніс прямова присмотра и ходьбы за ними. Последнее часто произведеніе сего дела несколько уже и распространившееся

6, 7 и 8 ми лъшъ для случки упошребляется. Молодый барань называется, когда он приближается к полутору году или двумь. Подь именемь овцы разумъешся всякая овечья машка или приплодная овца, каких бы льшь ни была. Читатель изб сего примътить можетб, чшо я лишняго не сказаль, но можеть бышь кЪ ШведскимЪ овнамЪ больше причель, какь онъ дъйствительно приносять, ибо Шведскій барань никогда еще по 21 фунта шерсти не приносиль, напрошивь того оть Аглинскихь убавиль, ибо онъ въ самомь делъ больше дають шерсти, но не смотря ни на что от 30 Аглинских овець

опять зативвало, от чего многіе по ложнымь понятіямь, а другіе по неправильнымь вычетамь противь успьховь толь полезнаго скотоводства различныя возраженіи дълають.

Ради moro хочу здъсь всякое сомивние, всъ споры и всъ противоръчи, кои при семь слу-

получается 1361 фунтовь хорошей и мягкой шерсши, а опів такова же числа Шведских получается только 551 фунтовь, и то грубой и дурной шерсии; по семь разсмотримь, сколько разности въ денгахъ сте дъластъ; 55 Шведской шерсши, коел фунтовЪ фунив много что по 16 коптекъ (16 ore Silfvermynt) стоить, составляють всего 8 рубл. 80 копъекъ, (27 Daler 16 ore Silfvermynt) а 136 фунтовь Аглинской шерсти, считая фунть по 32 копъйки, (1 Daler Silfvermynt) составляють 43 рубли 52 коп. (136 Daler Silfvermynt). Не явствуеть ли изъ сего, что оть зо Аглинскихь, получат обыкновенно во преки представляются, не только изобразить, но и яснтишимъ образомъ оныя опровергнуть и преодолъть.

Во переых весьма вредная пужливость удерживая людей утверждаеть, будто Шеедскій климать, воздух и погода симь тувствительнымь животнымь

чаешся барыша 34 рубл. и 72 копъйки больше, нежели от 30 Шведских в овець. Поступимь далье: Естьли кто дамень изь грубыхь овець десяномь въ годъ продать, шошь получаеть за каждую только 64 копъйки, (1 Plaat) а за всъ 6 рубл. 40 коп. НапротивЪ того, естьли кто десяток из хорошихь овець продаеть, тоть получаеть за каждую изв оныхв по г рублю по 92 копъйки (3 Plaatar), а за весь десятокъ 19 рубл. 20 копъекъ. И такъ прибыль от 30 хороших в овець прошивь 30 худыхь состоить вь 48 рубл. 40 коп. Естьли бы кому прокормленіе овець показалось шягосшно, шошь моАглинской или Гишпанской породы неудобь стернимы, ибо де теплота и воздухь въ Гишпаніи и Англіи совсъмь разлитны оть холоднаго климата Швеціи: на сів ошвъщствую.

Чшо касаешся до теллоты, то всъ овчари знающь и ушверждающь, что она

жешь содержать только половину хорошихъ прошиву двойнаго количества худыхь овець, и 15 ши хорошимь овцамь давать тоть кормь, которымь бы 30 худыхь овець пишаемы были. Онъ найдемЪ при семЪ свой счетЪ несравненно лучше, ибо от 30 Шведских в не больше какЪ шолько 19 рубл. 20 коп. получается, а 15 хороших в овець принесупъ прибыли гораздо болъе, какъ мы теперь же увидимЪ. Я полагаю, что таковое стадо должно состоять изв товна, который, естьми за нимъ присмотръ будеть, дасть шерсти 6 фунтовь, изь 4 молодыхь барановь, кои конечно дадушь по 8. и изь 10 овець, кои по

овцамь сесьма средоносна, о чемь можно читать вы г. параграфъ вы 3. главъ сел первыя части. Овцы должны быть пасомы вы тыпстых угодьяхы, гдъ воздухы тихы и больше холодены, нежели тепелы. Смотри 2. часть 1. главу 2. и 3. § \$. вы коихы причины онаго такы же довольно

крайней мъръ принесутъ по 4 фунта; ибо онъ не будуть голодиы, когда имъ двойная мъра пищи доставится.

- овенБ - - 6 фунт.
- 4. барана, каждый по 8 фун. 32.
  - то. оведь, каждая по 4 фун. 40.

Всего 78 фунт.

Изь конхь каждый ценою по 32 копейки, следственно оть 15 хорошихь овець приходить 24 рубли, 96 копескь, не считая денегь, кои при продаже овець получаются, такь же за ягненковь, о коихь здесь не упоминается. Я хотьь только представить, что и вы разсуждени шерсти ни какого неть убытка.

показаны: посмотри еще слъдующій 2. 5. No 17. сея главы, и разсуждай пошомь, не Швеція ли имвешь гораздо выгоднейшія преимущества вЪ разсуждении климата и шеплошы прошивь знойной Гишпаніи, въ которой какъ намъ довольно извъстно, овцеводетво гораздо больших в трудовь и заботь, какъ въ Швецїи пребуеть, и въ которой пастухи ради овець многочисленныя безпокойствы при опаляющих влетнихъ жарахъ прешерпъващь долженсшвующь. Естьли кто св другой стороны боишся стужи нашей зимы, такъ страхъ его изчезнешь, когда посмощримь на опышы, тто тоть родь овець зиму лереносить, а наши отъ того умирають, (смотри вы сей главь 4. §.) и что грубыя наши овцы требують теплыхъ овчарень, а напрошивь того теллота овтарень оецамь хорошей породы смертоносная зараза. Смотри 2. часть 2. главу 1. и 2. § §. Аглинской климашЪ не много различествуеть от нашего, но ежели читатель въ основанин своего недовърга Тишпанской климатъ теплъе и благораствореннъе нашего полагаеть, а теперь находить, что нашъ климатъ овцамъ гораздо выгоднъе, такъ мы скоро согласны будемъ въ разсужденти Ангати, которая къ намъ положентемъ своимъ въ Съверъ ближе подходитъ.

Во вторыхв: ежели читатель побоится, сто приведенныя доказательствы больше на единыхв заклютеніяхв и догадкахв, нежели на опытахв основаны; ибо вообще заклютается, сто овцы хотя въ Англіи и Гишпаніи изобильно плодятся, здёсь однакожь вырожаются.

Я не отрицаю, что сте въ той или другой провинцти нашего государства случиться можеть, но причины сему не въ положенти нашихъ областей искать должно, ибо здъшняя грубая порода овецъ только чрезъ иностранныхъ овновъ въ ту же добрую породу приведена быть можетъ, какой породы былъ овенъ. (О семъ читай І. часть, 2 главу 3. и 4. § §). Сте доказы-

вають безсомивнія находящіяся вь Гейенторяв и Бергь вы Вестготланайи овцеводствы, кои изъ Шведскихъ грубыхъ овець вы хорошее состояние приведены, а вырождение овещь причиняется во первыхъ чрезв худый и неисправный присмотрв за осцами, а во вторых в чрезв недостатоко досольнаго колигества осново для перемены. Ибо есшьми тоть же овень употребляется болье 3 льть, то порода овець тотчась вырожается; но сте неудобство очевидно отвращено будеть, чемь чаще овны перемьняшься стануть. Естьли бы въ Англіи и Гишпаніи сего не наблюдали, шо бы породы ихв овещь скоро испоршились. В.)

В.) Агличане не щадящь трудовь для соблюдентя хорошей породы овець чрезь хорошихь барановь. Они издерживають ежегодно изсколько тысячь фунтстерлинговь на содержанте овчарныхь заводовь, и платять за хорошаго овна по 100 и болъе рублей.

Въ третьихъ дълается возражение, тто распложение хорошаго рода овецъ отъ есеобщихъ бользней, когда онъ вымирають, терпять ущербь, трезь тто многие боятся ихъ вновь заводить и доставать.

Правда, что къ несчастию сте часто случается, но мы знаемъ изъ опытовъ, что кромъ того, что мокрые годы къ тому способствують, главная сему злу притина состоить еъ небрежлиеой ходьбъ и присмотръ за осцами. Естьпи напримъръ, противъ всъхъ правилъ въ жаркое лъто овцы выгнаны будутъ по утру на росу, и чрезъ то смерть себъ привлежуть, то вопрошается при воспослъдовавшемъ всеобщемъ ихъ падежъ; что справедливъе; естество ли мъста, или мы сами въ томъ виноваты?

Что касается до мокрых годовь, то и Англія столь же мало от того освобождена, как Швеція. Можеть быть дождь и мокрота часто вы Англіи бываеть сильшья, долговремянных и обильных, как

вь здъшней земль; естьли бы Агличане вь подобных в случаях в не умъли св овцами обходишься, то скоро бы постигло ихЪ то несчастве, котораго мы опасаемся. Мы можемь шеми же способами себь помочь: мы можемь тьми же охранительными и предваришельными средсивами овечій падежЪ прелупреждашь, какЪ они; шъмЪ паче, что Шведская земля всв тамо растущія травы к исцаленію и к отвращенію овечьих бользней служащія, обильно производинъ; сте подтверждають овцеводствы въ Гегенторль и Бергь, гдъ хорошія овцы живунів здоровы и плодяшся, а въ то же время въ окрестныхъ сосъдствахь всеобщій морь между грубыми Шведскими овцами свирънствуеть.

Вь сетвертыхь: прилисуется Швелской земль тяжкое обеинение, будто бы она не довольно плодородна, и не довольно способна къ пропитанию и прокормлению иностранныхъ овець, ибо де она поситается сесьма тощею и мало сотною. • Но да благоволить благосклонный чишамель посмотръть II. часть, 2. главу, 5. \$. и освъдомиться, на какихъ мъстахъ опытность научила насъ пасти овець въ Швецїи, такъ ложное сїе мнънїе тотчасъ исчезнеть.

Въ пятыхъ: полагается часто въ основанге заблуждающагося воображентя сте, что мягкая и тонкая шерсть къ дъланто толстаго сермяжнаго сукна, вадмаль называемаго, неудобна и не употребительна.

На сте служить въ отвъть: какъ нитки прядутся толщъ и тонъе, то можно изъ оныхъ дълать ткани и толщъ и тонъ, слъдственно, любитель сермяжнато вадмаля весьма легко въ том найдеть свой счеть и выгоду. Но какъ мы видимъ, что крестьяне покупають себъ ежегодно суконные кафтаны, такъ будеть для нихъ гораздо полезнъе, когда они свои сукна и тканье изъ мягкой и тонкой шерсти вывълывать стануть, ибо опыты доказывають, что она гораздо тверже и долго-

времянные носится трубова сермяжнаго вадмаля. Она такъ же тепла какъ и сермяжь, ежели не теплъя, и крестьянамъ или другимъ простымъ работникамъ, комихъ мы часто среди жестокой зимы ради легкости весьма тонко одътыхъ видимъ, гораздо выгоднъе.

Въ шестыхъ жалуются, будто кожи Аглинскихъ и Гишланскихъ овецъ не будутъ годиться на шубы и одъялы, (кои Шведскія крестьяне изъ выдъланныхъ и не остриженныхъ овечьихъ кожъ вмъстъ сшивають, и въ зиму для носки или одъванья употребляють;) тастію ради длинной шерсти, тастію ради тон-кости кожъ самихъ.

Первое исправиться можеть чрезь подстрижение шерсти овечьими ножницами, а второе отвратится тъмь, когда овцы зимою не такъ тепло въ овчарнъ содержимы будуть, ибо сте причиняеть, что кожи тонки становятся. Смотри II. часть, 2. главу, 2. §. Въ сельмыхъ: находятся нъкоторые буйствомъ объятые, будто простыхъ людей не льзя научить, какъ съ тон-кою шерстью обходиться.

Сте безумное предразсужденте вкоренилось во многих влюдей; но я их вопреки вопрошаю: не уже ли шрудывя и не возможные привыкнуть крестьянской дывкы прясть и выработывать тонкую шерсть, нежели тонкій лень? Мы изь опытовь видьли, что наши крестьяне во многихъ мъстахъ не только тонкія полотна выдълывають, но и большая часть изв оныхв и во всяких в тонких и нъжных работахь успъвають: такь не остается ни мальйшаго сомнынія, чтобь они кь обработыванію тонкой шерсти не привыкли, а особливо, когда они св молодых в лъшъ къ тому употребятся; руки их и пальцы вы толстотъ и тонкости ни чемъ не разнствующь от рукь и пальцовь чужестранцовь, между коими простый народь такъ же грубь и великоросль, какь у нась, но прилъжень, не скучливь и трудолюбивь. Осьмое возражение весьма смыно: хотять намы наложить законы, чтобы мы порядка естества не нарушали, но довольствовались бы тыми овцами, кои Создатель и природа Швеціи опредылили, и сто бы мы однимы Аглитанамы и Гишпанцамы хорошихы овець оставили.

При семь не помнять, что овцы вы Тишпаніи и Англіи искуствомъ и раченіемь вы превосходное хорошенню приведены, и не были бы таковы, как теперь: сте явствуеть изь того, что овцы тамъ вырожающся, как скоро шолько в мальйших вещах присмотрь за ними не рачипельно исполняется; въ прочемъ ни въ законахь разума или природы, ни вы законахЪ БожескихЪ не нахожу я ни чего шакова, которое бы намь запрещало довольсшвоваться хорошими овцами: напрошивъ того Создатель природы позволиль человъческому роду, упошреблящь и пользозапься шъмъ, что природа производить: Онь дарусть намь яко вы награду тъ

прибышки и плоды, кои от нашего благоразумнаго трудолюбія и прилъжанія произтекають, и не отвемлеть у нась оныхь, развъ за неповиновеніе Его воли.

Когда усовершается то, что природа усовершать допускаеть, такь теченте и законь природы чрезь то не нарушается, и Создатель оныя тъмь не оскорбляется.

Ежели бы ев десятых волагосклонный читатель сталь сомньніемь безпоконться: по какой же причинь иностранных осцы не переносять иногда перемьных климата, когда онь сгода или ев другое мьсто пересозимы бысають: такь послужить ему вы отвыть доброжела-тельное мое наставленіе, что не климать, какь выше сказано тому виною, но что или овцы уже внутренними бользнями одержимы бывають прежде, какь на корабляхь отправляются, или вы дорогь не имьють надлежащаго присмотра: изы чего потомы естественню сльдуеть имь смерть.

При выписывании иностранных овецБ наиболье нужно наблюдать, чтобъ при

привозъ ихЪ, выпускаемы онъ были на такова же рода паствы, кЪ какимъ онъ въ землъ своей приобыкли, того ради ни кто имъющій тощія и скудныя паствы не должень выписывать иностранныхъ овець, которыя на жирныхъ поляхъ паслися: напротивъ того всегда вредоносно вскормленныхъ на тощихъ земляхъ выпускать на жирныя паствы.

Недостатовъ сея предосторожности часто иностраннымъ привезеннымъ овцамъ приключалъ скорую смерть. То однакожь извъстно, что скотъ от иностранныхъ овецъ здъсь раждаемый ко всякому роду паствы привыкаетъ, и къ пользъ и удовольствию всякаго патриота удается и распложается.

При иностранных в привезенных овцах в примъчено почти вообще, что онъ насморком и простудою (Saltige) занемогають: ради того хозяинь оных овець первые года должены имъть за ними точный и рачительный присмотры, и их отмънно тщательно беречь. Корабельщики имъють

обыкновенте вы пуши на моръ давать имы французскую водку, но оную здъсь на мъстъ употреблять оты искусныхы овчарей опровергается.

Естьли благосклонный читатель имветь еще что напомянуть, или кроме того, что уже завсь изображено, еще накоторыя возражении зделать, то отсылаю его далее къ подробнымъ наставленіямъ сего сочиненія, которое я так разпорядиль, что вст вообще возражении и сомнишелиства уповащельно объяснящся, и прямый образъ шоль полезнаго овцеводства ясно представишся: ради чего разделиль я оное сколько мнъ возможно было, на главы и параграфы, и производство дъла такъ расположить старался, что при надписанїях в части, главы и параграфовь чишатель тошчась найши то можеть, о чемь извъститься пожелаешЪ.

Овечій навозь, по разсужденію Колеруса вы сравненіи сы другимы навозомы, такы какы стаканы вина сы стаканомы пива: ибо оны есть наисильныйшее помогательное

средство кЪ поправленію и возстановленію поврежденнаго морозомЬ и холодомЬ поля: онь согрѣваеть и живить сырую пашню: а особливо выгодень и полезень тѣмы мѣстамь, гдѣ табакь и лень произращать хотять, когда наконець настоящее онаго употребленіе въ разсужденіи его жара узнають.

Алхимистические опыты многимъ головы вскружили и утомили, а большему числу людей еще жалостнымь образомь кошельки опустошили. Искатели превращенія мешалловь разыскивали и сражались со всъми элеменшами, и чаяли бышь шворцами чудесь; но испытавь почти всъ силы есшества, доказывають намь, что всь труды их до нынь можеть быть тщешны. Мы оставляемь времяни доставишь когда либо сей наукъ совершенный свыть; пускай алхимисты продолжають безпрепятственно свою работу: нашею же лабораторією да будеть овчарня, и золошыя ноги овець тою металлическою рудою, изЪ которой по милосердому благословенію Божію избавясь всёхі не извёстныхі и не вёрныхі опытові, ежедневно золото плавить можемі.

#### 9. 2.

О разлитных в естественных свой-

Тлавное основаніе добраго овцеводства есть знаніе естества и свойство овечьихо, ихо доброто и недостатково: ото сего знанія зависято всё наши предпріятія со сими животными: ибо сколь мало можно имёть прямаго и достаточнаго разумёнія во излеченій человеческаго тела, и во поддержаній его здоровья, естьли не узнаются напередо устроеніе и сложеніе больнаго, обращеніе его крови, и всё телесныя и душевныя его качествы: столь же мало должно счастливыхо устёхово и во овцеводстве ожидать, естьли свойствы овецо напередо основательно познаны не будуть.

Овцы, яко смирныя и людямъ необходимыя животныя, отъ природы одарены шакими свойствами, кои къ пропитанию и къ удовлетворению человъческому служать: можно пользоваться ихъ плодами, не только безъ великой потери времяни, безъ беспокойства и опасности, но напрошивъ того онъ требують такъ сказать легкаго и не труднаго о себъ попечения, что изъ слъдующаго видъть можно.

- 1.) Осщы смирны: не находится въ нихъ ни чего такого хитраго и злобнаго, что бы препятствовало намъ ими пользоваться.
- 2.) Онъ просты и глулы шакь, что ежели одной шолько вздумается бъжашь, то все сшадо за ней слъдуеть: какь говорить Латинской стихь.

Raro una errat, raroque revertitur una.

3.) Предв другимв скотомв имьтоть онь сильное и живое воображение, что изв ихв оторопьния, удивления и боязливости видьть можно. Си смысла ихв движения столь безмърны, что ягненки еще вы утробь суятных матерей сильное впечатльние отв того получають.

- 4.) Онт емигь лужаются и торольноть, а особливо при громъ. Смотри I. часть, главу, 1. §.
- 5.) Онв ни тего для обороны не ильното, для того ни какимь образомы безы пастуха защищены быть не могуть, и должны совершенно во всемы оты попечентя человыческаго зависыть: хотя ныко-торыя изы нихы рога имыють, но безы храбрости и смыльства столь же мало пользуются симы оружтемы, какы трусливые герои.
- 6.) Онт импеното отменное терменте: и во всъх случаях не показывають ни какой такой чувствительности, как ругая скотина; обходись съ овцою как хочеть дурно; она ни во что все ставить, молчить, кажется довольною, и даеть видъть ясно, съ какою кротосттю воль человъческой во всем покорствуеть. Не справедливо ли, чтобъ такое смирное и тихое животное въ награду любовтю и добрымъ присмотромъ отплачено было. А наиболъе за то, что

- 7.) овим надзирателей своих в отень любять, за ними следують, и голосу их в ловинуются. Однако при семь напомнить я должень, чио ежели пастухь бдительных на стадо глазь не имъеть, то одна или другая овца можеть скоро оть стада отлучиться, и съ ходмовь и торъ въ болошо и водяныя ямы легко упасть и утонуть: опб таковых несчастій вь незнакомых в имь улусахь, когда чего испугающся, овцы не умъющь сами себя сберегать, хотя впрочемь вы шаковых вслучаях в неиспуганныя довольно осторожны. Ежели овцы гдв заблудящся, то бытуть онь чась оть часу далье, а особливо, когда очень въшрено, и есшьли имъ случится ходить на ровномъ поль, на широкой дорогъ или на морском берегъ, то несущея прошив вътра во всю прышь шакъ далеко, сколько имъ возможно.
- 8.) Онъ отлънно тихи и слокойны, удалены ошъ всего шого, чшо дикимъ, норовливымъ и упрямымъ называешся.

- 9.) Севтв имв весьма пріятенв, и не распложаются ев темныхв овтарняхв.
- 10.) Любять сообщество, и сь толикою трудносто переносять уединенте, что онъ часто оть желантя чахнуть и силы свои теряють. Сь достовърносто утверждають, что онъ столь сильно другь друга любять, что часто здоровая овца стоить подлъ больной, какь будто для изьявлентя своего объ ней сострадантя, и для заслонентя ея своею тънью оть солнечнаго жара.
- 11.) Между оецого и волкомо существуето такая великая антипатія или тайная и сокровенная вражда во натурь, что ветьли кусоко хвоста, мяса, или внутренности волчьей во ов-чарнь повысится, то овцы како ударомо поражены бывають. Смотри Исторію животных Волфганга Франца.
- 12.) Онт не термять тинистых в мьсть и ластев, и не могуть на оных ви прохлажаться, ни валяться.

Смотри далъе II. часть 1. главу, 3. 4. 5. 8.

- 13.) Прошивы другова скоша могушы онт доль безы воды обойтиться, и ошь того не занемогающь; напрошивы того ежедневное поенте дълаеты имы вреды. Смошри II. часть 1. главу, 4. §. и далъе 3. главу, 5 §. С.)
- 14.) Онт любять соль, которая здоровью ихь отмънно способствуеть. D.)
- 15. Онъ имьють жеатку: премудрое распоряжение Создателя! ибо чрезь пережеванье яства больше раздъляется, въ желудкъ варится, и послъ въ жидчайщий млечный сокъ (chylus) превращается, отъ чего шерсть и тонъ и мягче становится.

С.) Овцы могуть четыре недъли жить безь воды, что познано изь различныхь опытовь для сего употребленныхь.

D.) Соль изсущаеть мокроты, предупреждаеть внутреннее гнтенте, и укрыпляеть всю внутренность.

- 16.) Ягняты и матери их в знають аругь друга лосль объягненія такь, что вы тысящномы стадь каждая овца своего ягненка, и каждый ягненокы свою мать по одному бльянію узнать и найти безь ошибки можеть.
- 17.) Жарв имв ереденв. Жара, который многіе другіе скошы шерпяшь, овцы
  сносить не могуть: а особливо въ песьи
  дни, нъжный ихъ мозгъ отъ знойныхъ
  солнечныхъ лучей скоро повреждается.
  Смотри II. часть, 1. главу, 2. 3. § \$. такъ
  же 2. главу, 2. \$. таву, 4. \$.
- 18.) Онъ подвержены послъ людей п лошадей множайшимь бользнямь. Смотри о томь 3. главу сея части.
- 19.) Находится между ими великое сисло уродовь, что от ихъ чрезмърно живаго воображенїя произходить.
- 20.) Натура их в флегматисная и наполненная многими влажностями въ потовых в их в скважинах в; что ко мнотим тим в тажким и дурным в слъдствим по-дает в поводъ; но как в соль ко изсущению

излишних в мокроть служить, такь Создатель помъстиль вы ихы натуру отмыную любовь кы соли, кы торькимы травамы и былгамы, и сдълалы ихы осторожными оты излишнато питга и оты тинистыхы мъсть.

21.) Протпев других в мнеотных в онь весьма склонны кв водяной вользии, кв чему флегматическое ихв свойство много способствуеть. Смотри о семь Bodini Theatrum Nat. et Wolfgang Franzii Histor. Animal. item Conradi Hesneri Histor. Animal. p. 783. и слъдующія.

Познание сихъ помянущыхъ свойсшвъ, доброшъ и недостатковъ овечьихъ довольно бы почти могло казаться къ заведению прямаго овцеводства и безъ дальнъйшихъ наставлений: ибо благоразумный хозяннъ уже во многихъ вещахъ найшися умъетъ, что въ том или другомъ случаъ дълать должно: но какъ иностранныя овцы, кои по существу своему нъжнъе, и о коихъ мы теперь собственно примъчании наши дълаемъ, требуютъ въ разсуждени нашихъ

грубых вовець попечительный шаго присмотра; шак в надобно будеть или чрезь собственные опыты, или чрезь писменныя и словесныя наставлентя других в приобрысть вы семы случан надежное и достаточное знанте.

При семь должно еще припомнить, что причины производящія рость и доброту овечьей шерсши, находящся въ самомъ механическомь устройствь овець, то есшь, въ сложении всего ихъ шела, какъ въ разсуждении косшей, жилъ и крови, шакъ мяса и кожи. Сте примъчанте досшавляеть намь не малый поводь кв неопровергаемымь кореннымь исплиннамь въ наукь осетьей, напримърь: кто нибудь сталь бы жаловаться на чрезмърную нъжность иностранных овець: но когда мы примъчаемь, что, чемь нъжнъе родь овець, тъмь обильные и мягты полутаемь шерсть, що имвемь боль причинь симь распоряжениемь природы, и сею нъжностію овець быть довольны, нежели на що ропшать.

или естественная влажность осець, слособствуеть не мало мягкой тон-кости и множеству шерсти ихв: ибо сія влажность проникаєть чрезь по-товыя скважины вы корни шерсти, и по-товы не умъренныя влажности, смотри I. часть, 3. главу, 1. \$. столько же онъ по-товны и нужны, когда онъ вы надлежащемы количествы и размырь сохраняются и поддерживаются: сы другой стороны такы же весьма вредно, ежели оныя сы лишкомы изсущаются; Е.) когда же мокроты

Е.) Когда влажности изсыхають, то кровь разгорячается, и терсть становится жоска. Ибо всъ животныя горячей и острой крови, имъють терсть жоскую и твердую; излитество флегмы или мокроты дълаеть то же; ибо она выгоняеть растъне съ лишкомъ сильно; примъръ сему свиная щетина. Овца заслуживаеть

въ овцахъ и при излишествъ и при недостаткъ равномърно вредны, то необходимонужно, чтобъ влажности оведъ въ сстественномъ равновъсти содержимы были.

### 9. 3.

Разлитные намъ изеветные и слособ-

Наши шерстяныя фабрики употребляють почти вст роды иностранной шерсти. Что вст породы иностранных какь Евронейскихь, Азгатскихь, Африканскихь, такь и Американскихь овець, когда за ними

шъмъ болъе наше вниманіе, что она изъ древности всъхъ времянь почиталась наиполезнъйшею изъ животныхъ. Она одна способна жителей области занять въ трудолюбіи, пропитать ихъ, и обогатить. Варро сказаль, что овца была первое животное, которое человъкъ въ свое попеченіе и присмотръ принялъ.

надлежащій присмотрь употребляется, у нась успѣвають, и распложаются, сїе доказывають опыты: но прибыль оть нихь нами получаемая не равна, и располагается по доброть природы.

Тишпанская и Аглинская шерсть употребляется во всяких ткальных станахь; она вы передылкы выгодные, прибылыные, мягче, тоны и нощые всыхы. Сея то ради причины и стараемся мы вы стю породу преобразить нашихы овецы.

Мы хотимь всь роды овець, коихь шерсть употребляемь, кратко здъсь представить, и о каждомь особенно разсуждать.

## 1. Европейскія породы.

Эйдерштатскія: сін происходять вы Ньмецкой земль изы Геестландіи: онв наилучше разпложаются на жирныхы паствахы, но не имьють ни такь богатой, ни такь мяткой терсти, какы Аглинскія. Вы нькоторыхы провинціяхы нашего государства розводятся онь при нашихы оецеводствахы.

Аглинскія принослив богашую и мягкую шереть; двульшняя овца даєть ежегодно от 5 до 6; овень от 6 до 8; барань еще больше, тр есть, от 8. до 9« фунтовь терети. F.)

Гишланскія имьють шерсть мягче » но не столь богатую, то есть обильную, какь Аглинскія: вообще такь же онь не

F.) Аглинскія Сропстирскія овцы ві провинціи Герефордстирі иміють наимятчайтую тереть. Оні коротконоги, лбы и головы у нихі обыкновенно черныя. Ві провинціяхі Варвикстирі, лейчестерстирі, Букингамстирі, и линколстирі овцы ростомі величайтия, статинійтя и многотерстивітия, но ихі тереть не такі мятка, какі у первыхі. Іоркстирскія овцы хотя такі же нарочито велики, но весьма худой терети, а Валлискіе хуже всіхі, но мясо ихі сладкаго вкуса. Смотри Іакова Серенія Аглинскаго пахаря и овчаря.

столь велики: находятся однакожь вы ныкоторыхы мыстахы Гишпаніи такія овцы, кои Аглинскихы и ростомы боль, и многотерстиве.

французскія весьма близки кЪ ГишпанскимЪ, но не равной доброшы.

Россійскія, Польскія и Татарскія имьють лучшую шерсть, нежели обыкновенныя Ньмецкія; ихь шерсть при нашихь ткальныхь и чулошныхь фабрикахь упошребляется.

Остфрисландскія сь острова Текселя так велики, что онъ четырьмя ягненками объягняются, изв коих каждый 10. до 16. фунтовь терсти ежегодно приносить. G.)

G.) Голландцы вывезли наилучшую породу своих овець болье уже стальть из Остьиндіи. Сій овцы чрезь разумный и рачительный присмотры и донынь наилучшимь образомы устьвають: опыты научають, что всь животныя из объих Индій вы Европу привозимыя, привыкнувы кы воздуху,

Италіанскія суть смъшенная порода Азіатских и Европейских овець, конхь шерсти мы не употребляемь.

Сибирскія и Украинскія суть сь Россійскими одинаковы.

гораздо плодовишье бывающь, нежели Европейскія: что между прочимы подтверждающь Остыпндскія голуби, или Индыйскія куры, кои чаще высиживающь цыплять, хотя онь по большей части пищу свою сами промышляющь.

Стя Оствиндская порода овець распространилась посль изы Голландти и Фландрти во Францтю, но овцы не теряють ни мало своей плодовитости, и овца ягнится ежегодно обыкновенно четырмя; ягненокь оты Фландрскаго овна и Французской овцы бываеть величиною не болье обыкновеннаго Французскаго; по терсти приносить вы двое больше и мягчь, хотя сы другими на однихы поляхы пасется.



### 2. Азгатскія породы.

Турецкія зайсь вы государстви столь же мало употребляются, какы ихы шерсть; однако Турецкія козы вы Швеціи плодятся, доставляють мягкую и тонкую шерсть, изы коей такы называемый гарусь (Kameelgarn) прядется.

И Аралскія овцы здёсь не употребляются, хотя оне здёсь очень хорошо распложаться могуть. Оне имеють курдюки чрезмерно великія, вь 3. локтя длиною, и обыкновенно вь 10. а иногда даже до 40. фунтовь весомь, и таскають ихъ

Французы довольствуются уже и тьм, естьли Фландрской породы барана для цьлаго стада достають; они всегда находили, что ягненки вы отцовы урожаются и гораздо лучшими бывають, какы собственно Французскіе. Стотри Іакова Серенія Агланскаго пахаря и овчаря, такы же Экономическій Словарь Г. Шомеля.

за собою на тельжив о четырем колесцахь. Смотри Циглеровь универсальный Лексиконь, объ овцъ.

У нъкоторых вовещь сего рода курдюкъ бываеть шириною вы 1. локть.

Сіи овцы распложались здёсь съ великою прибылью, ибо шереши ко всякой выдёлкё способной добывалось ошь каждой овцы обыкновенно до 12. фуншовь; но какы предразсудокь къ вывозу Агличскихъ и Гишпанскихъ овець къ намъ гораздо близшихъ господствуешь, то простый человёкь пришель бы въ великое удивленіе, ежели бы ему кто посовётоваль выписывать овець изъ Аравіи.

Прочія Азіапіскія овцы уже за 1000. лъть небреженіемь людскамь, оть первой своей изящности такь выродились, что ни какова дальнъйшаго вниманія не заслуживають; напрошивь того Гишпанцы изучились искуству чрезь хоротихь Азіатскихь овець породу своихь овець улучшить и усовершить такь, какь Агличане употребляють Тишпанскихь барановь, дабы породу своих вовець во всегдашней доброшь содержать. Смотри І. часть, 2. главу, 4. §, и примъчание. L. H.

Во времяна, какъ науки процвъшали только у Грековъ, Сирїянъ и Италїанцовъ, употребляли сїй народы для шерстяныхъ своихъ манифактуръ весьма много Апулисской, Италїанской, Греческой и Милезиской шерсти: но шерсть привозимая изъ Тарента, Канизїо и Лаодикей, почиталась наилучшею, шакъ какъ мы теперь наилучшею Гишпанскую почитаемъ. Смотри Columella, Lib. VII. Сар. 4.

Плиній увъдомляемь, что вы Понть находятся такія овцы, коихы молоко черно какы сажа; но у новыйшихы испытателей естества сихы извъстій не находимы.

Н.) Арабскія овцы везомыя в Англію, приучились на пуши опъ голода и мясо и рыбу всть, какъ Сајиз Anglicus говоритъ. Смотри Conr. Gesneri histanimal. Книга I. страница 773.

Въ нъктихъ мъстахъ Гишпанти, а болъе еще на островахъ Корсики и Крита находится звърь, живущтй въ лъсахъ, которато древите Греки называли Мизтоп, а Германцы имянують его Муффелемь, то есть, дикимъ бараномъ. Онъ походить на нашихъ овець, но волосы его какъ у козы. Ягненки раждаемые отъ такого муффеля и простой овцы, назывались у древнихъ Итъгі. Смотри Веуегіпд Theatr. hum. такъ же Cordanum. К.)

Въ Индіи и Африкъ находятся овцы, на коихъ терсть какъ на косматыхъ Аглинскихъ больтихъ собакахъ.

I.) Мусмонъ есть родъ лъснаго барана, имъющаго цвъть рыжій и красноватый, о четырехъ рогахъ, худою козлиною шерстью покрытаго, говоритъ Геснерусъ. Въ томъ же мъстъ говоритъ онъ, что находятся овцы Амфибіи (земноводныя), кои такъ же въ водъ жить могутъ, какъ на землъ.

Африканскія и Американскія овцы не приносять намь ни какой пользы. К.)

Обыкновенно самыя большія овцы водяшся шамб, гдв мъсша ровны и не весьма торисшы. Въ горисшыхъ мъсшахъ овцы

К.) ВЬ Америкъ водяшся овцы называемыя Илама; онъ величиною съ ословь, долгошен, съ горбомъ на спинъ, и около рта имъють шерсть чорную, какЪ сте случаешся у зайцовь. Онъ двух в родовь: первыя называемыя Пакось, имъющь хорошую шерсть: вторыя имянуемыя Мороморо, корошкошерстны. Сти употребляются кЪ хлъбопашеству, какъ волы, и какъ ослы къ переношенію навьюченных в тяжестей, ъздять на нихь и верхомь. Естьли сте животное устанеть, то бросается на землю; и ежели кто встань принуждать его будеть, то извергаеть изь себя противь того дыханіе, кое ради смраднаго зловонія несносно.

бывають сухощавы, жидки, тоши и малы. Однако крупная порода овець по привезении своемь сюда, довольно хорошо удается и плодится. Изъ сего явствуеть, что натура вь семь случав ни въ кактя границы

ВЪ Бразиліи есть овцы сѣ лошадей величиною, кои великія рога и малинькіе хвосты имѣютъ.

Вы Перу находятся дикія звъри, бытающія гораздо скорье гончихы собакы; ихы ловяты сътями и пътлями; по Гишпански называются они Wiganna, по французски Vigogne, терсть ихы весьма мягка, изы которой дъляются такія же мягкія тляны, какы изы бобовы. Смотри Ziegleri Real Universal Lexicon Tom. 34. pagina 740. it. Joh. Jonston Hist. Animal. de quadrupedibus рад. 68. Кромъ другихы чудныхы и намы не извъстныхы породы овецы, кои оны тамы приводиты. Смотри такы же, Laur. Beyerlings Theatr. Magn. Vit. Humanae.

себя не заключила, но при семъ примъчать лолжно то, что овцы здъсь скоро вы-рожаются, ежели отъ времяни до сремяни новые бараны для слуски доставлены имъ не будутъ.

Гишпанды утверждають, что Аглинскія овды вы первоначаліи изы ихы земли происходять: но Агличане напротивы того увъряють, что Гишпанскія овды изы Англіи вывезены при случать, какы Король Эдуарды IV. Гишпанскому Королю нъсколько Аглинскихы овець подариль. Агличане жалтыть еще и нынть, что сей подарокы былы учинены. У Араповы вы Африкт находятся овды, у коихы волосы жоскія и торчащія, какы у верблюдовы. Онт имтыть большій длинный хвость, большую длинную голову, большіе висячіе уши и длинную висячую же гриву. Голова и уши

Въ Европъ почишающся самыми большими овцами Голландскія и Венгерскія.

ноги бълыя св черными пяшнами.

со всъмъ чорны: станъ же, хвостъ и

Нъмецкія, Эйдерштетскія, Аглинскія и Гишпанскія овцы къ поправленію нашихь Шведскихъ овецъ суть способныйщія. Въ прочихъ же породахъ мы нужды почти не имъемъ.

О способахЪ поправленія. Смотри І. часть, 2. главу, 4. \$.

# \$ 4.

# Признаки хороших в овецв.

Когда я о хороших и к в заводу способных вовцах в говорю, що разумью щолько шъх вовець, коих мы ради доброшы и пользы их в должны сшарашься распложащь у себя в в государсшвь, дабы чрез них в грубую породу наших в овець исправить и улучшить.

Наружный видь, бодрость и шерсть суть ть три вещи, при коихь мы нысколько остановиться хотимь, дабы по-томы разсуждать о доброть овещь сы нь-которымы однакожы различиемы между баранами и овцами.

Добрый барань должень следующія признаки вь себе иметь. І. Вь разсужденій и наружнаго вида должень быть великь, дологь, коренасть, крепокь вь костяхь и членахь: Онь должень иметь широкій и круглый лобь, большіе свежіе и красные тлаза, такь же прямый и короткій нось: Онь должень быть широкоплечь, при томь иметь сильныя ноги, и твердый ходь, толстую шею, и большій, долгій и многошерстный хвость. Точно сій признаки имеють Немецкіе и Эйдерштатскіе бараны, кроме не такь длинныхь хвостовь.

II. Въ разсужденти бодрости. Онъ должень при случав показывать себя скорымъ, не терпъливымъ, ревнивымъ, сварливымъ и драчливымъ. Хорошти знакъ, когда онъ постороннихъ барановъ изъ стада выталживаетъ. Все сте въ Нъмецкихъ и Эйдерштетскихъ баранахъ находитея. Нъкоторые думаютъ, что Нъмецкте бараны въ случкъ горячъя Гишпанскихъ и Аглинскихъ. Но сте почитаю я одною мечтательною догадкою, ибо баранъ оказываетъ

себя больше или меньше пламеннымь, смотря по содержанию и корму, такь же по состоянию его здоровья.

III. ВЬ разсуждении шерсти. Она должна быть мягка, долга, тонка, обильна и густа, а болье еще была, для того, что ягняты тото же цвыть обыкновенно получають, какой у ихь отца; барановы имыщихь другой цвыть, наприм. рыжий или еще больше черный, должно отлучать или класть; но лучте оныхь на убой употреблять, чтобъ цвыть ихь не быль вреднымь предметомь воображению суягныхь овець, и чтобь ягняты ихь того же цвыта не получали. Смотри сию часть, 2. главу, 2. §.

Тустая и тонкая шерсть около задницы, шеи и затылка, почитается от овчарей особливо хорошимъ знакомъ.

Нъмецкая шерсть какъ въ прошедшемъ параграфъ упомянуто было, грубъя, нежели Аглинская, а сїя не такъ нъжна какъ Гишпанская. Эйдерштетская шерсть котя тонъ Нъмецкой, но не такъ тонка

какъ Аглинская, а длиною не подходить она ни къ Нъмецкой ни къ Аглинской, ни къ Гишпанской.

Намецкая шереть лежить какъ маленьжіл пасьмы, на палочкахь закудреныя.

Доброта плодных овець познается по слъдующимь признакамь. І. Вы разсужденій наружнаго вида овца должна быть велика, длинна, низка и коротконога L.), коренаста и кръпка, тъломы

А.) Высоконогія овцы бъгають охотно по полю и не остаются при стадъ, ради чего нъкоторые домоводцы не св удовольствіем ихв держать; но естьли мы при разводъ хорошей сей породы закотимь сіе уважить, що не заведемь у себя добрых овець ни вы два ни вы три стольтія. Върный и бдительный пастухь можеть овечье свое стадо помощію собакь вы грудъ содержать: и какь овцы общество любять, що легко ихв приучить кы тому, чнобь оне вмёсть оставались.

широка, въ плъчахъ кругла и шолста ляшками; она должна имъть шолстый шерешиеный хвоень, и долгую вышяги-вающуюся, какъ у лошадей нъсколько во-гнушую шею, шакъ же быстрые свъжте и красные глаза.

П. Въ разсуждний бодрости овца должна быть ръзва, жива, примътлива и поворотлива; ибо овцы, кои на паствъ долго на одномъ мъстъ остаются, бывають не очень хороти, и не получають столь здоровыхъ ягнять, какъ тъ, кои на паствъ туда и сюда ходять, и какъ будто побуждаемы сильнымъ желангемъ, чего нибудь ищуть. М.)

М.) На сте примъчають обыкновенню при лошадяхь и торгующте ими конопродавцы. Всегдашнее желанте къ новой паствъ и къ новымъ растънтямъ и травамъ показываеть обыкновенно здоровое и доброе животнос. Схожее нъчто находится и въ человъкахъ, ибо одаренные бодрою и Сантъиническом

III. ВЪ разсужденти шерсти. Она должна бышь при плодныхъ овцахъ шакъ же мягка, густа, обильна и со всъмъ бъла, какъ у барановъ; въ прочемъ какого бы цвъта плодная овца ни была, шерсть ея отъ бараньей ни въ чемъ другомъ не разнствуетъ, какъ въ не столь великомъ количествъ; ибо баранъ дастъ отъ 8. до 9. фунтовъ шерсти, а овца не болъе шести, что однако великую разницу дъластъ въ томъ, что наши обыкновенныя Шведскія овцы приносятъ.

Кромѣ упомянутыхъ признаковъ примѣчать еще надобно, что у всѣхъ овець кожа
красновата такъ, какъ будто оная свѣтлокрасною краскою покрыта: и при томъ
найдено, что чемъ лутте порода, тѣмъ
краснъя она кожею. Сія красноватость
есть такъ же знакъ здоровья: напротивъ
того та овца слабъя, чемъ бълъя и блъднъя

комплекстею всегда любопышнве швхБ, кои мокрошную и холодную кровь въ себв содержашъ.

у нее кожа. То же самое случается и при глазахь; но при семь примъчать надобно, что старыя овцы сто краснину теряють, смотря по умножентю ихь льть; чего ради старость ихь сперва по зубамь узнавать должно. Безьошибочная примъта есть такь же хорошо пахнущее дыханте, и чистый и оть пятень освобожденный ихь языкь.

Обыкновенно хороши и ть овцы, кои при жестокой стужь ни какихь припадковь не чувствують, и ни какого не терпьнія вы себь не показывають. Чемы 
порода овець хуже, тьть менье могуть онь сносить стужу; напрошивь 
того темь порода ихь лугше, тьть 
боль и доль сытерпливають онь холодь; ибо природа одарила сихь обильмьйшею и густвишею шерстью, которая 
холодь оть ихь тьлесь лучше отвращаеть; однако естьли стужа весьма жестока, то чувствують оную и хорошія 
овцы ногами и носомь; сіе дають онь 
узнавать тьмь, что ложатся, ноги подь

себя подбирають, и нось вы шерсть прячуть: тогда и самая строгая стужа ничего имы не дълаеть, однако тонкошерстнымы Шведскимы овцамы вредить. Сте и чрезы учиненные опыты самы видълы.

Когда осенью отбираются овцы, коих вимою содержать и кормить хотять, то увъщаваю я всякаго, не много оставлять жирных вовець, ежели корму вы такомы изобили не имъють, чтобь оны при их вирности продовольствовать их онымы могь: ибо вы недостатк того жиры их превращается вы воду, и причиняеть водяную бользны, оспу, коросту и другія многія бользни: хотя вы прочемы и по неоспоримо, что жирныя овцы голоды вытерпливають долье, нежели тощія: смотри вы сей части 3. главу.

Однако не должно и отощалых в и замореных воець отбирать, ибо сти весною линяють и шерсть свою теряють. Выбирать св надежносттю должно, лосредстеенно жирных в, мясистых в, теердых в и крылких в кожего и тылом в, мо напередь налобно осмотръться, нъшь ли вы нихы какихы отменыхы бользней.

Вев сін примыны должны бынь при покупкъ овець наблюдаемы; при томь смотреть должно на их леты, ибо старыя овцы скоро делающся не употребительными: но особливо при покупкъ овецъ, прежде нежели острижены онв будуть, надобно примъчашь, не имкють ли онъ наружной зимней грубыйшей шерсти; еспьли имьюшь, що не совышую ни кому ихь покупать, по той причинь, что сїх овцы всю зиму въ излишне шеплыхъ жль. вахЪ стояли; ибо обыкновенно сія зимняя шерень от сильной испарины и пота выросшаеть. Сте дълаеть овець слабыми и вялыми, и опышами найдено, что таковыя овцы лъшомь при сильномь жаръ скоръе кружение въ головъ получають, нежели шь, кои зиму вы холодивишихы клевахЪ простояли, и коихЪ естественныя силы не истощены и не изкорсиены. Ягняты от сих истощенных овещь бывающь слабы, и кь расплоду неспособны,

ибо изъ нихъ ни какихъ добрыхъ барановъ ожидать не можно. Дальнъйшія о семъ наставленіи слъдують во П. части, во 2. и 3. главахъ.

Стю наружную зимнюю шерсть можно неиначе почитать, как не естестенным растинем, которое ни к чему доброму употреблено быть не можеть; и хотя Шведская зимняя шерсть вы различныя выдылки употребляется, но можно однакож вовсе безы нея обойтися, естьми кто тонкую шерсть имъеть; ибо стя несравненно боль прибыли приносить.

#### **9.** 5.

## О лътахъ овесьихъ.

Обыкновенно овца живеть съ нъкоторою пользою не болье 12 годовь. Хотя и на 11 году бываеть она еще сулгня, и ягненки ел хороши: но обыкновенно оставляють ихъ жить и случаться только до 8 льть. Вообще 10 и 11 годь у овець есть уже глубокая старость.

Нькоторые люди имѣють обыкновенте старыхь беззубыхь своихь овець кормить кашею, и ихь еще случать; однакожь сы самыми молодыми баранами. Сего опровертать не можно; ибо чемь доль овцы пользу намы приносять, тъмы лучше, а особливо когда хороштя овцы у нясь еще рыдки.

Овчари разделяющь овець І. на осець ІІ. на ягнять или барашковь. Ягнящами или барашками называющся ще, коимы еще году нешь. Ягнящы разделяющся опять на молодых в ягненково и на головалых в, ежели имы уже годы минуль. Они называющся овцами вообще, ежели имы уже больше года; сти разделяющь на молодых варашковы или на ярокы.

Молодыя бараны раздёляющся на овновыми плодных барановы, кои кы случкъ употребляющся, и на шакы собственно кладеных барановы.

Ярки раздъляющея на оветьих маток в, кои уже ягнились, и на молодок в и ярок в, и кои еще ягнять не приносили.

Такимъ образомъ долженъ домостроитель раздълять своих овець, дабы онь зналь, кЪ которому роду его бараны и овцы принадлежать, и дабы онь могь ихь удалянь ошь преждевремянной случки. Когда же молодые годовалые бараны, кои бывь хорошей породы, хорошо при том вскормлены и взрощены, бывающь шакь велики, какь двухь и трехлетнія овцы, то вь большемь стадъ весьма трудно ихв различить. Того ради обыкновение есшь маленькимЪ еще ягненкамь кь ушамь пришивать значки, дабы можно было когда они выростуть велики, оть старшихь оведь ихь отличить. Нъкоторые имьють обыкновеніе своих вовець по прошествін каждаго ихь года шакими знаками замъчашь. Выгода от сего та, что хозяева въ точности знають овець своихь льты, и по онымь располагають имь случки.

Овцы не прежде къ случкъ способны, какъ когда имъ полтора года минешъ; ибо тогда еще только приходять онъ въ надлежащія силы. Принъчать всегда сіе должно:

чемъ зрълъе бараны, шъмъ рослъе бывающь ихъ ягненки. Хошя овцы ягняшся, какъ скоро имъ годъ минешь, но ягненки ихъ никогда не бывающь велики, но осшающся мълки и слабы.

На 5. году овцы бывають въ самой сильньитей и лучшей ихь поръ, и кто ихъ въ эти льта къ случкъ допускаеть, тоть получаеть ягненковь гораздо рослъе и крупнъя противь того, кто прежде сте дълаеть. Чрезъ таковую поздную случку можно бы было получить овець отмънной величины: N.

О распознанти овечьих в леть предписали некоторые ше, а некоторые другія при-

N.) ВЪ Гееспландъ вЪ Германти, нъкоторый дворянинъ имълъ овець величиною съ годовалаго шеленка; до шаксй величины довелъ онъ ихъ чрезъ
выше упомянутую поздную случку.
Натура походитъ на раскаленное желъзо, которое допускаетъ себя и
разпространять и стятивать.

мыты; но всё овчари единогласно утверждають, что тё суть правдивыйтя, кои вы книге Верный путепоказатель овтарей, (Гагаberdens trogna Wogwisare) называемой во 2. 8. назначены, которыя и вы Англіи какы надежныйта почитаются и употребляются. Вы вышепомянутомы мысты, Авторы изыясняется слыдующими словами.

"Лѣшы овець познающея по ихъ зубамь, "кои онъ шолько вы нижней челюещи "пмъющь, и коими онъ, какъ прочте "скошы пережовывающь.

"Есшьли овцы 8 острых песьих зу-"бовь имъюшь, и не одного между ими "кореннаго или тупаго зуба нъть, то "можно ихъ почитать годовалыми.

"Есшьли же находящея 6 острых зу-"бовь и два большія широкія зуба ме-"жду оными, то должно думать, что "онь двухь льть.

"Естьли находятся только 4 малень», кіе острые зубы и при нихъ 4 широ"кіе, то можно навърное заключить, что
"овца трехъ годовалая.

"Естьли же видянся шолько 2 малень, "кіе острые и шесть больших широких , "зубовь, то овца уже 4 лъть.

", Естьли же ни каких острых песьих , зубов у овцы нъть, но только 8 широ-,, ких имъсть, то она уже пяшилътняя.,,

Послъ сего времями, не можно уже болъе считать ихь годовь, какь по упомянутымь осьми зубамь, что овцы уже тесть лъть и болъе переступили.

Хотя вы недавномы времяни вышедшая книга Аглинской земледылецы и остары, Engelska Akerman och Faraherden, вы нъко- торыхы мъстахы оты сего разнетвуеты; однакожы сти оты насы приведенные признаки овечьихы лъты суть надежнъйште, и по большой части опытами подтвержденные.

Чемъ больше тупыхъ зубовъ овца имветъ, тъмъ она многошерстиве, но мясо не такъ вкусно. О.)

O.) Мясо молодых в ягненков в людям в, кои при их в работ в много, и безпрестанно

Германскіе овчари раздвляють свои стада на двузубыхв, тетырезубыхв и инестизубыхв овець. На седьмомы году, когда овцы обыкновенно зубы теряють, отводять ихь вы бойню, которая напослыдокь върнытею наградою за всю ихь невинную службу бываеть.

Мы осшавляемь читателю судить, какь далеко расказы сь правдою сходствують, будто овцы до двадцати льть жили, вы хорошемы здоровых находились, и столько же шерети приносили, какы вы среднихы льтахы, и будто онь такы же вы сихы льтахы ягнились Смотри Joh. Jonstonii Hist. Natur. de Quadrup. рад 61.

сидять, полезные нежели шымь, кои ежедневно вы крыпкомы движени бывають, и вы шажкихы рабошахы упражняющся: симы людять соленое и копченое овечье мясо пишашельные и здоровые.

#### ГЛАВА ВТОРАЯ.

# о зачатии и рождении овецъ. ў. 1.

О слугкъ и суягности овецъ.

Овца бывашь суягна пяшь мѣсяцовь, 20. 21. а много что 22. недъли. Ежели она больше или меньше сего времяни ходишь, то сте есть порокъ натуры, и таковые ягненки рѣдко годны бывають къ расплоду.

Время случки вообще надлежащимь образомь не примъчается; но бараны случаются рано или поздно, когда они охоту къ тому возъимъють. От чего происходить, что хлъвы уже въ Генваръ ягненками наполняются къ не малому хозяевамъ расходу и употребленто корма. Хотя нъкоторые чтобъ сте предупредить, барановъ отъ такой преждевремянной случки и удерживають, однакожъ спъшать они, чтобъ сте еще до Михайлова дня исполнилось. А.)

А.) ВЪ другихЪ земляхЪ, вЪ нъкоторыхЪ мъстахЪ овцы спускаю ися два раза

При нъкоторых вечьих заводах припускаются бараны к овцам двъ недъли
спустя послъ Михайлова дня, (\*) дабы
ягняты в то время родились, когда
солнце в знак овна вступает ; ибо тогда
зимняя стужа становится легчъ, и не
так вредна. Сте я всъм и каждому совътую и похваляю, ибо как рановремянная случка вредна, можно примътить из тъх теряемых выгод , кои от поздных случек происходят , и онъ суть
слъдующтя:

1.) Что съмя барана, от в котораго ягненки родиться должны, тогда бывает врълве и сильнъе, слъдственно и ягненки

вь году, 1. въ Апрълъ, и шогда онъ осенью въ Сеншябръ ягняшся, 2. въ Окшябръ, и шогда онъ весною въ Маршъ разръшающся. Сте во Францти въ великомъ употребленти, гдъ одинъ баранъ на 50. ярокъ для случки назначаещся.

<sup>(\*)</sup> Послъ 29. Севтября по Рессійскому штилю.

больше крѣпости возбимѣють. В.) Сте ясно видѣть можно при загонкѣ овецъ въ хлѣвы осенью; ибо тогда примѣчается, что ягненки позднѣйшаго зачаття не только ростомъ болѣе, но и гораздо здоровѣе тѣхъ, кои рановремянно въ году уродились. Помянутое испытанте совершенно противурѣчить тѣмъ, кои утверждать хотять, будто поздо родивштеся ягненки поздо и медлѣнно выростають.

2.) Что холодь зимы, какь уже сказано, становится тогда ягнятамь сносные такь,

В.) Изобиліє съмяни способствуєть много кь силь и крыпости плода: чемь меньше съмяни, тъмь меньше жара и силы, что при ранный случкь, а особливо вы жаркіе льтніе дни, когда поть и изпражненіи вы великое ослабленіе приводять, ясно примътить можно. Всъ Гисторіи животныхы вы томь согласны, что овцы вы третьемы или четвертомы соитіи суягны становятся.

что онъ уже не проникаеть больше въ нъжныя тъла ягненковь, а особливо Гишпанскихь и Аглинскихь, отъ чего они скоро погибають. Смотри 5. 8. сел главы.

- 5.) Можно чрезЪ сте великое количество корма сберечь.
- 4.) Объягнившіяся овцы долговремянным сосаніемь не ослабіваются и не безсилівоть.
- 5.) Ягняты могуть прежде за матерями своими на паству следовать, и нежную всть траву; сте умножаеть чрезмёрно ихь рость, а напротивы того оть сухова корма ростуть они позже и медленные.

Дабы воспрепятствовать раннимъ случкамъ, овчари имъють обыкновенте въ концъ Іюля барановь от стадь отлучать, и по томь, когда настоящее время придеть, припускать ихъ къ яркамъ и овцамъ; въ теченти сего времяни бараны должны быть и лучше и больше кормлены и присмотръны, чтобъ они по томъ услуги свои съ большею болросттю исполнять могли, и чтобъ такъ же съмя ихъ обильнъе и сильнее было; однако как сте при малых стадах было бы весьма затруднительно, и часто так же положенте поля и паствы до того не допускало бы, томожно под брюхо барана пришивать кусок кожи в ладонь тириною, и в двъ ладони длины, в низ висящти, который бы его от исполнентя похоти удерживал , такой же лоскут кожи можно и овцать под хвость пришивать: онъ безнокойства терпъть от того не могуть.

Во время суятности оведь не должно имь давать ни какихы предохранишельным лькарствы, ибо оныя обыкновенно либо чистительныя отворяющія, и разводительныя, либо изсушающія суть: и шакы вмёсто отвращенія бользней и смерти можно имы безыремянныя роды причинять, или плоды вы матерней утробь умертвить, и чрезы то и мать и плоды ея вдругы лишить жизии.

Аъкарсшвы запоръ производящія такъ же мало пользы въ сіе время имъ приносящь:

ибо хотя овды не всегда от в того повреждаются, однако ярка чувствует от в того тяжелыя слъдстви при объягнении своем во по тому, что мъсто не такъ легко и скоро выходить.

Во время суягности должно овець со всею осторожностію беречь от испуги, частію для отврященія прежде времянных родовь и урудовь, частію же для избъжанія прочихь от воображенія ихь происходящихь слъдствій. Смотри о семь слъдующій \$. С.)

С.) Часто случается, что собаки съ овцами, козами и свиньями порядочнымь образомь сходку имъють. Находили овець произведшихь на свъть такихь уродовь и чудовиць, коихь моловина собаки и половина овцы были, кои иногда голову собачью, а иногда собачьи ноги имъли и проч. Больше ли сте отъ воображентя овець, или отъ не естественнаго смътентя происходило, оставляется на ръшенте

Нѣкоторые имѣють обыкновеніе или на паетвахь или вь хлѣвахь представлять овцамь бѣлые виды, дабы чрезь то суятныя овцы во удивленіе приходили, и бѣлыхь ятненковь рождали. Такое удивленіе поражаєть воображеніе овцы, которое сообщаєть отущеніе свое и зародившемуся вь ней плоду. Но сь таковыми стращательными средствами должно обходиться осторожно; впрочемь могуть овцы преждевремянно выкинуть. Д.)

Гром выкидывающь плодь преждевремянно.

испышашелей природы. Смошри Aldrovandum in Historia Monstrorum, шакъ же Stengell de Monstris et Monstrosis.

D.) ВЪ нѣкоторыхЪ иностранныхЪ земляхЪ имъютъ обыкновенте вѣшать въ хлѣвахЪт олетый бѣлый холетъ, который безпрестанно туда и сюда развѣвается, дабы тѣмЪ воображенте овецъ занять, и привесть въ удивленте. Въ нашемъ отечествъ хотя грому не бываетъ въ Сентябръ и Мартъ, однако стръльба изъ пушекъ и проч. ввергаетъ ихъ въ равную опасность. Е.)

Е.) Мы имъемъ предъ южными странами великія преимущества, кои ни золотомь ни драгоцънными камнями, ни превосходнымь жемчугомь Могола заплачены быть не могуть, и кои предпочитательныя велелыйя и плодородія других вемель. Коликое множество благостей природа въ съверъ совокупно помъстила? Нездоровый воздухь, истомляющий зной, ядовишыя змъи, ужасныя сшепи, сшрашныя и опустошающія землетрясеніи, громовыя тучи, саранча, градь, раззоряющія вдругь землю, на несколько миль въ препешь приводящія громовыя пораженій и проч. кажушся намь почии не върояшными, однако между всеми сими бедствами жители оных в странь трудолюбные и приДумають, что перемьния вода суягнымь овцамь пестрыхь ягненковь причиняеть, о чемь ниже вы своемы мъстъ больше говорено будеть. Смотри Varro de Rebus Rusticis Cap. 2. Lib. 2. такъ же Joh. Jonstoni Hist. Animal. pag. 62.

Наилучшій способь поить овець вы жолобахы одинаковою водою, которою единожды уже поить начали; вы сій жолобы можно класть что нибудь былое: но сіе должно завлать тошчась посль первой случки, чтобы удивленіе овець тымь занять. F.) Сіе слышалы я оты людей,

лъжные, старающся всъми мърами то онять возстановить, что сама природа кажется разрушаеть.

F.) Нѣкошорый Графь въ Силезіи засшавляль поишь своихь овець изъ бѣлаго мраморнаго корыша, кошорое сшоль много подъйсшвовало, что ни единая изъ его овець негоднова цвѣта не пополучила, но всѣ здѣлались бѣлыми безъ всякихъ пяшенъ.

употребивших в сей способъ съ не малою пользою.

Дождь и въщръ полуденный разслабляещъ и шомить суягныхь овець, ежели онъ въ то время подв открытымв небомв хедять: даже и въ хлевахь чувствують онв ихь вліяніе, хошя не большее; ибо полуденный вътръ приносить съ собою многіе не здоровые, щяжкие и грубые пары, и воздушныя часшицы, кои овечью многими потовыми скважинами наполненную кожу проникають, и въ кровь сообщають; чего ради Германские овчари по предписанию Конрада Гересбаха, при полуденном вышръ или при полуденномь дождь, никогда на поле овець не выгоняющь, ежели онъ прежде можжевельником в или шерешяным в лоскушьемь окурены не будушь. С.)

G.) Лучше всего допускать овець кы случкы вы клывахы, ибо кы тому время по благоразсуждению избрать можно; какы скоро случка исполнится, то бараны отдыляются. Такимы образомы

#### О ягнятах в в матерней утробъ.

Мы не имъемъ шеперь намърентя и цъли предъявить здъсь нъчто анатомическое. Сте учинено будетъ впредъ, ежели не отъ насъ, таковое

овцы зачинають и обременяются съ наилучшимь успъхомь, и бараны за ними не гоняются. ЧтобЪ получить ягнять, какихь кто желаеть, некоторые разбирають, съ которой стороны вътръ; ибо они думають, что ягненки самцы при съверномь, а ягненки самки при южномъ въпръ зарождающея. Такъ же разбирающь и що, что ежели правое янцо у барана завязано будеть, то родится ягненокь, а ежели напрошивь львое завязано, то родится ярка. Но сте безь всякаго основанія, и можешь иногда случишься не взначай. Смотри. Mons Chomell Diction: Occonomique.

дъло было бы весьма нужно, и принесло бы много пользы: но между шъмъ хошимъ мы коснушься шолько до шого, что къ описантю овечьяго завода принадлежишъ, и что намъ въ шомъ нъкоторое просвъщенте доставить можетъ.

Ежели въ баранъ примъчена будеть нъкоторая томность, или тягость, то можно за два дни передо спускомо дашь ему овса столько, как войдеть вь шляпу, и фунпь коноплянова съмяни; а овив не много соли въ тошъ самый день, в который назначается для случки. Сіе способствуенів кв зачашію; иные даюшь имь 36 грановь сурьмы (аншимоніи) разведенной вЪ полномь стакань воды, которую вливающь имь вдругь и скоро вь горлог Бараны могупів не вдругв, но время отв времяни, и одинь послъ другова припускаемы быть кВ овцамВ, чтобВ заподлинно ведать, не уклонилась ли оть случки та или другая овца

Вообще родять овцы не больше, какъ по одному ягненку: а иногда по два, и много что по три; и хотя случается, что Гишпанская и Аглинская овца ягнится 4 мя до 5 ти ягненковь, однако сте есть больше порокь природы, нежели доброта.

Уже во чревѣ ягияты такъ какъ дъти, получають впечатлъніи от воображенія ихь матерей, от удивленія или от впезапной испуги, и приносять съ собою сій признаки на свътъ. Сіе весьма хорошо разумъль праотець Іаковь, когда от съ тьстемь своимь учиниль договорь объ овцахъ. Суягныя овцы удивлялись положеннымь въ поильныя корыты пестрымь

и чтобъ въ такомъ случав сія овца вмъсть съ другими понесла.

Ежели овца неохотно даеть себя случить, то возбуждають вы ней желаніе, давая ей нюхать соленыя бычым хихи; или дають ей соль, такы же лепешки изы сбойны или выжимокы льнянаго масла.

жезламЪ, и породили всв пестрыхЪ

Красный, черный, бёлый и пепловидный двёты производять вы овцахы отмённое дёйствіе, или оты того, что симы цвётиямы удивляются, или ихы пужаются; особливо дёйствуеты нады ними много черный цвёты. Н.)

Бълая шерснь предпочитается всъмъ прочимь, ибо она различныя краски лучше на себя принимаеть; сего то ради стараются по большей части заводить у себя бълыхь овець, и изыскивають при овцеводствахь все то предупреждать и отвращать, что удивленте и испуга въ разсужденти пестрыхъ цвътовъ причинить имъ

Н.) Ягненки, от былых от от объть безы всякаго других цвытовы примышения рожденные были иногда черны, какы смола, между сырою и рыжею шерстью находятся всегда былые волосы; рыжие ягненки становятся со времянемы всы былы.

можеть. Но совершенно и вовсе того избъжать не льзя; ибо каменья, пни обрубленных деревь, гнилые корни, волки, собаки и самые люди и домы могуть быть вообще предметами, которые слабый ихъ мозгъ потрясають и мятуть.

Отб пожара получають ягненки во чревъ матернемь сильное ощущенте; и найдено, что отб того часто красноватые ягненки родились. Естьли суятную овцу вскоръ по зачати ея испугаеть, или погонить заженою свъчею или факаломь, или пламенною головнею, то ягненокь получить не только красную терсть, но и огненныя родимыя пятны на своей кожъ, что опытыность многими примърами доказала. І.)

I.) ХозяннЪ овцеводства долженЪ для того запрешить, чтобъ никто къ овцамъ съ огнемъ не ходилъ.

О цвъщъ овецъ испышатели естества здълали примъчаніе, что Нъмецкія овцы большею частію бълы, иногда темнокиринчны и съ патнами, что

Причины, от коих ягняты еще въ машерях умирали, суть:

- 1. Внезапная испуга машерей.
- 2. Чрезмърное движение тъла.
- 3. Неумъренный жарв зимою въ хлъвахъ. Что очень естественно кажется; ибо при послъднемъ суятныя матери чрезь без-мърное потънте истощаются, слабъють, и то, что къ пишантю и подкръплентю ихъ плода служить долженствовало, испаряется. Какъ сте отвращать, смотри П. часть, 2. главу, 2. §.

То же самое причнияеть и сильная стужа, того ради должно въ точности наблюдать, чтобъ стужа въ овчарни не проникала, и зимою овецъ изъ хлъвовъ не выгонять.

Шведскія бёлы, сёры, черны и иногда такь же сь пяшнами. Гишпанскія и вь другихь земляхь по большей части черны, при Альпійскихь горахь большею частію сёры: вь Азіи по большей части красны и рыжи: а вь нёкоторыхь мёстахь Шотландіи желты.

Причины овечьих уродовь суть: 1) как уже упомянуто, сильное воображение, которое вы овцахы такы же какы вы людяхы такы приводы приводы приводы приводы и зачати приключивитеся недостатки; какы то или излишняя со стороны барана или овцы горячность, или излишняя оты кого нибудь изы нихы холодность и не хотыте, или овца не получила настоящимы образомы сымяни и проч. Смотри Aldrovandum in Historia Monstrorum. Такы же Bodini Lib. 1. рад.
32. Theatri Naturae.

### 9: 3:

# О оснахъ или баранахъ.

Хотя мы вы 4 \$. прошедшей главы признаки добрыхы барановы уже обывании, но многова кы сему принадлежащаго пропустить здысь мимо не хотимы.

Пастухи раздъляють барановь, какъ въ прошедшей главъ S. 5. объявлено, на основъ

или приплодных вараноев, или на собственно называемых кладеных варанов в. Овны или вараны К) употребляются для случки. Овены можеть случить 15 овець; нёкоторые дають ему 20, но сіе излишне много; ибо чемы больше оны дёла имбеть, тёмы больше ослабіваеть, по тому что трата сёмяны или случка всёхы животныхы вы истощеніе приводить, и жизненные ихы духи истребляеть. Но ежели бараны спускается сы умбреннымы числомы овець, то можеть оны сы равною силою

К.) Вы Нъмецкой земль овны называющся такы же вожаками, ибо они охошно идучи напереды, ведуты за собою все стадо. Росльйшй и сильныййй бараны вы стадь обыкновенно присвояеты себь стю честь, и проталкиваеты слабыйшихы и младшихы назады, ежели они осмыливаются слишкомы впереды выступать; таковые овны суть способныйте кы случкы. Смотри Conrad. Gesnerum in Historia de Quadrupedibus.

и надлежащею болростію услуги свои оказывать, и ягняты будуть оть того здоровы, бодры и кръпки.

Думають, что овцы бывшія вь случкв сь комольти а не сь рогатыми баранами, ягнятся легче; такь же, что комолые бараны имьють больше крыности и силы, нбо де великое количество оныхь вь рога уходить; однако противность сего предубыжденія опыты доказали, что рогатые Гишпанскіе бараны суть вы семы случав дыствительно наилучшіе и крыпчайшіе. Смотри Мопя. Chomel Dictionaire Oeconomique, рад. 130. L.)

L.) КакЪ нъкогда у Периклеса уродился съ однимъ на лбу рогомъ наподобіе единорога баранъ, и ученые шогдашияго времяни почли сте чудомъ; шо Анаксагоръ смъявшись шому, сказалъ; что мозговые чревцы (ventriculi cereъгі) не были у барана раздълены, и что мозгъ его какъ набросанная куча, шакъ былъ смъшанъ, что изъ онаго

Каковь барань, таковы будуть и лененки вы разсуждени породы, здоровья, бользней и цвыма терсти.

Прежде нежели барань ко случко изберенся и допустится, должно у него осмопреть языкь, нешь ли на немь пятень; ибо онь показываеть, здоровь ли или хворь

одинъ только рогъ вырости могъ. Онъ доказаль сте вскрыттемъ головы, въ коей мозгъ нашелся совсъмъ перемъшаннымъ. Утверждають, что рога растуть изъ влажности мозга, и много силъ отнимають у барана. Напротивъ того другте почитають рогатыхъ барановъ силънъйтими и лучтими; ибо они обыкновенно дають больше терсти, нежели комолые, и лучте выдерживають бури и непогоды, а при томъ еще горячее. Смотри Советит объ овцъ.

Товорять, что слонь такь сильно рогатаго барана боится, что при его взглядь весь свой гнывь оставляеть. тоть барань; естьми языкь его вы пятнахы, то ягняты его будуть разношерстные. Смотри Сопт. Gesneri Historia Animal. pag. 778.

Часто на языкъ бараньемъ находятся водяные пузырки, служащие знаком излишних в мокроть вы тълъ, и тогда барань не должень бышь пускаемь между овець; развъ когда онь будеть положень, или когда мокрошы пристойным лакарствомь истреблены будуть. Дыханге барана есшь примъта здороваго или больнаго его шъла. Есшьли оно остро и вонюче, то ни как не совътую барана допускать къ случкъ, пока вылъчень не будеть. Впрочемь не только похотливость его возьимъеть для самаго его весьма дурныя слъдетвіи, но и ягняшы его хворы и негодны будуть; ибо они какь дъти, наследують отв отновь своих всь бользии, а особливо шь, кои легкое заражають. Часто случается, что бараны бывають элобны и бодливы; еїе происходить частію оть того, что люди сь ними играють, и бодать рогами приучають, и часть от излитней горячей ихь крови. Первое исчезаеть скоро, ежели его дразнить перестануть; а другое прекращается пускантемь крови, изы какой жилы хотять, лишь только бы сцъжено было нъсколько крови. М.) Смотри Joh. Jonston. Histor. Animal. pag. 63. Такь же Сопт. Gesner. Hist. Animal. de Ovibus, pag. 780.

М.) Плиній в книг 8. глав 47. даеть сов то на обоих рогах в барана близь головы проверт то дирочки, от чего будто проходить его свир пость.

Товорять, что въ Венгріи овцы рога имъють какь бараны, и будто ягненки обоихъ половъ въ Африкъ съ рогами родятся. Наши Готландскіе бараны имъють большею частію четыре рога, по два на сторонъ. Геснерусь говорить, что въ Италіи есть бараны, отъ 4 до 6 роговъ имъютіе, которые однако же весьма слабы и дурную терсть приносять. Въ Исландіи имъють овцы отъ 4 до 8 роговь; на-

# 0 преобразованій овець вы лугшую породу.

Овцы могушь изь грубой породы вы луч-

прошивь того прочія тамошнія породы скота такого головнаго украшенія совстмь лишены. Исландскія овцы ръдко домой загоняющся, и часто на поль снъгомь занесены бывають; шогда онь сжимающся вы кучу такы, что ощь шеплоты ихв сныть расшаеваешь, и парь какь изв трубы дымь вь воз-- духь подымается; по чему люди изъ далека видя, гдъ ихв стада скрывающея, приходящь къ нимь на помощь и избавленіе. ВЬ Россіп при Татарских границахь, сказывають находатся во большихо сшеняхо такія дикія овцы, которыя круглыя рога, какь кольцы, малый стань и короткія ноги имбюшь, но кощорыя очень быетро бъгать могуть.

трубой овцы тонъ шерсть приносить стануть, нежели их мать. Сте простирается так далеко, что Шведская грубъйтая порода вы Гишпанских и Аглинских превратить себя допускаеть; и овцы не только сы Гишпанскими и Аглинскими вы добротъ равны, но и по нашему климату во всемы сообразны, и так сказать переродившимися становятся. N.) Все зависить

Одинъ изъ Аглинскихъ Королей, разумный и просвъщенный Государь увъдомился, что Король Кастильскій завель у себя изъ Барбарін такую поролу овець, которая больше молока и сыра, такъ же въ два и три раза болъ

N.) ВЪ Англіи досшають барановь изъ Гишпаніи, дабы хорошее овцеводство всегдашнею переміною барановь ві равной доброті содержать; и мы иміємь сі самаго начала слідующее от Господина Шомеля увідомленіе, коего слова сі Французскаго языка преложивь, здісь сообщаю.

оть доброты барана. Вст ягняты урожаются и существують по породт и подоблю отца своего. Овцамь не можно ни какой особенной хвалы приписать, или ихь отменною причиною вы доброть или худобъ

и шонъ шерсть даеть, нежели Гишпанскія, и что сій овцы обогашили его
подданныхь, а особливо въ провинцій
Сеговій, откуда ежегодно и по нынъ
тонкая, такь называемая Сеговская
шерсть къ намь привозится.

Сей мудрый и о благъ царства своего пекущійся Аглинскій Монархъ, искавшій богатства своего въ благополучіи подданныхъ, отправиль посла съ великими дарами къ Королю Кастильскому, чтобъ испросить позволеніе, закупить въ его облассти Зоо. овець изъ Барбарисской породы. Получа желаемое позволеніе, повельль перевести овець въ Англію.

Чтобь способствовать расположентю оныхь, и овцеводствы вы непрестанной

ягнять почитать. Естьли барань хорошей породы, и ягняты хороши уродятся. Естьли барань негодень, и ягняты не будуть годиться. По сей то причинь находится при хорошихь овцеводствахь,

добротъ содержань, учредиль сей Аглинскій Король правленіе, которое шерстянымь манифактурамь и понынь подпорою еще служить. Сте. правление послало по паръ овець, и по одному барану изъ привезенной породы въ каждую изъ штхъ деревень, кои жирнъйшія паствы имъли, св запрещениемь, чтобь вы течении семи лъшь ни одной изв сихв овець не убивашь, а бараново не класшь. Онь ввьрены были дворянину, который отъ. всъхь подашей быль освобождень. Французскій Король вы 1675 году, позволиль имъть такія же выгоды блюстишелямь жеребцовь вы осущенныхь болошахь вы Пуашу. Гишпанскій барань припущень быль кь 50

что естьли не взначай хуждийе бараны вы стадо замышивались, то многія хоропіля овцы во время объягненія весьма дррныхы ягненковы приносили, коихы, когда они взростуть, убивать или холостить надобно: но ярки могуть быть оставлены сы прочими на племя, для спущенія сы хорошими баранами; ибо оты нихы хорошей еще расплоды произойти удобень.

простымь овцамь, коихь и ягняты третію часть породы отца сьоего удерживали.

Такимы образомы вы первый годы уродилось множество полугишпанскихы ягняты. Баранамы сей породы впорично некоторыя простыя овцы для случки оставлены были, и сте продолжается и до ныне вы Англии, где находятся три породы овецы. Обыкновенныя простыя весьма малы; смешенныя посредственно рослы, а Гишпанской породы вссьма велики. Смотри, Mons. Chomel. Dicti. Oeconom. pag. 132. Усовершение овець двлается следующимы образомы. Выбираются 15 простыхы эдоровыхы овець, кои оты полутора до осми леть имеють, и кы которымы для случки определяется одины хорошій иностранный бараны такой породы, вы какую кто овець своихы превратить желаеть. О) Разводы сего перваго слученія называется переая генерація (поколеніе), или персое племя. Всехы таковыхы ярокы оставляють для дальнейтаго развода, а барашковы убивають или кладуть или сь грубыми овцами продають.

Когда ярки перваго покольнія полутора года достигнуть, то тогда спускающь

О.) Зайсь рйчь идеть собственно о Гишпанских и Аглинских овцах в, св которыми поступають таким образомы
еще и до нынй при различных зайтних овцеводствах и трете поколине достигаеть до совершенно равной доброты св природными Аглинскими и Гишпанскими овцами.

ихь сь добрымь бараномь, который не хуждшей, но еще лучшей породы быть должень, какь ея отець. Что оть сей случки уродится, то называется второе локольние или племя.

СЪ сими поступають даль, какь съ первымь покольніемь. Отлучають барашковь, а ярокь для плода оставляють. Какь скоро минеть имь полтора года, случають ихь съ бараномь доброй породы. Разводь третьяго сего спуска называется, третів локольнів, которов вы доброть равно съ бараномь. Такимь образомы простыя грубыя овцы превращаются чрезь три покольнія вы Гишпанскихы и Аглинскихы наилучшей породы овець.

Естьли кто имъетъ Нъмецкихъ оведъ, тоть можетъ въ два поколънїя довесть ихъ до Гишпанской или Аглинской породы. Отъ Аглинскихъ матокъ можетъ уже первое поколънїе быть подобнымъ совершенно Гишпанскимъ овцамъ.

При семь усовершени овець весьма совъшую я слъдующее наблюдать.

- 1) Осенью надобно очень поздно барановъ къ овцамъ пускашь.
- 2) Ярокь не прежде къ случкъ допускашь, пока имъ полтора года минеть. Примъчено такь же, что бараны старыхъ овець любять больте, нежели молодыхъ. Смотри Plinii Histor. Nat. Lib. 8 Сар. 8. и Joh. Jonstonii Hist. Nat. de Quadrup. рад. 62.
- 3) Употреблять того же самаго барана для случки не долже трехь лють, но естьли возможно доставать для всякаго спуска другова.
- 4) При второмъ и третьмъ случении не употреблять ни какова хуждшаго величиною и добротою барана, какъ при первомъ.
- 5) Баран Баран Баран Баран не менте полу-

Естьли сти пять правиль на дёлё исполнены будуть, то каждый домостроишель и патртоть вь 6 льть желантю своему полное удовлетворенте получить. Впрочемь же, естьли единое изъ сихъ наставленій отмънится, то усовершеніе овець пойдеть такь плохо, что разводь ихь каждый разь хуже прежняго будеть, ежели правила вы точности не наблюдутся; и третіе покольніе не дасть столь много терсти, какь при рачительномы исполненіи вышеобьявленных наблюденій.

При прилъжномъ старанти о поправленти своихъ овець, должно такъ же беречься, чтобъ онъ опять скоро не выродились, и чтобъ люди въ предразсудкъ своемъ больте не утвердились, будто хороштя овцы у насъ развестися не могутъ.

Ради того за нужное почитаю говорить сперва о причинажь вырожденія, то есть, возвращенія вы первую грубую породу, пока коснуся так средствы, которыми оное предупреждается. Причины вырожденія суть сладующія.

- 1) Овцы вырожаются, когда техь же самых барановь долже трехь леть употребляють.
- 2) Когда кЪ овцамЪ трешьяго, четвертаго и пятаго покольнія барановЪ изЪ

младшихЪ покольній допускають наприм: овць третьяго покольнія, барана втораго покольнія, и такъ далье.

- 3) ЧрезЪ преждевремянную случку.
- 4) Чрезь нерачишельный присмощрь; а особливо, когда овець зимою вы хлавахы весьма жарко содержать, а льтомы на сухихы пасшвахы слишкомы много пасуты.

Для сохраненія доброй породы овець, должно необходимо

- 1) бараново чаще перемънять, и ръдко больше трехо льто барана при томо же стадъ ко случкъ употреблять, но доставать тотчасо другова изб прочихо стадъ, а прежній напротиво того во другомо мьсть со равною пользою услуги оказывать можеть.
- 2) Барановъ для развода брашь шакихъ, кои по крайней мъръ одного поколънія съ овцою. Но гораздо лучше, ежели баранъ однимъ поколъніемъ овцы старье. Наприм. Для овцы третьяго локольнія, на-добно брать барана тетвертаго локольнія; для овцы тетвертаго,

барана лятаго локольнія, от коихь родятся ягняты не только рослые, но и всегда при доброй своей лородь остающівся.

- 3) Овець никогда прежде къ случкъ не допускать пока овца и барань, какъ сказано, не будуть имъть полутора года. Но какъ крестьянамь сте медлительнымь покажется, то могуть они доставать себъ барановь четвертаго и пятаго покольнія, чтобъ спускать ихъ съ ярками годовалыми. Сте доставить имъ такъ же не малую пользу, а особливо, когда баранъ росль, и хорото быль содержань.
- 4) Присмотрь за ними имъть рачительный безь всякой лъности. Трудъ употребляемый для овець, приносить толь богатую награду, что всъ тягости почесть можно за ни что.

Естьли все сте нами, такъ же исправно какъ иностранцами наблюдено будеть, то получимъ мы, съ помощтю Всевыщняго, въ великихъ ихъ прибыткахъ равную съ ними участь. Нътъ другихъ средствъ овецъ

ублагородить, и добрую ихъ породу навсегда удержать. Р.)

Р.) Но каким образом в крестьяне доставашь могуть барановь? покупашь для ихЪ дорого; брашь взаймы? никто или весьма ръдкой дасть. По крайней мъръ сошни людей будушь просишь напрасно, пока желаніе их удовлетворится. На сте отвътствуется: сте затрудненте отвращено быть можеть тъмв, когда заведеній полезных и достаточныхь овцеводствь подкрыплены будуть публичными деньгами, сь такимь обязашельствомь, чтобь оныя деньги заплачены были въ уреченные тоды; и чтобъ вмъсто процентовъ ивкоторое число добрых варанов св сихь заводовь проданы были за ту же цвну, за какую продающся обыкновенные простые своеземные бараны, или чтобъ добрые бараны мъняемы были на простых и грубых своеземных в же овець.

#### §. 5.

#### О ягненіп.

Вь то время, какь овцы ягниться начинають, надобно имъть надь ними бдительное и недремлющее око. Онъ суть слабыя животныя, и требують осторожнаго присмотра, иначе же при ягненти своемь могуть легко повредиться.

Естьли примъчено будеть, что овца тяжело ягнится, то можно помочь ей лолъемь, мятою, Mentha Crispa, krause-Мітге или такь же кобыльею мятою, Ментhastrum. Ross-Мітге, которыя истолокти, или сокь ихь выжавь, вы кръпкомь пивь овць давать должно. Q.) Сїє облег-

Q.) Даюшь овечьей машкъ стопку пива сь тъмь порошкомь, сколько онаго на ножевомь о тръе умъстится. Въ прочемь употребляющь при семь по горсти полъя, мяты, или косылей мяты. Съ которыми уваривающь одну крушку кръпкаго пива до половины, и сей

чаеть не только ягненіе, но и мьсто выгоняеть. R.)

Естьли овца родить двойни, то должно одного ягненка шотчась отнять, и подложить его другой матери, которая собственнаго ягненка потеряла. S.) Ежели

остатокъ дають овцамь, когда оный умъренно охолодъеть. Лучте всего таковый взварь держать въ такое время въ готовности.

- R.) Часто случается, что слишкомы долго висящее мъсто даже вы шълъ согниваеты, и овцы оты того жизны свою терять должны.
- S.) Когда ягненок сам собою или ош другова случая умреть. Овцы весьма плодовитыя животныя, и родять ежетодно по малой м врв по одному ягненку, докол он вы тых лытах вы коих ягниться могуть. У Евреев родили он обыкновенно годы, и каждый разы по годы.

она припустить его къ себъ не захочеть, такъ беруть свъжую кожу умершаго ея ягненка, пока еще сыра, окутывають ею сего ягненка, и дають ему всю ночь окутианнымь пролежать. По томъ кожа снимается, и ягненокъ подкладывается къ овцъ, которая тогда, слыша духъ умершаго ягненка, за своего собственнаго принимаеть.

Овца принесшая двойни, не охотно даеть одному ятненку себя сосять. Изъ сего накоторые заключили, что должно при такой овца объихъ ягненковъ остав-

и позднега (т. Моис. 50. 42.) то есть: на родившихся весною, и на родившихся осенью. Г. Гогберхь въ книгъ своей Georgica Curiosa увърясть, будто сте шакъ же въ герцогствахъ Клевскомъ и Юлихскомъ случается, то есть, будто шамъ иногда 5 матокъ въ годъ 25 ягненковъ приносили; ибо онъ по два раза въ годъ ягнились, и отъ 2 до 3 ягненковъ вдругъ родили.

дящь. Они напоминающь при шомь; что распредълении и произшестви естества имьющь свои причины. Того ради мысляшь, что овца чрезь потеряние одного ягненка вредъ получаеть. Но когда опытность противному нась научила, то мы сихь догадокь и предположений не боимся; ибо примъчено что овцы, коихь два ягненка сосали, становились тощья, томнья и худовиднъя тъхв, кои двойни принесли, но шолько одново пишали. Между шъмъ удивляться однакожь надобно, какъ раздъленная равно между обоими ягненками машерняя любовь недопускала одново пользоваться большими выгодами, нежели друтова. Кажешся, что сокровенное расположение натуры вы семь врожденномы побужденій точно ту мыну имьло, чтобъ одинь ягненокь не высасываль больше молока, какЪ другой. Таковыя скрышныя и премудрыя учрежденіи, кои повсюду изЪ естественнаго ученія, а напиаче изБ царства животных видны, заслуживають все наше внимание.

Аглинскія и Гишпанскія овцы, когда онъ ві холодную погоду обьягнились, лижушь своихь ягняшь почши безпресшанно. Сего ради должно ихь съномь или шряпицею ошпрашь, парное или шеплое коровье молоко вь рошь брашь, и оное ягненкамь вы рошь впрыскивашь, ибо оное въ слабости ихь помогаешь, и нъжный ихь мозгь укръпляешь.

За ягнящимися въ первый разь овцами должно весьма примъчашельно смотръть: онъ сбыкновенио, когда съ другими овцами вмъстъ стоять, мало пекутся о своихъ ягнятахъ, оныхъ отъ себя отталкивають, и чисто не вылизывають. Ради того отъ учають ихъ отъ стада, и дають имъ ягнятамь всевозможную любовь и попеченте. Но дабы овцу приучить и впредь больше лизать, то посыпають на ягненка нъсколько мълко истолченой соли, которая возбуждаеть мать охотнъе пещися о своемь плодъ. Такимъ же образомь можно и съ телящами поступать.

Часто находятся маленькіе ягненки, кои сами собою сосать не умѣють. Разумѣющій пастухь или скотница должны его кы тому приучить. Какы скоро ягненокы то перейметь, такы должно его сы покоемы оставить, ибо естественное побужденіе, хотя оно сы начала заблуждается, помотаеть уже само себъ, когда оно не много на прямый путь постановится.

Часто молодые ягняты страждуть поносомь, оты перваго молока причиненнымь. Естество назначило его кы первому проносному, очищающему ягнячій желудокь. Нькоторые думають, что сїє первое молоко вы вымы содержить вы себы нькоторыя частицы, коихы силы и крыпости слабые ягненки будто переносить не могуть. Того ради заставляють оное сданвать и выливать, дабы оно вы мысто очищенія, жестокаго поноса причинять не могло. Но когда мы помыслимь, что Богь вы естествы ни чего напрасно не создаль, и что ягненки, не получающіе перваго молока, подвержены бывають бользнямь больше прочих ятненков оное сосавших , так должны мы за лучшее признать, чтобъ течентя природы ни чемь не нарушать.

Доброй ли породы, и будеть ли новорожденный ягненокь кь расплоду способень, должень онь следующия признаки иметь.

- 1) Естьми влажность на новорожденном виненкъ желтовата, такъ онъ и мать его здоровы.
- 2) Ежели ягненокъ трехъ или четырехъ дней со всъмъ обсохнеть, и тогда же на переднихъ лопашкахъ, и нъсколько на прочихъ частяхъ тъла имъетъ долгія и жескія волосы, кои по томъ спадуть, то сіе есть примъта, что ягненокъ долгую и тонкую шерсть получить.
- 3) Когда ягненокъ шолешые и швердые члены и ноги имъешъ, що сте есшь знакъ, что онъ великъ будешъ.
- 4) Ягняшы двухь недёль показывають уже совершенно всё признаки той породы, какую имёть будуть, когда вырестуть.

Естьми при ягиснках и ярках найдутся хорошія приметы, кои в І главе, в 4 %. показаны, то они заслуживають оставлены быть на племя, и особенно замечены. Сіи примечаній одобряю я наиболее для тех , кои хорошія овчарствы завести желають.

### §. 6.

## Охожденіи и присмотръ за ягнятами.

Многіе радующся, видя, что овцы их хорошо перезимовали, и весною находящся здоровы, надъясь осенью получить много-численное стадо. Но незнаніе надлежащаго присмотра за молодыми ягненками многих надежду в тщету обратило.

Нѣкоторый крестьянин вы провинціи Даль вы Швеціи, вы приходь Эдепів называемомы, пасы своихы овець зимою между горами. Кы вечеру утратилась одна суягная овца: не нашеды ем пошелы оны опять домой, вы томы чаяній, что она волку вы добычу досталась.

Весною, когда ледь и спъть расшаяли, пась онь нькогда своихь овець на томь же самомь мьсть. Потерянная овца очутилась вдругь сь прочими, и привела съ собою двухь прекрасныхь ягняшь, кои вдвое росаве были уродившихся дома, и коихЪ бълзя спъту подобная волна была тонъ и доль, како у прочихо домашнихо. Овца оягичлась вв рашелинь горы, широкимь камнемь покрытой, гдь и ягиять своихъ возросшида и сохранила. Во кругъ ел жилиша можно было узнашь, что она съ своими ягиснками паслася, не ошваживаясь ошходинь далеко онб своего пребыванія. Насшва ея состояла из нъжной травы съ вереском смъшенной: при шом находились шакъ же березникъ и по пещаной почаъ шекущая вода. Овца могла съ сего месша далеко во кругь себя видеть, следственно какь скоро хишный зверь глазамь ся прелешавлялся, скрывалась она въ ращелинъ торы, которая узкое ошверстве имъла.

Я привожу еї е приключеніе, дабы є в оным в ельдующія правила, (кои я от в некусных в

овчаровъ изучилъ) виъстъ соображать можно было; всякой найденъ, что упомянутое приключение изъяснить и подкръпить си правила, изъ коихъ особливо заслуживають примъчание слъдующия.

1) Что маленьких веще ягнять не много руками хватать надобно, ибо от того они худьють, как всте при всъх воворожденных в безсловесных в скотах в примъчено. Т.) Того ради хозянны должены сте людять, за скотом имъщим в присмотры, запретить, и строго за оным смотрыть. Овца сама будеть уже имъть попеченте о своих в ягненках в. Пусть только примъчается, что в прошедтем в. напоминаемо было. Однако не должно удерживаться

Т.) Наприм. юнцы или сосунки собакЪ, кошекЪ, корольковЪ, и вообще всѣхЪ ручныхЪ и смирныхЪ звѣрей, коихЪ дѣши много хвашаюшЪ и шаскаюшЪ, какЪ бываюшЪ худы и гугнивы прошивЪ шѣхЪ, коихЪ пе хвашаюшЪ и не тормошашЪ.

со всъмъ отъ хватантя ягненковъ, когда они больны, и помощи нашей требують.

- 2) Стараться, чтобъ ягненкамъ въ хлъвахъ не жарко было; ибо впрочемъ не будутъ въ силахъ они переносить свъжаго воздуха, когда на паству придутъ.
- 3) Должно маленьких еще ягненковы единожды вы день на чистый воздухы выпущать, дабы они мало по малу кы тому привыкали; но должно кы тому выбирать хорошую погоду, соразмърную слабымы ихы силамы. Какы скоро ягненки ходить только могуты, то надобно ихы выгонять изы дома вы солнечные дни, и нъсколько минуты на дворы держать.
- 4) Ягненковь, пока еще сосуть, муще всего должно удерживать от питья воды. Сте яко главный с правило препоручаю каждому исполнять неотмыню. Ягняты могуть утолять свою жажду молокомь своих матерей; а вода ни къ чему другому не служить, какъ къ отягчентю ихъ желудка мокротами; кои вмъстъ свертываются, или сыромъ становятся, и кои

на легкомъ, на кишкахъ, подъ брюхомъ на кожъ желудка извнъ, и на кожидъ надъ ребрами, водяные пузыри причиняють. Пока ягняты еще малы, то не терпять они ни какого безпокойства отъ сихъ пузырей, но что со времянемъ отъ того происходитъ, смотри слъдующую главу. Многте воображали, что сосущте ягненки ни какой воды не пьють: но примъчено весьма во многихъ мъстахъ, что они, какъ старыя овцы, воду пить могутъ, но не весьма часто, и не тогда, когда еще они очень молоды.

5) Когда ягненки въ хаввахъ оставаться должны, то матерей ихъ на паствъ ходящихъ не надобно далеко отгонять отъ ягненковъ; ибо молоко ихъ, отъ жедантя видъться съ ягнятами, разгорячается, отъ чего ягняты по томъ вредъ претеривають.

КакЪ скоро ягненки осьми дней будутЪ, то можно уже съ машерми на пасшву ихъ выгонять, но при хорошей и ясной только погодъ: ибо, пока они еще такъ нъжны,

оберегать их должно, чтобь стужа тель их не произала. Но как в скоро они 3 недель будуть, то неть уже от того опасности. Пока ягненки вы хлевах в стоять, дается имы мельчайшее и наилучшее сено, от чего они ростуть, и получають обильную и тонкую волну. U.)

Нѣкоторые имѣють обыкновенте ягненковь от сосантя от учать, какъ скоро имъ 15 недѣль минеть. Х) Ибо они думають, что чемъ меньше овца молока теряеть, тъмъ больше и тонъ получаетъ она шерсть; для того не допускають, чтобъ овцу потерявшую своего ягненка, сосалъ другой ягненокъ. Но при хорошихъ овчарствахъ дозволяють ягнятамъ даже

U.) Естьли кто обще со мною почитаеть хорошихь овець средствомы служащимы ко благу отечества, тому не покажется странно, что я оныхы всыми силами выхваляю.

X.) Здъсь ръчь идеть о ягнятахь, кои около новато года родятся.

до конца Іюля сосащь; и какъ скоро ихъ отъ того отбучать, то обыкновенно от лучають ихъ вмъсть съ баранами отб ярокъ. Найдено, что овечьи матки, пока еще ягняты ихъ сосуть, не подвержены опасностямь чахотки, ибо влажности, кои онъ съ мокрою травою въ себя пожирають, ягненками опять высасываются. Того ради выдаивають овець, потерявшихъ своихъ ягненковъ, ежели имъ другихъ ягненковъ подложить не можно, столь долго, пока другия ягнять молокомъ своимъ кормять.

Часть Нъмецких овчарей опбучають ягненковь от сосанья, как скоро имь 8 или 10 недъль минеть, и по томь во весь годь овець доять. Я неоспориваю и не порочу сего их обыкновентя, но только то напоминаю, что у нась, которые добрую породу овець завесть и продолжить стараемся, дълать сего не совытую; ибо чрезь доенте, как мы во П. части, 4 главъ, 9 \$. услышимь, овечья терсть убавляется как въ рость, так и въ тонкости.

Чтобъ ягнять отв сосанья удержать, когда нъшь удобности ихъ отлучить отъ машерей, нъкоторые имъють обыкновение накладывашь имь на рыло изь толспыхь для связки употребляемых ниток завланный канцунь, который однакожь должень бышь шакъ просторень, чтобъ онъ всть мьшаль. Вь верху на носу привязывающся изЪ можжевеловаго, дубоваго или березоваго дерева здъланные зубцы или спицы, кои, когда ягненокь сосать хочеть, колють вь вымя овцу, которая ягненка для того ошшалкиваеть, и сосать не допускаеть. Сте средство употребляють тогда, когда ягненки постарве будуть, и сверхь надлежащаго срока сосать хотять: но до сего ни какЪ допускать не должно, когда кто доброй породы своих овещь испоршить, и знашнаго количества шерсти потерять не хочешь. Есшьли же кто сего не послушаеть, такь пусть следуеть своей волъ.

у ягняшь 8 недъль должно обръзывашь и корошать хвосты, чтобь они ихь по

трязи не шаскали, ибо засожшій св грязью хвость вышираеть на задниць кожу, въ ранкахЪ которой лътомЪ садятся мухи и кладушь червей, от чего овцы худьющь и тощающь. Коронать хвосты надобно въ концъ Маїя, що есть, когда ягняты такъ стары будуть, какъ сказано; впрочемЪ дожидащься должно за 2 недъли до Михайлова дни; ибо кургуженье жвостовь предпринимать вредно во время солнечных жаровь, ради мухь и другихь насъкомыхв. У ягненковь опрызывается хвость считая снизу на 1 до 2 дюймовь, а у ярокь на 2 до 3 дюймовь. При молодых баранах потребно сте кургуженье и для другой причины, а имянно: чтобЪ хвость, когда онь дологь, препятствуеть вь случкь, чрезь что бараны скоро утомляющся, и слъдсшвенно малых и вялых в ягнять производять.

По отръзанти хвоста рана замазывается мазью изб козлячья сала и дубовой золы смъщанною, и обвертывается тряпицею. Или употребляють къ тому мазь изъ

дегия, козлячья сала, и не много яри сосшавленную.

Нъкошорые неохошно обръзывашь хвссты допускающь, частію для того, чтобъ ягняты не претерпъвали бываемой при семь боли; часшію ради ложнаго воображенія, будшо кургузые ягняшы меньше шерсии даюшь, нежели прочіе: и будшо примъчено, что овцы полный хвость имьющія, не шерпять больше безпокойства, какъ тъ, у коихъ хвосты обръзаны; ибо де грязь омывается, когда овды въ воду ходяшь. Но ежели бы мы не нашли тому противнаго, то бы конечно ни обръзыванья хвостовь употреблять, ни онаго яко необходимой надобносши предписывать и одобрять не стали. Въ прочемь мы не отрицаемь возможности, что бдишельный и осторожный домоводь можеть пристающую къ хвостамъ грязь съ оведь своихь очищать и омывать, не окорочивая ихъ хвосшовъ.

Естество освободило нъжных ягнять от многих бользней, хотя овцы при-

надлежать и почитаются между слабыйшихь животныхь. Ежели ягненокь завлается болень, то дають ему только кобылья или козья молока, и держать его въ тепль, такь ни какой опасности бояться не должно.

Когда овцы сожрушь мышьи или крысьи тивзды, що выкидывающь онв ягняшь мершвыми преждевремянно, или ягняшы умирающь какы скоро родящся: а хошя нв-кошорое время быдственную жизнь и продолжающь, но зимою все щаки окольвающь.

Чтобь доставить себь лучшихь ягненковь, и вы то же время породу большихь и иногошерстныхь овець, похваляется слъдующее средство, весьма хорошимь найденное.

Надобно взять гороха, (который между всьми пищами питательныйшимы почитается) замысить его почти до тыста на коровьемы или козьемы молокы, и давать оное ягненкамы ысть и пить, сколько они хотять. Г. Шомель во Франціи увыдомляеть, что оны испытываль сіе средство цёлый годь, и что онь при семь получиль великую прибыль; ибо ягнять такимь образомь вскормленных продаваль вы трое дорожь прошивы обыкновенныхь. Вы недостаткь гороха можно то же дълать бобами. Чтобы овцы кы сей пищь приобыкли, обмакивають вы оной свой палецы, и кладуть овцать вы роты, посль чего сами скоро жрать начнуть. Смотри Аглинскаго лахаря и остаря, вы 5 главь, стран. 277.

Что до холощенія касается, то лучше всего оное делать, когда ягняты трехь недъль будуть, и при ущербъ мъсяца. Чемь старье они будуть, тьмь опаснье для ихь жизни; ибо слишкомь много крови вы пояки и мошенку упадаеть. Какь скоро ягняты охолощены будуть, то надобно ихь туда и сюда оть 2 до 3 часовы гонять, чтобь они на землю не ложились; ибо сте для нихь опасно. Нъсколько дней должно ихь держать вы заперти, и оть стужи и жара предохранять: но между тьмь хорото кормить, и за ними смотрыть.

# TAABA TPETIS.

### о бол взняхь овечьихь.

#### ģ. I.

Оесеобщих в притинах в сих в бользней.

Всеобщія причины бользней овечьих , как в нась опышы научили, сушь слыдующія.

1) Сильный жарь, 2. сильная стужа, 3. вода, 4. испуга, 5. нездоровая паства.

Естьми сїи пять причинь отвратятся, то сь Божією помощію не должно опасаться тяжкихь бользней, и ни какого всеобщаго мора овець, кромь тьхь хворостей, кои льта сь собою приносять.

И такъ 1) что касается до жара, то оный овцамъ какъ зимою такъ и лътомъ вреденъ.

О слабомь мозгь овець говорили мы уже вы І. главь, 2 §. нум. 17. и шуда принадлежишь бользнь, которую овцы вы жарчайше льтне дни ощущають. Но кромь сего припадка оказывается еще другій неменьшій, а имянно що, что овцы отБ чрезмърнаго жара становятся слабы, хорошая их шерсть в худую преврашается, какъ мы въ прешедшей главъ, 5 9. слышали. Причина тому следующая: овцы имьють ноздреватое тьло, то есть все воздухомь и потовыми скважинами наполненное. Потовыя скважины естество распорядило шакЪ, что онъ сами по себъ посредственныя испарении выпускають: но шерешь много способствуеть теплоть; и такь когда еще наружная теплота къ оной присовокупишся, що пошовыя скважины растворяются больше обыкновеншогда елажности, долженстеующія солержать кровь во равноевсномь денжении испаряются излишне много, от чего кровь приходить въ сильное воднение, тъло утомляется, нервы ослабьвающь, и многіе другіе принадки ошь воспаленной крови происходящіе, причиняющся. А.)

А.) Шпанскія овцы на паствах в терпять от в жара чрезвычайно много. Онъ

Отв сихв хворостей овцы и зимою не освобождены, когда свъжій воздухф вы хлъвы ихв не впускается. Ибо тогда отв овець происходить толь сильное испареніе, и слъдственно вы хлъвахы заводится такой жары, который и зной песьихы дней превосходить, и который овцать вы двое вреднъя. Смотри II. часть, 2. главу, 2. S.

2) Стужу могуть овцы удобнье переносить, нежели жарь: но когда зима шакь строга, что и волки выть начинають, то не можно требовать сего, чтобь пыхныя овцы безчувственными пребывали. Того ради весьма сего наблюдать надобно, чтобь оны вы жестокую стужу изы хлывовы не выходили, и холода вы себя не втягивали. Пуще всего смотрыть должно, чтобь овцы вы стужь не ягнились, и чтобь оная ныжныхы тыль ягнячыхы не поражала: ибо естьли сте единожды слугится, то остаются наесегда слабы и хилы.

могуть только несколько часовь по утру и поды веч частися.

3) Вода здоровью овець весьма опасна, и причиняеть вы нихы большую часть больной. От чего происходить, что все стадо овець вы мокрый годы вымираеть, ежели не разумыють употребить за ними надлежащаго присмотра. Ибо естьли долегое время удерживать овець от питья, такы оны получають вреды от травы намоченной дождемы и росою. И сстыли дождь промочить мягкую ихы шерсть, такы не скоро опять высыхаеть, но проникаеть вы тыло чрезы потовыя скважины. Какы сте неудобство отвратить, смотри П. часть, 1. главу, 5 \$.

Тъла овець флегмашичны, що есшь наполнены влажносшями, какь въ 1. главъ,
2. 9. ном. 20. сказано было, и слъдсшвенно
не могушь переносишь никакого новаго
приращентя влажносшей; о чемъ смошри
далъе въ низу сей главы. Жиръ овець
шакь же распущаешся въ воду, кошорая
всъ жилы ошь большой до малъйшей облекаешь, ежели овцы зимою кормлены хорошо не бываюшь; ошь чего обыкновенно

осна происходинь. Чемь жирнъя овцы, тъмь вящшей опасности вы семь случав подвержены. Смотри 1. главу, 4. §. и во П. части, 1. главу, 3. §.

- 4) Ислуга весьма вредна собственно суятнымь овцамь, коимь причиняеть по большей части преждевремянные роды, кровотечение, уродовь, и часто параличь съ сильными лихорадками.
- 5) Нездоровая ластва можеть такъ же легко приключать смерть, какъ и предтествовавтия причины; когда она ядовитыми травами, и другими различными смертоносными вещьми на земль находящимися, наполнена и испорчена будеть.

#### ý. 2.

Опризнаках в заражающих в 60.1 взней.

Заражающія бользни сушь, тума или зараза, осла и короста.

Приближение оных можно между огцами из прешедших в, а существенное их в

быште вы хлавахы изы настоящих признаковы заключить.

О настоящих внаках будем мы при описанти самых бользней говоришь. Того ради касаюся здысь только до предшедших или преждебывших Они суть слыдующия.

- 1. Мокрый годд. Сей обыкновенно оставляеть по себь оныя три упомянутыя заразы между овцами.
- 2. Должно навърное ожидащь чумы и падежа овець, естьли овцы паслися на травъ омоченной росою, кромъ другихъ бользней, от сего происходящихъ. Смо-три П. часть, г. главу, З. §.
- 3. Вообще ушверждають, что моровая язва между овцами непремённо придеть, ежели стужа не прежде како послы Рождества землю промораживаеть: или ежели земля около Михайлова дни (\*) оть стужи замерзаеть, а около Стрышеньева дня опять растаеваеть; ибо воз-

<sup>(\*)</sup> Около 29 числа Сентября по Россійскому штилю.

духъ тогда по причинъ безвремянной погоды различными ядовитыми испарентями наполняется.

- 4. Опасающся заразищельных бользней при овцахь, шакь какь и при людяхь, когда воздухь среди льша вонью, какь будшо ошь ящь происходящею наполняещся.
- 5. Тихая, мокрая, пасмурная и шуманисшая зима есть такъ же не хорошти предвъстникъ.
- 6. Когда падалищи или мершвые шрупы близко домовь или близко мъсшь лежащь, так овцы пасушся. Вонь от шого происходящая овцамь весьма ядовища. В.)

Думають нъкоторые, что парь изв рудокопныхь ямь, какь то отв золотыхь,

В.) Всеобщій морь между зайцами, особливо, когда они нёкоторый родь чумныхь чирьевь имёють, почитается такь же худымь предвёстникомь. Но главная причина сему есть зараженный воздухь, оть котораго зайцы вы недостаткь человёческой помощи и присмотра умирать долженствують.

серебряныхЪ, а особливо мѣдныхЪ, желѣзныхЪ, оловянныхЪ, и тому подоб. происходящій, бываетЪ овцамЪ такЪ же вреденЪ, какЪ самая руда намЪ полезна. Но опыты даютЪ намЪ поводЪ вѣришь, что таковый воздухЬ овецЪ отЪ болѣзней предЪохраняетЪ, а не вредитЪ.

#### ø. 3.

# О сумь, или заразь.

Овечья зараза есть всеобщій морб овець, и гдв она при одной овцв вогнъздится, тамо расходится она обыкновенно по всему стаду.

Причина заразы есть ядовитый воздухь, наполненный вонючими, твердыми и грубыми частицами. Въ Гишпаніи свиръпствуеть сія бользнь больше, нежели въ Швеціи, гдъ холодный климать жарь воздуха умъряеть и утоляеть, такъ же занираеть тъ въ землъ проходы, чрезъ которые ядовитыя частицы въ изобиліи обыкновенно испаряются.

Овець зараженных чумою, можно тотчась примътить по походкъ, глазамъ, языку и дыханїю. Едва могуть онъ стоять, ни чего ъсть не хотять, лежать безпрестанно, глаза ихъ блъдны, языкъ желтыми пузыриками наполнень, и дыханіе вонюте. Въ двои сутки умираетъ овца, и на нъкоторыхъ являются тогда чумные чирьи, какъ у людей. Смотри далъ II. часть, 6. главу, 3. §.

Да позволишь благосклонный чишашель ивчто здвов предьявить изы примвчаній и увідомленій о скотскомы падежі вы Виварів, которыя Господины де Соважь, Королевскій лейбы медикы и Профессоры вы Момпельів написаль, и которыя сы Французскаго на Шведской языкы переведены, и поды надзираність Г. Архіатера Линнеа вы світы изданы, вы пользу тіхь, кононыхы сочиненій не иміють. Слова сего писателя вы разныхы містахы суть слітахность.

Стр. 6. Что до дъйствія сих повсе-

живошными касается, то видели мы сЪ удивлентемь, что бользнь заражала здоровый скошь посредсшвомь кала и дыханія зачумленнаго скота. Однако свиньи и собаки, кои прошивъ своего обыкновения, и шолько съ швхъ поръ какъ чума уже усилилась, ядовишый каль обнюхивашь и облизывать приходять, не имьють оть того ни какого вреда, и ни каких болъзней не подучають. Напрошивь того люди, кои въ Сентъ-Сиръ, Пеажъ, Камарнъъ и вь другихь мъстахь мясо того скота вли, хошя не забольли, однако чувствовали превеликое в себь движенте ошь дъйствтя онаго яда, и почти такое же вонючее дыханіе получали, какое было у больнаго скота. Дъйствіе яда состояло въ сильной коликъ, которая ко рвотъ или поносу возбуждала, и часто причиняла, что нижняя часть живота чрезвычайно пухла, ежели заблаговремянно терїакомо или орейетаномо (противоядомь) бользнь отвращена не была.

Стр. 7. ВЪ Италіи жирный ското заражаемо было тяжель и жестоть, коего различія вЪ Виваръ примътить не могли.

Причину заразы производить сочинитель от янць саранчи, заразивших в паству, и говорить далве стр. 10. такъ. Мы можемь утверждать, что сей ядь имъеть свойство во первыхь, кровь и водяную часть вb оной (Lymphæ) сгустить, створожить, остановить и доставить ей пожирающую во кругь себя кожицу, кошорая тонкіе проходы грызеть и разрушаеть, которая остановившияся влажности вы гнилость приводить, и скорый антоновь огонь во всей внутренности причиняеть. Матерія къ скорбуту и чумъ есть ближайшее слъдствие онаго: она распространяется равномфрно сильно вь шелахь, кои симь зломь одержимы, такь, что влажныя текущія ихь части потомь и другія тьла заражать могуть.

Стр. 11. Скоть нагинаеть сперва отеращение показывать ко всякому

корму, одни больше, другіе меньше, смошря по жеешокосши их зачумленія. Они прошивящся еще больше, когда им корм во рош насильно класшь сшанущь, что вообще вредным обыкновеніем почесться можеть.

Они воздерживаются и отд всякаго пойла, что однако же случается не всегда; ибо примъчено, что большая оных в часть до втораго или третіяго дня сами себя кв питью принуждають, сїє дълають они однакожь такь, что или рыломъ только до воды касаются, или оной весьма мало въ себя принимають.

Они чрезмърно бывають печальны: сте примътить можно по смирному ихъ стоянью, по повислой внизь головъ, и по смутному ихъ виду. Въ третти день бътають они туда и сюда, показывають нъкоторый будто страхь и отвращенте къ собственнымь ихъ хлъвамь, и ищуть себъ нъкотораго облегчентя тъмь, что идуть на поле медлънно и въ безпорядкъ. Ежели бользнь сильнъя ихъ мучить, ложатся они

оть тоски и слабости на землю, встають поперемьно опять, и симь образомь безпокойство свое оказывать продолжають. Пастухи сказывають, что бользнь приводить ихь ев обморокь.

Большая часть изб нихб дрожитб, и трясется все тьло, а особливо надб ребрами и згибами; видно такб же, что волосы время отб времяни вдругб отб крестца до головы, и отб головы назадб дыбомб становящся. Между тьмб кромъ повислыхб утей и рогоеб, кои холодны какб ледб, есе тьло содержитб естественную сеою теплоту.

Тлаза бывающь по большей части водянисты, слезы наконець часто превращаются вы текучій гной, прокладывающій по кожь терты или бороздки оть глазь до самаго рыла. Летомы видали такы же между глазами и ресницами былыхы тереятковы, длиною вы одины дюймы и вы нитку толщиною. Но старые пастухи увъряють, что они сихы червячковы всегда преды заразою примъчали.

Рыло их наполнено возгрями, какъ гноемь, а у нъкоторыхъ и кросью; но сїй гусшыя и бъловашыя возгри произходящь шолько ощь маленьких железь около ноздрей находящихся, кои Glandulæ sebaceæ называющся; сверьхЪ шого каплешЪ ошшоль нькая шекущая влажность наподобте слезь, особливо при началь бользни. Наружная кожа на рыль наль ссемь ртомь, а иногда и около ръсниць, становится наконець корою, лулится и отпалаеть, тто по большей састи съ тъми слугается, которыя выздоравливають. При той бользни скота или лошадей, которая называется сапь, заражается обыкновенно только одна ноздря, изъ которой мокроты различныхъ цвышовь измекають. Но забсь содержится дъло совсемъ инако.

У нѣкоторыхъ течетъ такъ же въ великомъ множествъ густая слюна, которая ради вязкости своей тянется въ низъ до вемли. Сте однакожъ случается ръдко, по крайней мъръ, когда имъ капцунъ или кляпь на рыло не положень. Впрочемь, куда сія слюна попадешь, що она далеко не шакь вдка и опасна, какь возгри или сапь. Рошь внутри шаковь же, какь обыкновенно бываешь. Языкь редко беловашь. Вь Падув находиль я на ономь пузырки, шакь какь прыщи, но въ Виваре ни какихь не примениль, кроме шого, что железы по обетимь сторонамь языка краснея были. При томь ларь, происходяй иногда изв желудка, приносиль съ собою страдную вонь, которая гораздо противнее, нежели оть здоровой скотины.

Дыханіе тяжело и трудно, а особливо въ третій день. Скоть забираеть въ себя дыханіе каждый мигь съ такимь хриломь, который за двадцать шаговь слышань. Въ срединь бользни, когда бока истощають и все тъло опадеть, можно видьть удары и толчки дыханія въ ребра еще яснья. Сердце быстся скорья обыкновеннаго, почти 45 или 50 разь въ минуту. Въ величайшей опасности видъль я, что оно 90 разы билось; а вы здоровомы состояний быется оно около 38 разы вы минуту. Урины изтекаеть много, и ло сеойстеу ея такова же, какь у здоровой скотины.

У коровь зараженных проходить при обывленных обстоятельствах такь же тотчась и молоко, да и сосуще телята не хотять больше его принимать. Всъ сти скоты не пережесысатоть пости нистего, лижуть себя безпрестанно по их обыкновентю, и крестьяне думають, что языкь их ни какой уже службы исполнять не вы состояни.

Между всьми сими признаками примьчанія заслуживаеть лонось, при сей бользни необходимо бысающій, и между вторымь и третьимь днемь насинающійся. Не задолго передь онымь скоть бываеть подвержень запору, и вы семь состояніи мечеть изь себя сухій, затвердьлый и чернобурый каль. Ежели запорь разорвется, то выходить текучая темнозеленая матерія, которая часть

далеко брыжжеть, и прошивную вонь оть себя пускаеть. Однако смрадь сей не удерживаеть другую скотину оть того, чтобъ она за 50 таговъ не приходила его обнюхивать; чему подражають и свиньи и собаки. Жидкій каль, за конмь вскоръ и густьйшій сльдуеть, смышань быесть вы 5 или 6 день съ кроевно. На поверьхности его видно всегда нѣкое жирное масло, въ коемъ лежатъ воздушные пузырки: сте даеть намь логоль заклютать, сто водяность крови съ распустившимся и согнившимъ жиромб составляють сію матерію. ВЪ упалой сей скошинъ находишся меньше крови, нежели в убиваемой в мясничьих в бойнахр; следственно и мясо ея горагдо бълъя бываеть, какъ скоро послъднее дыжание испусшить. Кровавый понось прекращаеть жизнь ранье и пожже; но обыкновенно въ первую недълю бользни, и я находиль цълые скошские хлъвы опустошенные въ тотъ же самый день, когда сія бользнь приключалась.

Смертельныя примыты суть непрестанное отеращение кв ядь, ееликое тесение возгрей, а лате всего кровавый или кровыю сопровождаемый поносв. Хорошия примыты суть, когда бользнь до второй недыли промедливается; когда скоть всегда нысколько ысть и пьеть: когда онь голову не такь низко повышеваеть: когда кожа около рта слупливается, или дыбомы стояще на хребты волосы падають, а особливо, когда большая опухоль вы мягкой кожы поды грудыю или на лядевяхь сядеть, то есть, когда скоть белрого захромаеть.

Кромв сихъ обстоятельствъ примъчено въ нижнемъ Виваръ еще отмънно странное, а имянно: что животъ или самос брюхо и весь хребетъ столь чувствительны, что при малъйшемъ прижати рукою, скотина падаетъ на кольни, или ежели еще силу имъетъ, прочь убъгаетъ. На мяткомъ тълъ при нъкоторыхъ хребтовыхъ составахъ, а весьма ръдко на лядвъяхъ, бываетъ всетда хотя не большая, но вссьма чувствительная опухолъ

ВЪ мягкихЪ частяхЪ тъла засаживается такЪ же воздухЪ; кожа тамЪ сохраняетъ естественный свой цвътъ, но волосы нъсколько перемъняютъ оный, и стоятъ дыбомъ. Ежели обыкновеннымъ образомъ завлаеть туть отверстве, и между пальцами частицы подавить, то извергается весьма упругій воздухъ съ такимъ шумомъ, какъ будто сухой пергаментъ раздереть. Ръдко дълаются чирьи на дътородныхъ удахъ, а ежели сте случится, то заводится на томъ мъстъ весьма опасная и смертельная бубона.

При взръзыванти иногихъ мершвыхъ шруповъ, находилъ я весьма малый безпорядокъ во внутренности ихъ, а особливо въ тъхъ, у коихъ болъзнь только три или четыре дни продолжалась. Влажности, какъ онъ ни испорчены были, не имъли однакожъ времяни, кръпктя части примътнымъ образомъ повредить. Въ скотахъ же цълую недълю заразою одержимыхъ, нашелъ я при вскрытти ихъ слъдующес.

Текущая из ноздрей гнойная мокроша ни какъ не имъла своего происхождентя изь ноздряных вотверстій, ибо кости лба и щекъ находились въ добромъ состояніи. Мы ни на каком мъстъ не примъщили долгихь былыхь червячковь, кои лышомь подъ рогами и при глазахъ, или въ лузгахъ глазных на хворающем скоть видимы бывають. Одно заблуждение прикладываеть симь тереяткамь притину заразительнаго мора; пбо извъстно, что какь самый здоровьйшій скоть, такь осцы и козы сими червями обезпокоены бывають. Изб дерских в комаровь и мошекв, кои скошь мучашь, нъкошорые прицъпляюшся кръпко кЪ ноздрямЪ, нъкошорые кЪ корнямЪ носа, какЪ то Господа Валисні ерій и Реомюрь примъшили, гдъ они дълающъ гивады, и янца кладушь часшію вь больших пустотах лобных костей, часштю въ жилахъ, кои къ легкому принадлежать. Изь лиць снесенных сими мошками, происходящь плоскіе шемнокафейные червячки, кои кровь сосуть, и на обоихъ

концахъ пункщики имъющъ. Сти що мотушь на дюймь расшятиванися, и опящь сшягиваться, но обыкновенно въ два раза свернувшимися лежать. Что же касается до маленькихЪ глазныхЪ червячковЪ и до тьхь, кои на ногахь овечьихь гивздящся, то они кладутся тамь насъкомыми, когда скоть на паствъ ходить. Можно сказать, тто больше оецы и козы, нежели волы и коровы терлять оть сихв кросососущихв тереей вв легень, и отв маленькихв клубкоев или узелкоев лодв рогами, кои вълыми тервясками наполнены бывають, однако сте ни какого примътнаго среда не присиняеть.

Стр. 20. Чумных бубон или чирьев мы ни когда не видали. Тв, кои в Вп-варв сим именей назывались, были ни что другое, как ввтром наполненныя опухоли, а собственно чумные чиры во все время скотскаго падежа ни на одной скотин не были. Примечено еще далее, что тоть скоть, который за три или

четыре года чумными чирьями страдаль, вы помянутомы мысть оты заразы быль свободень.

Что касается до обыкновеннаго рака, который некогда вы Нимест свиренствоваль нады людьми и скотомы, и который состоялы вы гниломы, около себя пожирающемы, и Антоновымы огнемы преисполненномы чиры на корыт языка, що я онаго при семы скотскомы морт ни когда не видалы.

Мы находили всегда брюхо наполненное чрезмърнымъ множествомъ желтаго вонючаго и весьма сухаго навоза. Собственно такъ называемые вторый и третти желудки, содержали въ себъ калъ, который былъ кръпче и чернъя. Бородавки или соски (раріше) при желудочной кожъ, были черножелты, что и около Парижа примъчено. Сей черножелтый цвътъ однакожъ не былъ соединенъ ни съ какою мягкостью, которая бы Антоновъ огонь показывала, но большею часттю происходилъ отъ скотскаго корма.

Бородавки послѣдняго и четвершаго желудка имѣли цвѣтЪ розовый, отЪ небольшаго приключившагося жара. Отсюда до самаго низа была матерїя жидка и текуча, зеленато и нѣсколько черноватаго цвѣта.

На задней проходной кишкъ нашли мы нъкоторыя шемножелтыя, и нъкоторыя красныя пятны. Врачи въ Парижъ, Франш-Комтъ и Италіи, примътили такъ же, что таковыя пятны распространялись на наружной сторонъ желудка, и на различныхъ другихъ частяхъ внутренности. Сти разсъянныя Антоновымъ отнемъ пятнышки произошли отъ влажностей, кои совсъмъ сотнили.

Только вы одномы быкт примтшилы и сторону почекы, которая кы лядетямы дежить, нъсколько блёдною и свинцоцеттию; но вы Виварт меня увтряли, что сте случается не ртдко. Вы близи сего пятна не было ни какого повреждентя, ни вы частяхы самихы, ни вы ихы дтйствтяхы и исполнентяхы, ибо моча вы разсужденти

своего свойства и множества находилась по надлежащему. Желшый пузырь былЪ полныя, и вы два или шри раза больше, нежели въ здоровомъ состоянии. Влажность вы немы лежащая, была темнъя прошивъ естественнаго ея цвъта. При хребтовых в позвонках и при мозгъ лядвейных в косшей ни чего не было чрезвычайнаго. Легкое ло большей гасти заражается; ибо сверхв красноватых в лятень снаружи, находились воздушные его каналы столь разширенными, сто лослъ смерти еся грудная пустота ими занята была. Я нашель вы сей нутренности съшку, имьющую видь, какь будто состояла она изъ голубоватыхъ жилъ, и шакЪ шолсша была, какЪ мизинецъ. Но сїе было ни что иное, какъ ствененїе промежутовъ между кусками легкаго (lobi) от воздуха, который тамь собрался и сложился: и который в низу сих промежущокъ въ состоящей изъ кровяныхъ жиль сынкь, оболакивающей легкое, посредствомъ ел прозрачности, помянутый голубоватый цвътъ производилъ.

ВЬ стекло увеличивающее предметы вЪ Зооо разь больше, нежели они глазамы представляются, разсматриваль я кровь и съпку одного изб сих воловъ, и нашель, что кровяные шарики въ сей большей скошинь такъ же были велики, какъ шарики въ человъкъ, и въ другихъ меньшихъ живошныхъ. Я не нашелъ ни въ крови, ни въ возгряхъ ни какихъ червячковь: но при томь должень я сказать, что сте чинилось въ холодную зиму, когда снъть и ледь быль. Вь мозгу не примътили мы ни какой перемъны. Нъкоторыя рогатыя скотины, ластухами въ Камарнь в ескрытыя, имьли есь вообще желтый лузырь, густою и на днъ крылко сидящею желтыю весь налолненный. Почки черножелтыя, легкое высохшее, но мясо столь же хорощо, какЪ въ мясныхъ лавкахъ.

Изь нашихь опытовь и Господь Ланцизи, Рамазини и другихь людей, можно видъть,

но чему бользнь предузнавать должно. Изб 20 скошинь заразившихся сею ядоносною чумою, умирающь почти девятнадцать. До нынь не изобрыли мы еще ни какова особеннаго вырнаго и достаточнаго противь сей заразы лыкарства. Единое средство сберечь от того скоть, состоить вы томы, чтобы отвращать и удалять оный от всякаго сообщения, не только одного скота сы другимы, но и от всего того, что заразу завесть можеть, какы то от собакы посыщающихы зараженные хлывы, и от людей, кои присмотромы за больнымы скотомы упражнены были. Моннеле 20 дек. 1745.

## \$ 5.

О ослъ и кори овець.

Послъ заразной чумы оспа есть опас-

Оной бываеть три рода. Первая, еесенняя осла. Вторая лётняя.

Трешія осенняя называется. Однако всь имъють единое и то же происхожденіе, а имянно: излишнія мокроты и влажности, ком енутри гнить насинають, и по томь вы осленных в пузыряхв снаружи высылають. Сте согниште по большей части причиняется оть острыхь частиць вонючаго пара въ овчарняхь Овцы вшягивающь вь себя сін трубыя и горячащія часшицы или чрезЪ дыханге, или чрезъ пошовыя скважины, которыя при сильной шеплошъ весьма растворяются. Сін частицы кроющіяся уже вЪ шълъ, грубыя и соляныя влажносши воспламеняющь, и оныя по томь или весною, или среди лъша, или осенью сверьхЪ шьла выгоняюшь.

Влажность, от жира овець происходящая, как вы прошедшемы 1. §. показано, есть весьма способствующая причина кы осты: ибо найдено, что овцы почти всегда осту получали, когда он восенью слишкомы жирны были, а по томы вы слыдующую зиму вы нужномы кормы и присмотры недостатокы терпыли.

#### ond more make met not comy, paragrif

### О шелуляхь и корость осець.

Короста есть такъ же прилипчивая болъзнь, и гдъ она усилится, можетъ все стадо вскорости истребить. Короста имъетъ иногда одинакую причину съ осною, то есть, грубыя и соляныя влажности, кои будучи разгорячены, коросту, толуди и гноючія раны на тълъ производять; но обыкновенно сильный лътній жаръ по больтей части сіи влажности разгорячасть. Смотри Mons. Schomell Diction. Oeconomique pag. 131.

Въ мокрые годы, когда овцы безпрестанно въ мокрошъ ходять, и въ густой шерсти своей всегда воду содержать, надобно ожидать коросты непремънно, какъ въ 1. §. объявлено.

Когда овцы послъ стрижки своей получають раны от терновных, можжевеловых и других колючих кустарников, или когда уязвляются волчцемь, репъйником и ожигаются кранивою, то достають

ошь того такь же коросту, равномърно и оть щого, когда крапиву жруть.

Короста приключается и от того, когда овца при стрижкъ своей поръзана, или уколота будеть, и когда ранка тотчась чемь нибудь не замажется. Смотри II. часть, 4 главу, 4 §.

- Шелуди и гнойныя раны причиняющся, когла коросша усилищся, и лачинь ихъ ради шого гораздо шрудная.

Какъ скоро примъчено будешъ, что овцы чесаться или о что нибудь тереться, или зубами царапать и щипать себя стануть, то сте есть върный знакъ, что онъ въ коростъ; тогда надобно съ ними тотчасъ поступать, какъ во П. части, 6 главъ, 5 §. показано.

Овчари и присмощрщики должны шочно и исправно наблюдашь, чшобь ни какой элобный и несмысленный человько ко сшаду допускаемо не было. Колерусь, расказываеть, яко бы видъло онь, чшо ръзвый мальчико насыпаль однажды негашеной извести на овцу, которая шакую коросту

получила, что ни какими лекарствами излъчить не можно было.

- Когда вши на овцахъ усилятся, то получають онв такъ же коросту.

Толодь способствуеть много кы корость; такы же нечистота, набившаяся чрезыльто вы шерсть, когда она чисто невымывается. С.)

## \$. 6. Canasa

### О священномъ огнъ. (Sacer Ignis.)

Думають, что сія бользиь сь корью и сыпью одинакова: другіе почитають ее

С.) Надобно еще присовокупить, что и перемвиная вода такъ же коросту причиняеть. Овцы получають от росы израненный роть, который по томь коросту производить. Нъкоторые хотять, чтобь ягняты пораненный роть имьюще, не сосали матерей своихь, дабы и матери не заразились: но сте ни мало вреда не дълаеть.

родомЪ рака, но я каждаго оставляю при его мивнїи.

Бользнь состоить вы томы, что мясо вы томы мьсть, гдь она окажется, обще сы кожею начинаеть оты костей отпадать: обыкновенно начинается она на овечьсть рыль, гдь глаза изы головы, рога и ути отпадають такь, что голый черень оказывается. Стя бользнь распространяется часто и даль половины тыла, пока овца умреть.

Однако сїя бользнь должна быть не прилипчива и не заразительна; ибо я видьль овець таковою бользнію страждущихь, ходившихь вь большемь стадь, и ни одна скотина оть того вреда не понесла.

Всякой легко видишь, ошь чего сїл бользнь происходишь, а имянно ошь острыхь мокрошь, и ошь горячности и восладенія крови. Сїй мокрошы заключають вь себь ядь, который чернь дъйствіемь колдовства почитаеть.

От некоторых хотя я и слышаль, будто овцы получають стю пожирающую

бользнь, когда имъ въ жаркое и сухое льшо много соли даешся, но сте еще въ шочности не доказано. Д.)

# ecolo ruch cere manual y usuomenas ecolo ruch cen cuta 7.4 kant netus si nu-

# О шейных в нарывах в или спрыях в.

Шейный нарывь, хошя не заразишельная бользнь, однако для овцы онымь одержимой, весьма шягосшень и не сносень.

Бользнь сїя происходить от застойнаго жара, чрезь что мясо вспухнеть, кожа вспучивается, и произходить острый пожирающій гной.

Сїя гнойная машерїя, хотя иногда на других выстах выходить, но сіє дълается по большей части около шеи,

country and parties and confidence

D.) Что впрочемь называють небеснымы отнемь, то состоить вы чрезмырномы воспаленти тыла, которое кожу красною дылаеть, и овещь лишаеть терсии. Стя больять прилипчива, и по видимому должна быть корь или сыть.

опъ чего сія бользнь и названіе свое имъеть.

Чемь сильнья сей застойный жарь, шьмь желшья гной сего нарыва. У цькоторыхь овець гной сей свышель какь вода: вы такомы случав чирій причинился оть флегматичныхь влажностей, которыя поды наружною кожею скопились и вспухли. Е.)

Сіи чиры, когда согрѣюшЪ, бываюшЪ пногда величиною сЪ голубиное янцо, а иногда еще больше.

# Hero says, speed and size scryxiemb,

### О водяных в лузыряхв.

Водяные пузыри большею часто бывають не больше горошинь; но иногда становятся такь велики, какь голубиное ящо, и садятся по большей части на внутренность, какь то на требуху, на желудокь, на кишки, на легкое, на пе-

Е.) ВЪ сихЪ чирьяхЪ находятся часто ядовитые черви.

монку и ребра. Они сушь очевидный знакъ излишне многихъ въ шълъ мокрошъ, изъ кошорыхъ они шакъ какъ и изъ воздуха составляются; ибо гдъ много флегмы, шамъ много и воздуха.

Иногда выступають они и по телу, и оть незнающихь почитаются осною; но различность между ими та, что осна цве-томь красна, желта и бледна, а сїй пузыри напротивь того совсемь светлы; осна лежить такь густо и тесно, что пальца между ею не поместить, а сїй пузыри не такь густы, и далеки одинь оть другова.

### О согниешей легени.

КакЪ скоро флегмашичныя мокрошы въ овцъ усилятся, такъ скоро повреждается и печень; ибо тогда выступають онъ на тъло вышеномянутыми водяными пузырями, коихъ гной чемъ долъе продолжается, тъмъ остръе, ъдчъе и вредоноснъе.

Печень овечья получаеть такь же вредь, ежели вы жаркое льто чрезы безмырное употребление горькихы травы, влажности овецы излишне выгоняются, и уменьшаются; ибо естьли влажности сы лишкомы много осущаются, то си острыя и горячия лькарства воспламеняють печенку, которая оты того тнить начинаеть.

Когда овцы жирную траву неумвренно жрушь, то печень такъ же повреждается. Овечьи матки получають такъ же опътого разгоряченное въвымяхъ ихъ молоко, которое очевидный вредъ по себъ оставляеть, когда его ягняты сосуть. Смотри 2 главу. З 9. сея части.

#### Ø. 10.

## О тереяхь вы метень.

ВЬ печенкъ овець примъчаются при убіеніи ихь осенью малинькіе черви, толщиною вы шелковую нитку, кои вы печенку вытаются, и гніеніе оной причиняють.

Сін червячки происходять частію оть росы, частію оть мокрой травы, которую овцы вы тинистых містах і вдять, частію же оть нечистой воды, и ростуть сперва вы мадиньких водяных пузырькахь. F.)

F.) Черви печеночна е называющих по Лашынъ: Wermes Cucurbitini. Наблюденги славнаго Агличанина Виллгама Дергама о насъкомыхъ, кои во внупренности человъческой и скотской ростутъ, заслуживають здъсь быть помъщены.

Онь говорить вы своей Физико-теологи, вы книгь 8. главь 6. о старании насы-комыхы высиживать свои ящи, слы-дующимы образомы. Что до тыхы ящы касается, которыя требуюты большей и постоянный теплоты, такы насыкомыя весьма попечительны избирать кы тому удобное и способное мысто, то есть, при кожы или ым кожы другихы живущихы животныхы.

#### Ora ropertien in Hoxidiano roomino omb

# от при от

Онъ велики, и отъ того же ролятся и происходять, отъ чего и печеночные черви: овца навърное умираеть отъ сихъ

Иные вы перьяхы птицы; другіе вы терсти четвероногихы звёрей, а пнине поды четуею рыбы: нёкоторые вы носу: другіе вы мясё: а инные во внутренности, и вы сокровеннёйшихы стибахы тёла.

Въ примъчантяхъ объявляетъ Г. Дергамъ, какъ онъ самъ изъ носа овцы Зо такихъ червячковъ вытянулъ, кои между ноздрями лежали. Однакожъ онъ не могъ получить ни яицъ ни зародыша ихъ, и слъдственно не въ состоянти былъ совершенно узнать, изъ какого рода они произошли, а думаетъ, что они произведены мухою Ихневмонъ, и чаятельно изъ того рода мухъ, кои долгти хвость имъютъ, и triseta

ніявокЪ, ибо онъ разръзывающЪ внутреннюю ихЪ по подамЪ, и часто впивающея кръпко въ сераце.

Роса осшавляем в по себъ всегда піявок такъ, что ежели кто выгоняем овець своих рано по утру на росу, топъ

называющся, коих востяныя щетки вы хвость весьма способны быть кажутся кы тому, чтобы класть янца глубоко.

Онь такь же нашель былаго червя, длиною вы два дюйма вы проходной кишкв лошадиной, оты чего выроятно и лошадиныя мухи происходять.

Ежели овцы имъющь червей ощь нездоровой пасшвы, ощь земляныхь грибовь и нечистой воды, що кажется происходить сте ощь того, что насъкомыя яица свои несли на шравъ, грибахь и водъ: и сти яица бывь проглочены, высиживались посредствомь жара во внутренности; ибо безь сихь яиць таковые черви сами собою не родятся

навърное ожидать должень, что онъ осенью пілвокь вы печенкь получать.

Піявки рождающся шакі же на черных земляных грибахі: находящся равномърно віз дождевой воді, и во всякой воді, ві навозных лужахі и віз иловатых ямкахі стоящей.

#### эт и анвартоск ф.1.12. поментики

## О кашлъ.

Кашель у овець, какъ у людей, причиняется отъ бользней въ легкомъ. Онъ

и не ростуть, а не оть того, что вода была мушна, грибы ядовиты и трава не здорова: оть сего могуть другія бользни происходить.

Ныньшніе испышашели естества утвердили уже неоспоримо, что ни какого ньть такь называемаго Generatio spontanea, или порожденія живыхь животныхь безь съмяни и яиць, хотя древніе защищать сіе ложное мныте весьма склонны были. происходять от безмърнато питья или от росы, или от других излишних влажностей, или от нездоровой воды. Иногда овца начинает кашлять от чрезмърнато жранья, питья, скаканья или испуги, но сте скоро проходить.

Кашель у овець заводится обыкновенно осенью и весною, а иногда и вы срединъ зимы, смотря по тому, какы овцы сы осени вы хлывахы присмотрены и услужены были. Зимою получають оны кашель оты холода, а весною, когда оны вы хлывахы чрезы всю зиму очень жарко содержаны были. G.)

G.) Перемънный холодъ и теплота во время зимы приключаеть такъ же кащель. Трава Centumnodia, спорыще или придорожнико, овцамъ весьма вредна, ибо когда оную ъдять, то выбрызгивають онт вонючую и влажную матерію.

## пеневлини след в. 13.

### О бользни въ легкомъ или о тахоткъ.

Чахошка есшь одна из опаснъйших бользней, хошя и не заразишельна. Она происходишь ошь уязвленнаго легкаго, ошь чего и заводишся чась ошь часу возрасшающій кашель, кошорый гораздо сильныя шого, чшо вы прешедшемы в. упомянущо. Сей кашель сшановишся всегда шяжель, по мыры какы легкое исшребляется. Начичинается чахошка ошь худо излыченнаго и вы небреженій осшавленнаго кашля Н

Н) Я говорю о худо излъченном и пренебреженном кашлъ; ибо все то, что легкому вредить, причиняет кащель: естьли оный вылъчится, то овца оть чахотки свободна.

Сїя бользнь имфеть впрочемь великое сродство сь водяною бользнію, и обыкновенно бываеть предвъстникомь или слъдствіемь оныя: усилившуюся чажотку и водяную бользнь трудно выльчивать.

оть чего первый вредь вы легкомь самь собою по томь распространлется. І.)

#### -12 ( . 2 ny disorta \$ . 14 . Anna , dimonstraped

## О тереяхъ еъ легкомъ.

Осенью находящь при убов вы некоторыхы овцахы червей вы легкомы: что доказываеть, что за овцами летомы смотрено было худо, по тому, что черви происходять оты излишне жирной травы, росы и оты многова питья.

Сти черви бывають часто при кашль и чахоткь: ибо, естьли убита будеть овца имьющая одну изь сихь бользней, то видны всегда черви вы легкомы копышущиеся. Ихь весьма трудно выгонять

I.) Ascites, водяная бользнь и Anasarca, закожная вода, о коих вы върномы путеводитель овещь \$. 20. Fara-herdens trogna wagwisare, упоминается, принадлежать кы описанты о водяной бользни.

и истреблять; но пусть помнить всякь, кто заблаговремянно ихь предупредить хочеть, что они тогда только рости начинають, когда допускають уже усилиться кашлю.

#### g. 15.

# О тереяхь ев тьль.

Находящся малинькіе черви, кои во внутренности овець ростуть. Они пресмыкаются какъ снаружи по кишкамъ, такъ и внутри оныхъ, а часто въ самыхъ жилахъ и самой крови, какъ то многократно найдено.

Они роступів, какв прочіс черви, вв нечистыхв и вязкихв мокротахв. К.) Когда

К.) Сти черви заползывають шакь же вы овечьи копыта, что примътить можно по головь, ибо тогда ростеть шереть тамо запутанною и жесткою: они садятся такь же и поды рогами: вы семы случаь можно кожу осторожно вскрывать, и червя вытягивать.

овцы часто подъ брюхомъ царапають, или туда смотрять, то сте знакъ, что онъ сими червями обеспокоены бы-вають.

#### ø. 16.

#### О гусеницахъ.

Послѣ дождя находящь гусениць на шравь: овцы пожирающь ихь иногда вмьсшъ съ шравою, и ощь шого занемогающь; получающь въ кишкахъ колику и ръзъ, вонючее дыханте, поносъ и часто скоропостижную смершь.

Весьма легко можно примѣтить, что овцы таковых вервей пожрали, ибо тогда начинають онъ пухнуть: языкъ ихъ и роть такь же весь пухнеть, и дыханте становится вонючить; надобно тогда тотчась употреблять лъкарствы, кои во П. части, 6 главъ, 16 §. показаны.

## 065 одуренін и круженін осець. (Ring-Siukan.)

Стя бользнь причиняется 1) от знойных солнечных лучей, коих слабый овечти мозго переносить не можеть, какь вы І. главъ, 3. §. ном. 17. сказано.

- 2) Когда ихъ въ чрезмърной шеплошъ зимою въ хлъвахъ содержать, и когда сильный пошъ ихъ organa sensoria, или чувственныя нервы въ слабость приводить.
- 3) Овцы подвержены бывають обмороку, когда онъ изь теплых овчарень вы сильную зимнюю стужу на дворь выгоняются.
- 4) Когда онъ въ жаркте лъшнте дни на сухой пасшвъ пасушся, и когда ихъ слиш-комъ долго ошъ пойла удерживаютъ. Какъ при семъ случаъ поступашь, смотри II. часть, 1. главу, 4. §.
- 5) Онъ получающь шакь же обморокъ ощь разгоряченнаго желудка, когда въ жаркое лъшо или слишкомъ долго ощь воды

их удерживають, и вы сте время дають имь соль, или лизать сололизы допускають; или такы же оты того, что осенью, зимою или весною излишне заставляли ихы принимать сущащтя и горячительныя лакарствы.

6) Весьма опасно, когда овцамъ при обмыванти ихъ попадается вода въ уши; ибо опъ отъ того тотчасъ обморокъ и безпамятство получаютъ. Какъ сте лъчить, смотри П. часть, 4. главу, 3. §.

7) МожешЪ сте причинишься ошЪ силь-

L) Отб многоядентя дубовых в и дернинных в листьев в получают в так же обморок в ибо сте причиняет сильный запор и хладную кровь, со многою мокротою, которая садится около мозга, и боль деластв. Некоторыя овцы обморок в или круженте головы получивштя, удаляются от стада, съ повислыми всегда головами, и хотят несколько ити вперед , естьли

8.) Овчари новъйших времян узнали, что овцы по большей части получають кружен от воды, которая вы мозгу их собирается, и боль причиняеть. Как с я вода лежить на одной сторон мозга, то склоняеть овца всегда свою голову на ту сторону, и вершится всегда кругом , чтобь боль утишить и облегчить.

#### ý. 18.

О скоролостижной смерти отъ лостръла и ларалига. (Skott)

Скоропостижное умираніе овець, судя по причинамь, кажется намь иногда весьма странно и неожидаемо, когда овцы, будучи бодры и здоровы, вдругь упадають и умирають. Но опытность увъдомила нась о слъдующихь причинахь, хотя при самомь приключеніи вь точности сказать не льзя, что особенно подало кь тому

куда овцы гонятся. Такую овцу на-

поводь. Того ради хочу здъсь оныя все-

- 1) Сильный параличь или ударь.
- 2) Какая нибудь ядовишость, кою овцы сожрали или выпили. Наприм: гусеницу, грязную шинистую волу, различныя нездоровыя травы, (смотри II. часть, і. главу, §. 3.) мышьи гнёзды и каль высёнё, пауковы, лягушечій кліокы и тодобное.
- 3) Чрезмърное разжиренте, от которато овцы тяжелы и тъсногрудны бывають такъ, что онъ съ трудомъ дышать могутъ. (Смотри Бейерову овчарную школу стр. 116.)
- 4) Чрезмърно жадное и слишкомъ многое въ одинъ разъ обжирство, (смотри въ упомянутой книгъ стр. 117.) которымъ овци обременяются, когда на росу приходятъ, или когда онъ долго голодны были.
- 5) Жестокая колика или вътры, кои причиняють, что течение крови въ жилахъ и чрезъ сердце вдругь запирается и остановляется. Сей случай называется

постреломы, по Швецки skott, который простые люди приписываюты колдовству. M.)

Параличь происходить от испуги и от запора крови при многих вътродутіяхь, когда съ грубыми въ тьлъ мокротами соединены. Антипатія, или тайнал вражда между волками и овцами, (о которой смотри 1. главу, 2. \$. ном. 11.) такъ же много сему способствуеть.

Впрочемъ ударъ параличный происхо-

м.) В вовечьем в живот находят иногда красные кашыши, из волосов состояще. Воображают себь, яко бы они скоропостижную смерть причиняют; но я убивалы таких овець, которыя такие катышки в себь имъли, и однако ни коимы образомы повреждены не были. Сти катыши происходят оты шерстяных волось, овцами съвдаемых, и вы желудкъ свертывающихся.

воды, которая около сердца овець собирается, и часто всь части онаго обливаеть. Сія вода иногда бъла, иногда красновата. Когда овцы ни всть, ни пережовывать не хотять, то сіе знакь, что онв скоро умруть. Иногда не живуть онв долв 12 и 13 часовь посль сего припадка.

## §. 19.

#### О падугей бользни.

Сїя бользнь есть сестра вышеобьявленных бользней. Она происходить от запора крови, когда сїя непорядочное, иногда слишком скорое, иногда слишком медльное шеченїе имьеть. Сїя бользнь по большей части неизльчима, но рьдка и не заразительна. (Смотри Бейерову овчарную школу стр. 181.) Козы сею бользнію чаще одержимы бывають.

#### g. 20.

#### О кросяной могъ.

Причина оной разгоряченная кровь и по-

случиться можеть, когда овца съ высоты падаеть и ушибается, или когда онасильный скочекь дълаеть, или когда люди при стрижкь, при обмывантя и при другихь случаяхь нерачительно и дурно съ ними обходятся.

Равномърно болъзнь сїя приключается отб черных земляных грибовь, гусениць и различных вдовитых вещей, когда овца ихъ съвстъ.

#### g. 21.

## О ръзъ еб кишкахъ.

Страданіе происходить по большей части оть выпродутій, коими кишки раздуваются и растягиваются. Такь же оть поноса, нездоровой воды и ядовитыхь вещей.

Когда овцы подъ брюхомъ шерсти не имъютъ, а при томъ обмокнутъ, или простулятся; получають онъ боль и ръзъ въ кишкахъ. Завалы или запоры (обструкции) такъ же причиною тому бываютъ.

#### Ø. 22.

#### О лоносъ.

Приключается от горячих травь, ядомых овцами на паствъ; от многова питья, от излишнято употреблентя кръпких лъкарствь, от черных земляных грибовь, мышьих и крысьих тнъздъ, от паутины и проч.

Впрочемь овчари почитають иногда понось знакомь доброй овечьей натуры, которая зло сама оть себя отвергаеть. N)

#### ø. 23.

## О залоръ.

Приключается от застуды, от излишних мокроть, от разгоряченной крови, от неосторожнаго употреблентя крыпительных лакарствь, от нездоровой паствы и от тинистой воды.

N.) Mons. Chomell говоришь, что овцы получають понось, когда онь вдять траву, на которую упаль инси.

#### \$. 24.

#### О лихорадкъ и салъ.

Сія бользнь сама по себъ весьма ръдка, но от небрежнаго присмотра можеть легко учиниться почти всеобщею. Сего ради удивляюсь, что у насъ въ Швеціи такь мало о сей бользни слышно, гдъ худое овцеводство толь много усилилось. Сія бользнь приключается частію от засоренія крови; частію от простуды, частію от испуги, какь уже въ 1. \$. сел главы сказано было, а иногда от излишне холоднаго, нездороваго и безмърнаго пойла.

Излишество вязких мокрот производить шакь же всегда лихорадку. Примъты сея бользни сїй; что овцы часто ищуть покоя: что онъ траву весьма томно и только однъ верхушки скусывають, что онъ съ трудомъ ходить могуть, и на поль ложатся и валяются; что онъ отъ стада отлучаются и поздо съ паствы приходять. Смотри Монз Chomell Dictionnaire Oeconomique pag. 151.

# О дрожь или ознобъ.

Иногда начинають овцы дрожать и знобыть, какь будто бы ихь холодная лихорадка била; но сте скоро проходить.

причины такой дрожи кажутся быть слъдующія:

Нечаянная испуга.

Запоръ или заваль въ крови.

Сильная стужа, кою овцы зимою чрезЪ дыханїе въ себя всосали.

Слишкомъ холодное пойло, и слишкомъ жадное и не умъренное онаго пиште.

Овцы начинають и тогда дрожать, когда тайно вы хлывы кусокы волчыя мяса, или не давно содранная сы волка кожа принесется; когда оны вы корму мышьи гнызды или калы проглачивають; такы же когда ихы кровь оты чрезмырной тенлоты киснуть начинаеть.

### O короткомъ и тяжеломъ дыханіи или удушьъ.

Овцы страдающь онымы какы люди. Причиняется оно оты излишества густыхы и острыхы мокроты, кои обращение крови тяжкимы и медлительнымы дълають, кои легкое стъсняють такы, что движение его неудобно и несвободно производиться можеть.

ОшЪ жестокаго бъганія получають овцы такъ же одышку, но оная скоро проходить.

ТакЪ же отъ сильнаго страха; отъ желчной бользни и отъ полнокровїя.

#### 6. 27.

## О водяной бользни.

Уже изб давных времян почитается стя бользнь неизльчимою. Она есть послыдняя награда льниваго и нерадътельнаго овцеводства; ибо, когда мокротам овець

чрезмърно усилиться допустять, когда всъ правилы здоровья подкръпляющія упустиятся, или откинутся, когда овцы каждый день посны будуть, да еще тинистою и иловатою водою, то должно ожидать водяной бользни, какъ върнъйтато слъдствія. О)

Иногда вкрадываешся сїя бользнь и безъ вины овчаря или присмошрщика. Особливо случаешся сїє въ мокрые годы, въ кои ни какъ избъжашь не льзя, чтобь овцы на мокрой травь не паслися. Когда же приключающаяся от того водяная бользнь есть припадокъ смертельный, и когда истинныя противь онаго лъкарствы не были извъстны, того ради случалось иногда, что цълые благоучрежденные овечьи заводы чрезъ то въ конецъ истреблялись. Сїє затрудненїе могло бы и съ

О) И тогда овцы могуть получать водяную бользнь, когда ихь льтомь, вы жарчайште часы дня, при сильномы вы крови ихы волненти поять.

нами встрътиться, естьли бы не изобрътены были противъ онаго средствы, которыя, гдъ ихъ употребляли, оказывали величайщую услугу, етю бользны искореняли, и овецъ въ прежнее ихъ здоровье приводили. Смотри II. часть, 6 главу, 27 §. P)

Примъшы сея бользни сушь:

- 1) Когда голова овець становится велика и толена.
- 2) Когда подъ подбородкомъ появищея пузырь или мещокъ, и овца пухнушь начинаешъ.

#### \$. 28. man diagram

## О пухлости тъла.

Распухнувшее иногда овечье шѣло есшь знакЪ проглоченнаго яда, (смошри Mons.

Р) Водяная бользнь двоякаго рода. Одна называется Ascites, когда пухнеть брюхо от воды, из других частей внутренности туда напираемой. Другая называется Апазагса, когда все тъло и всъ члены водою налилися.

Chomell. Dictionaire Oeconomique pag 131.) какъ то гусеницъ, мышьихъ и крысьихъ гнъздъ и проя.

Овцы пухнушь такь же от иловатой и глинистой волы, которая имь чрезмърно вредна. Смотри Бейерову школу овець стр. 27.

## §. 29.

#### О желтной бользни.

Хотя овцы проствишія и невинныйшія животныя суть, но нословица пребудеть и при нихь справедлива, тто и мурасей желть имьеть.

Желчная бользнь состоить вы умножении желчи и вы извержении зеленыя ея машери, которая вы кровь вступаеты и сообщается, и сы оною во всемы тыль смышивается: оты чего овцы унылы, задумчивы, неповоротливы и томны бывають, получають вонючее дыханте, и внутренность ихы гнить начинаеть.

Отъ жирной паствы и отъ многой воды Q) желчь ростеть такъ, что много жирныя овцы всегда много желчи имъютъ.

Желтуха есть сестра желчной бользни, и происходить съ нею от одной матери. R)

#### \$. 30.

#### О вонюсемь дыханіи.

Дыханіе воняеть, какь скоро овца внутренній припадокь имѣеть, какь то оспу, чуму, гніющее легкое и печенку, разгоряченный желудокь, желчную бользнь и ядь. Оно свидьтельствуеть и показываеть больше о присутствій другихь бользней, нежели сама бользнь о себъ самой. Смотри далъе II. часть, 6 главу, 30 §.

Q) Особливо способствуеть къ тому много стоячая вода.

R) Стю бользнь называють Германцы и Агличане гиплицею; ибо она вы тыль гнилость заводить.

## ў. 3т. жина и нагу**ў**

## О судорогъ.

Судорогу получающь овцы, когда чрезь скаканіе и прыганіе вышятиваясь, осшу-пающся.

Или когда зимою въ хлѣвахъ шѣсно другъ съ другомъ сшояшь, и рѣдко на дворъ выпускаюшся.

Маленькіе ягняшы получаюшь судоргу ошь сшужи.

#### ø. 32.

#### О линяній или теряній шерсти.

Овцы линяють весною или вы концъ зимы, когда онъ вы хлъвахь слишкомь теплыхь стояли, или когда онъ голоды терпъли.

Онь линяють такь же, когда при запиранги ихь осенью вы хавы, не вытоняются изь нихь излишнія мокроты, кои онь автомь вы себь накопили.

Звърокъ ласочка теребить съ овець шерсть, когда въ хлъвъ закрадывается.

Сучки и спицы на хлъвных ствиах , на городьбъ и на проч. лишають их в так же терсти, да и сами овды тертись другь о друга, теряють ее довольно. Смотри II. часть, 2 главу, 2 \$. и 5 главу, 4 \$.

## Ø. 33.

#### О залоръ или загустъни молока.

Сте дълается обыкновенно, когда овцамъ дають слишкомь много кръпительных във дъкарствь, а особливо тъмъ овцамъ, кои трудно ягнились. Оно причиняется такъ же отъ испуги и отъ съвденнаго или выпитаго яда.

#### dioror and bisos \$ .. 34. March of the series

## О простудахъ и насморкъ.

Иногда пухнеть голова у овець, и множество гноя течеть изы носа. Сте происходить, когда выгоняють овець изы теплыхы хльвовь вы жестокую стужу на вольный воздухы.

2 Y

Ушверждають шакь же, что южный вытры сы дождемы и туманомы, равномырно и сильный вытры кы сей бользни способствуеть. S)

#### Called the St. 35. The discount of come

## О распухлых ви больных в глазахв.

Сіе причиняется частію от простуды, частію от разгоряченной крови и желудка, частію от мякины, ныли и сильнаго вътра, частію от полнокровія.

S) Mons. Chomell почитаеть стю бользны неизльчимою, и хочеть лучше овець отдать собакамь на сыбденте, нежели осмълиться оныхы пользовать. Я не вижу, какую оны имъеть на то причину; ибо когда иностранныя овцы вы Швецтю привезутся, то имъють онъ насморкы, однако становятся послъ здоровы, и оны самы предлагаеть противы сей бользни лъкарство, о которомы смотри II. часть, 6 главу, 34 \$.

#### g. 36.

## О кровавомъ поносъ.

Когда кровь шакимъ образомъ изъ овецъ течешъ, що либо онъ жилы повредили, либо слишкомъ кровь разгорячили, либо слишкомъ полнокровны. Впрочемъ кровавая моча ощъ тъхъ же причинъ происходитъ.

#### §. 37.

### О опухоли брюха.

Сте происходить от принятаго яда или от зменнато угрызентя; иногда сте есть водяная болезнь, ascites, о чемь смотри стю главу, 27 5. и примечанте P.)

#### \$. 38.

#### О боли въ колытахъ.

Когда овцы чрезь двъ недъли изъ хлъвовь не выходящь, и навозь, на кошоромь стоять, весьма мякокь становится, то получають онъ жарь вы копытахь, и начинають хромать; особливо когда вы овчарнъ излишне жарко, и свъжий воздухъ въ оную впущень не былъ.

Я прошель всв примъчашельнъйшія бользни и припадки овець, и показаль онымь причину. Сте я здълаль для того, чтобъ на оное вы следующей второй главь ссылашься, и чтобъ на томь основать разведение и присмотрь овець. Да благоволишь чишашель далье осмотрыть 6 главу слъдующия части, гдъ я назначиль лъкарства прошивь всъхь объявленныхь бользней, и прошивъ различныхъ другихъ наружных припадковь, кои безь нашей вины и безь нашего небреженія вы ходьбъ за овцами происходять; (какъ то разные чирым, вши, выломление ного и проч.) и коихъ я не почель за нужное въ сей главъ приводишь.

конецъ первыя части.



изкание жарко, и създій гоздукі ві спуна

ROHELL LIEPONS EVERTE



## ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

## ГЛАВА ПЕРВАЯ.

ОПРИСМОТРЪ И ХОДЬБЪ ЗА ОВЦАМИ ЛЪТОМЪ.

ø I.

Какв скоро осцы ев насаль весны на ластву выпускаемы быть могуть?

Въ предшедшей части во многихъ мъстахъ упомянуто было, что овцы зимою на паству ходить могутъ. О чемъ однакожъ въ сей части въ 3 главъ, 7 \$. пространнъе говорить будемъ, и покажемъ, что овцы такъ же и зимою на поляхъ пастися должны, дабы можно было сберетать кормь.

Таким в образом в трудно назначить точное время вь началь весны, когда овцы на пасшву выпускаемы быть долженствують. Мы даемь шолько слъдующее главное правило: стобь всегда овець на ластву вылискать, когда сте здълать можно, и когда прошивная и вредная погода шому не препяшетвуеть. Однако не смотря на то, что их пастися выгоняють, должно ихъ кормить и въ хлъвахъ, ибо то, что на замерзлых в полях обтеребить и стрысть онъ могуть, мало ихь насыщаеть, а особливо когда ни какой силы вЪ травъ нъшЪ. (Смотри 3 главу, 7 9.) Когда же кормь беречь надобно, чтобь нъчто изъ онаго осшавалось для кормленія овець льтомь во время продолжающихся дождей, (смопри сію главу, 5 %.) що должно сверьхЪ прочихь сберегательныхь средсивь, кормденте дома остановить и прекратить, какЪ скоро возможно. Сте дълается лучше всего тогда, когда трава зеленьть начинаеть, ибо въ сте время имъеть она по-

Что впрочемь больше вы началь весны примычать должно, сте предывится вы 3 главь, 9 %.

#### §. 2.

Въ какое еремя дня осцы на ластеу выгоняемы быть должны?

Вь предвидущей части вь 3 главь уже сказано, что роса различныя бользни причиняеть. Такь да будеть вь семь случав главное правило сте: тто обещь никогда не должно на лоле выгонять, ев какое бы еремя то ни было; лока солнце сеоими лугами росы не обсущить. А)

А.) Jonston и Aldrowandus свидъщельствують со многими другими испытателями естества, что вредное дъйствте росы въ томъ состоить, что она причиняеть гибельную влажность, которая скоро въ острую и до сердца проникающую воду распу-

А понеже овцы во весь годь на полъ пастися могуть, то должно чась выгонки соображать смотря по времяни года.

Весною пасушся онв во весь день, а вы-

щается. Нъкоторые утверждають, что естественное побуждение несмысленных скотовъ удерживаетъ де вмісто запрещенія от всякой имъ вредности, и допускаеть де ихъ шолько до шого, что имъ нужно и полезно, шакЪ должно де изЪ шого заключать, что когда овцы ни какого отвращения отв росы не имьють, то и мы не должны ошь оной ихь удерживать и предохранять, тъмъ менъе для того, что всв скопы росою наполненную шраву вдять весьма охотно. Мы никогда не можемъ согласишься на сте заключенте. Ибо мы знаемь, что когда травожорные скопы росовую траву Бдять весьма охотно, то сте сходствуеть больше съ естетрава уже суха. Извъстный чась какъ сказано, не можеть быть предписань; ибо чемь больше солнце съ теплотою своею къ намъ приближается, тъмъ ранъе утромъ высыхаеть трава.

сшвомь ихь штав, и больше имь пользы приносить, нежели овцамь, кои вь сравнени прочихь живошныхь совсъм иначе устроены и сотворены. Ни единь изь домашнихь нашихь скотовь не имъеть больше флегманическихъ мокрошъ, какъ овца, и сти мокрошы росою размножающся безконечно. Что касается до возраженія, что естественное побужденте от росы овець не отвращаеть, то вы опровержение онаго нахожу я только то, что одна сладость росы, желаніе и лакомство овець сильно возбуждающая, принуждаеть ихь преступать повиновение, которое онъ природъ своей воздавать должны. Правда, какЪ всь наши испытатели естества увъЛѣтомЪ, когда теплота не слишкомЪ сильна, но умѣренна, и вѣтеркомЪ про-хлаждаема, остаются овцы во весь день на свободномЪ воздухѣ, а загоняются домой, когда роса падетЪ, чтобЪ онѣ до росяной травы не касалися.

домляющь, что безсловесные скопы между различными другими предЪ людьми преимуществами имъютъ и сте, что они убъгають, уклоняются и чуждаются больше, нежели мы отЪ всего шого, что имъ вредно, и что они ошъ желанія къ шаковымъ вещамъ свободны. Но опышы покажушь, что вЪ томЪ нъкоторое различие дълать должно, ибо мы находимь, чно домашній скошь подь присмотромь человъческимь блюдомый, преимущество сїе не въ толь великой степени уже имъеть, какъ дикте звъри, которые лишены будучи человъческого попеченія, от премудраго Создателя вЪ семь случат изобильные одарены. Не

ВЪ жаркїе лѣтнїе дни должно овець, а особливо Гишпанскихъ и Аглинскихъ, отъ солнечныхъ знойныхъ лучей сберегать. Ибо онѣ по причинѣ густой шерсти, меньше могутъ зной переносить, какъ грубыя природныя Шведскія. Слѣдственно сожалѣнія достойно безумство

примъчено наприм. чтобъ дось, сайга, серна, олень и проч. шеряли жизнь ошь нездоровой пасшвы, или ко вреду своему жрали бы такія травы и быдія, кои ихЪ нашуръ прошивны, что однакожЪ лошади, быки, коровы, а особливо овцы делающь: что животные вы семь случав не всв равно осторожны, на то приводятся как вы новыхь, такь и вь древнихь дъяніяхь природы многіе примъры, изъ кошорыхЪ явствуетЪ, что помянутое преимущество въ звъряхь не имъетъ неограниченнаго могущества надъ желаніями ихЪ, такЪ, чтобЪ они ихЪ всегда побъждащь могли.

тьх в людей, которые воображають, будто нашь климать льтомь для сих в овець слишкомь холодень. Почету сте глупое предразсужденте многих в разумных в и попечительных в домоводцевь доставать и заводить их в отвращаеть.

Ежели на паствъ есть густая от солнечных лучей тынь, то можно их по большей части цълые дни подъ оною пасти. Гдъ же поле открыто, то лучше при палящих солнечных лучах в, так в же и въ сух е годы, загонять их в около полудни подъ какую нибудь крышку; ибо онъ и безъ того от одной теплоты уже страдають, и кружиться начинають, хотя бы солнечные лучи на них и не падали. В)

В) Въ нъкошорыхъ мъсшахъ Швеціи имъющь обыкновеніе весь скощь домой въ пі часовь предъ полуднемь загонять, а въ 3 часа послъ полудня опящь выгонящь на пасшву. Сіе дълающь особливо, сколько мнъ извъсшно, въ Далландіи и Вермеландіи.

Осенью выгоняють ихь на поле, когда пройдеть иней, от котораго здоровье овець такой же вредь претерпъваеть, хотя не вы толь великой степени, какь от росы.

Зимою овцы отнюдь не выгоняются прежде, какь около полудня и вы легкую и ясную погоду, чтобы холоды ихы ногы не повредиль. Вы семы случать соображаться должно сы прибавлениемы дня.

## \$. 3.

#### О ластев.

Нездоровая паства овцамъ весьма вредна, и часто смерть наносить, кромъ того, что овцы от того вырожаются. Аглинскія и Тишпанскія овцы весьма чувствительны, и требують быть пасомы на возвышенныхъ сухихъ и тънистыхъ мъстияхъ, на коихъ травы должны рости имъ пригодныя.

Причина, для коей поле должно быть возвышенно и сухо, есть та, что на

низменной землѣ трава ростеть жесткая, которой овцы не могуть терпѣть. Естьли же трава будеть слишкомь жирна, то овцы получають оть оной упомянутые вы І. части, З главѣ припадки. Сверьхы того на сухихы и возвышенныхы поляхы ни мокроты ни нездоровыхы влажностей С) опасаться не можно, а особливо на песчаныхы поляхы, на борахы, на холмахы и пригоркахы.

Пригоднъйшая шрава для овець есшь ша, кошорая на сухихь лугахь росшеть, и нъсколько съ верескомъ смъщана, лишь шолько бы сшебель ея быль шакъ дологь, чтобъ овцы зубами ее захватывать могли, а не долъе. Особливо та трава для нихъ хороша, между которою находится много листвяныхъ растънти или дятлины, или

С) Голландскія и Эйдершшешскія овцы шребуюшь жирных в пасшвы на низменных в и шинисшых в мёсшах в, шакы же и часть Аглинских вець, а особливо изы Ирландіи сюда привозимых в.

кашки, или которая ростеть на выжженыхь поляхь и на нивахь, въ луга обращенныхь. Для того овцеводцы имъють обыкновенте часто поля вересковыя и такія, гдъ много находится папоротника, выжигать.

Паровыя или отдыхающія земли суть наилучийя; онв производящь посредственную пасшву, и дающь овцамь обильное пропишанте, которое ни той, ни другой бользни не причиняеть. На оных ни кишки, ни желудокЪ, ни легкое, ни печенка ни кровь овечья от чрезмърно жирныхЪ травь неповреждающся, однакожь голодь овець сь удовольствиемь утоляется. Трава на паровых в полях в хошя жирна, но жирность ея не приносить такова вреда, какЪ широко и высокорастущия травы. Вообще низкая права и жирна и сочна, такь, что наша паства Аглинской ни въ чемь не уступаеть; что Шведская почва столь же плодоносна, какъ Аглинская, и что Шведское плодородіе Аглинскому равно, можно видъть ясно изб того, что мы нашу жашву даже до 18 или 20 зерень доводить можемь, чего часто во многихь мъстахь Англіи произвесть не можно.

При семь еще нужно приномнить, что ежели паровыя поля имьють глинистую землю, то вы дождливую погоду не должно овець на оныя пускать, ибо онь пьють изы глинистыхы лужицы и борозды воду, которая для нихы яды, какы вы І. части, 3 главь о томы уже упомянуто.

Примътить надобно при паровых полях еще и то, что в жарчайте лътне дни овед пасти должно не на оных , но в тънистых мъстах . А весною, позаным лътом и осенью только, пока земля паровою лежит , овцы туда выгоняются. D) Смотри 5 главу, 2 §.

D.) Сте есть великти и ко всеобщей порчв нашего земледвлія не мало служащтй вредь, что во многихь земляхь нашего тосударства пользы паровыхь полей столь мало разумьють; ибо, сверьхь того, что выше сказано,

Послѣ жашвы можно выгонять овець на пожни, ошь чего онѣ къ зимѣ крѣпки и мясисты становятся. Но при излишне хорошемъ кормѣ должно за овцами весьма хорошій присмотръ имѣть: чего ради опять здѣсь напоминаю, и указую на причины, кои въ І. части, въ г главѣ, 4 \$. и въ различныхъ \$ \$. третьей главы уже показаны.

Непригодная и вредная напрошивь шого пасшва есшь та, гдъ красная остроконечная трава ростеть, от которой овцы умирають, не смотря на то, что поле сухо и возвышенно. Лучше всего таковую землю приказать выжечь, привезши

очевидно всякой видить, что земля чрезь оныя облегчается, которая впрочемь от всегдащняго произращентя вы томность приходить. Нъко-торая часть людей обходится сы малыми своими паровыми землями такы небережно, что они нивамы больше вреда, нежели пользы приносять.

на оную гимою всяких прутьев, хвороста и всяких сожигаемых веществь, дабы огонь истребить могь стю негодную траву и съ корнемь.

Гдъ кропива и волчець пли тернте ростеть, тамъ овцамь пастися такъ же не хорошо.

Мъста, въ которыхъ земляныя крысы, мыши и саранча во множествъ годъ тому назадъ водились, зараженныя еще каломъ и лицами сея гадины, причиняютъ овцамъ на нихъ пасомымъ върную смерть.

Моховая мокрая земля, или мхина, тинистыя и грязныя мьста, низкія озерныя наросты Е) и болоты овцамь вредны. Но естьли бы принуждень кто быль выгонять овець на такія мьста, то должень сіе дълать при сухой погодь, посль долговремянной засухи и около

E) Озерными нар с пами или насыпями разумьющся здысь шь мысша, кои прежде озерами с пояли, и поды коими вода еще находишся.

полудня; ръдкое употребление таковой паствы ни какова большова вреда не здълаеть.

Трава влажностьми изъ минеральной воды насосавшаяся нездорова, и овцамъ причиняетъ скорую смерть. Она познается по желтому своему виду. Тоже дъйствие производитъ и желтая трава въ тинистыхъ зыбяхъ.

Пока овцы выпускаются в поле, весьма хорошо натирать им рот солью. Сте избавляеть их от коросты и других бользней.

Въ Эландъ росшетъ особливо выгодная для овець трава, коея съмянами весьма полезно кажется паству засъвать. Стя трава, какъ сказывають, есть наипригоднъйтая для овець: онъ ее ъдять охотно, и она служить имъ въ великой прокъ. Она ростеть на всъхъ сухихъ мъстахъ, на кровляхъ, на горахъ и на самой тощей землъ, гдъ ни какая другая трава произрастать не можетъ, мягка, и часто не выше потеретнято бываетъ пальца.

Впрочемь пресловущый и проученый нашь Линней примъшиль, (вы Диссершаціи оглавленной: Pan Svecicus) чио овцы 387 Шведских в травь вдять, но 141 изъ оныхь, яко вредныя или по крайней мъръ не довольно пишашельныя, и ихв нашурь не сродныя, не прикосновенно оставляющь. Онъ замъшиль такь же и то, что наши домашние ручные скопы, не меньше какЪ и дикіе звъри, во пиць своей и образъ жишія весьма различны. Корова любишь пасшися на низменных дугахв, тав ел пища ростеть. Овды избирають охотнъе возвышенныя мъста, глъ находящь онъ траву осесець, (Festuca, Schaf-Gras, Linnaei, Flor Svec. 95.) от которой онъ здоровы бывають. Коза должна лазить между каменных горь, чтобь обгрызать кустарники, ради которых она способность, такЪ скоро перепрытивань, получила. Лошадь пишается наилучше в рощах в, гдв она лисшвяныя правы (Plantae Foliosae) находить. Свинья должна валяться вЪ тинъ п болотинъ, и отбискивать травы, красный каменный

ломв или кролило, (Philipendula, Rother Steinbrech,) волгій корень или козелець, (Scorzonera, Schlangenmord,) и трюфели (Tubera, Knochel Wurzel.) Пища животныхЪ такЪ различна, что всякую почти праву какой нибудь звърь съ жадностію всть, а другій напрошивь шого безь прикосновенія се оставляеть. Лошадь покидаеть тертололохв (Phellandrium, Wüzerling) для козы. Корова проходинів мимо ольски или болиголова, (Cicuta, Schierling,) который овца всть. Коза уступаеть охотно лошали преградь или лютикь, (Aconitum, Wolfskraut,) а корова уступасть козъ козью бородку, (Ulmaria, Geisbart,) и такъ далье. Что одному животному здоровъйшею пищею служить, то другому можешь смершоноснъйшимь ядомь бышь. Изв чего уразумъть можно, что ни какая трава сама по себъ не ядовиша, какъ шолько въ разсуждении некоторых в животных в. Мологай (Euphorbia) смершоносень человъку, но для ношной бабочки (Phalaena Linnaei, Fauna Suec, 825.) прездоровая пища. Перецы

смершелень, когда его ъдящь свиньи, но куридамь не делаеть онь ни какого вреда. .Чтобь живошныя вы томы не ошибались, и невъдениемъ смершь себъ не привлекали, Творець одариль ихь двумя преизящными орудіями, которыя суть нось и языкь, и которыя яко два передовые стражи стоять предь входящею пищею, дабы ни что не могло проскользнушь, что не полезно и вредоносно. Сего то ради не можеть одна скотина точно на одном мъств всегда жрать, чтобь она чего нибудь для другой за нею следующей скопины не оставила, и такъ объ находять свою пищу. И хотя многіе роды скотовь тъ же бы самыя травы всть долженствовали, однако они всегда что нибудь оставляють, ибо не всв равно близко къ земль зубами тлодашь могушь. Вы семь случат Голландцы дълали опыты, и нашли, что гдъ 8 коровЪ ошпаслись, и ни чего больше кЪ пищъ найши не могли, тамь 2 лошади могуть удовольсшвовать свой голодь, а по нихь еще 4 овцы на нъсколько дней корма себъ находяшь.

Такимы образомы пищи для всёхы довольно. Смошри поды предсъдательствомы Линнея говоренную Исаакомы Бибергомы диссершацию. De Oeconomia Naturæ.

О вышеуномяну шомь омегь (Cicuta, Schierling или Wüterich,) и о другихь правахь говорить нъкоторый неимянующій себя Авторь вь разсуждении овець такь: Естьли онъ вдяшь солтые молоко или коровникв, (Peplus или Esula minor, Wolfsmilch,) mo получають онъ чиры вы легкомь. Естьли ъдящь мышье ушко, (Pilosella major, Mausohrlein,) то должны по митию изкоторыхь, получить запорь, от котораго онъ умирають. Хеощь или конской хеость, (Equisetum, Schaft-heu,) портишь плодь овець, какь сте вы Англи примъчено. Briox & (Flammula unu Ranunculus palustris, Schmalz-Blume,) для них весьма ядовишь. Незабудотки, (Myosotis aquaticus,) лролеска или кирзелье, (Mercurialis, Bingel-Kraut,) нъкошорые роды ситника, (Juneus, Binzen,) παυτιμιμα, (Anthericum, Spinnenkraut,) росница, (Drosera, Sonnenthau,)

маслянка, (Pinguicula,) и Andromeda, безл.годный кусть, суть шакія правы, кои овець, естьми нъшь другой паствы, и онъ принуждены ихъ всшь, не мало повреждають. Что омегь (Cicuta) у овець похищасть жизнь, що сте ни малому сомнънтю не подвержено; ибо оно есть ядовитьйшая изь всьхь Шведскихь травь, и не только людей моришь, но и самыя падалищи и трупы, когда онь вы нихы положится, столь сильнымь ядомь заражаеть, что волки и лисицы опб того какь мухи умираюшь. Однако сте расшение, когда высохнешь, теряешь много своей силы, такь, что скоть можеть оное сь другимь сухимь съномь всшь невредимо.

Что касается до наших в паственных вы Швеціи полей, то как в льсистыя, так и полыя паствы Гишпанским и Аглинским овцам выгодны. Тынь вы льсу и прохлада от жарких солнечных в лучей для сей породы весьма пужна; ибо впрочем как выше сказано, слабый их мозг легко поврежден быть может.

Когда поростиїя деревьемь поля оты можжевеловыхь, сосновыхь и еловыхь кустовь очищены будуть, то они весьма хороши и пригодны для овець. На открытыхь ровнинахь обыкновенно въеть больше вътрь, нежели тишина стоить; сте провъванте препятствуеть солнечному жару такь, что овцы ни какого вреда оть онаго не нолучають: но естьли будеть тихая и безь всякаго вътерка погода, то должно какь возможно искать тънистыхь для паствы мъсть, или по крайней мъръ ставить овець подь какую нибудь покрытку, пока величайтт дневный жарь продолжается.

#### MEA.05 800 00 . 5. 4. X

# О лоенїн.

Что сырость есть одна изб главных причинь бользней овець, упомянуто довольно, и изб происходящих отб того немощей доказано. Сего ради нужно имъть не только о поенти овець настоящее познанте, и быть при том весьма осторожну.

Ибо слишком в многое, или горазло малое лоеніе, можеть хозяина лишить осець его.

Хотя сте справедливо, что овцы безъ воды или пойла долве прочихъ живошныхъ обойщись могутъ, по чему многте домостроители ихъ отъ сего долгое время удерживать стараются, но невъденте надлежащаго образа приносило многимъ болье вреда, пежели себъ представить можно.

При посній овець надлежить завсь примьчать два обстоятельства.

- 1) Сеойство воды. в доя фрастина
- 2) Когда и какъ тасто лоить ихъ должно?

Что касается до воды, то она должна быть текущая пли протосная, и еще на систой лессаной логов, како то текущая реки, ручьи, источники и озера. Причина сему та, что текущая вода свобождена всегда отб острых и грубых частивь, которыя мокротистыя влажности вы телахы овець умножають и содержать, и наконець причимають бользни.

Она и от яиць ядовитых насъкомых , которыя обыкновенно вы тихостоящих водах выходятся, чиста. Так же текущая вода от сгуствито воздуха не затхлъеть, как тихостоящая, которую можно узнать по худому запаху, и от которой овцы, когда онъ такую воду пьють, скоро умирають.

Для овець негодишся такь же и та вода, которая стоить вы глинистыхы ямахы, вы полевыхы рвахы на глинистой земль, вы болотахы, прудахы и озерахы, кои имьють слизистую почву или тинистое дно; равномырно и такая колодезная вода, которая имьеть минеральный вкусь. Далье примычать должно о водь, чтобь на томы мысть, гдь единожды овець поить начали, всегда оное продолжать, ибо перемынная вода, сколько бы она сама собою здорова ни была, овцамы вредна. Она причиняеть шелуди и чесотку, такы же и у сулчыхы овець пеструю и разноцентную шереть Г) на ихы ягнятахы.

F) Разноцвѣтпая щерещь домашней ско-

При втором обстоятельстви: когда, и како састо ихо лоить; не можно предписать подлиннаго времяни для цалаго года; оно должно размарено быть по времяни года.

Когда трава жирна и сочна, то могуть овцы быть безь воды, но не тогда, какъ трава засыхаеть и теряеть свою зелень. Нькоторые имъють ради сего такое обыкновенте, чтобъ не поить овець своихъ никогда, но вмъсто того выпускають ихъ на росу, которую почитають достаточною для утолентя жажды. И хотя сте правда, что роса утоляеть жажду, однако сопряжено оное съ величайтимъ вредомъ овець. Того ради не можно такого обычая одобрить, но лучте, естьли лътомъ овець поить хотять, дълать сте утромъ, и послъ пригонять ихъ домой, пока роса

тины въ сравнении шерети дикихъ звърей, по объявлению испытателей природы происходить от перемънной воды.

высохиеть. Въ полдень чинить сего не должно, поелику сте причиняло водяную бользнь, какъ въ І. части, въ 3 главъ, 27 §. сказано.

ВЪ сухую осень пускаютъ къ поентю овещь чаще, но въ мокрую и студеную весьма ръдко. Какимъ же образомъ при семъ поступать, когда овщы поставлены въ овчарни, о томъ говорено буденъ далъе въ трешьей главъ, въ 5 9. сея части.

Поять овець неравно часто; ибо вы накоторых овчарнях поять их важдые по каждые 8 дней; вы других каждые по дней: еще вы прочих каждые 14 дней. Такы же неравно дълается сте и вы осень, какы то каждые 4, 6 и 8 дней; но безспорно лучше и надежные будеть, оставлять овець безы воды до тых поры, пока сами оны похотять, и безы нее пробыть могуть; напротивы сего, поить ихы тогда, когда окажуть свою жажду, осенью ли то или лытомы; ибо сте извыстно, что природы преодолывать сверых силы не можно. Да естьли бы овцы и ежедневно воды пребовали; то и вы томы имы отказывать не должно, и буде сте имы нужно,
не оставляють онъ показывать своего желантя чрезы нъкоторые знаки. Ежели
оставится имы только свобода, слъдовать
своему побуждентю; то можно быть безонасну оты всякихы противныхы слъдствтй;
ибо природа совершенно показываеты върно, что полезно или вредно, и разумъеты
сы не замедльниымы балытемы наблюдать
настоящее время.

### §. 5.

Какъ овець ласти ев мокрые годы и ев мокрые лётніе дни.

Тинисшая или болошисшая пасшва не только овцамы вредна, вы разсуждении множесшва воды, и мокрой шравы; но и весьма имы непріяшна; ибо вы лужахы, шинт и мокрошт не имтюшь онт ии какого удовольсшвія, какы вы І. часши, і главт, 2 §. и 12 сказано. Многодождіє вредишь имы какы наружно, шакы и внушренне.

Зри І. часть, 3 главу, і \$. от чего случается, что мокрые годы, и продолжающіеся дожди часто причиняють всеобщій овечій морь.

Сте отвратило бы многихъ читателей моихъ от такого полезнаго завода: но надлежитъ себъ вообразить, что стя судьба всеобщая, и что чужестранцы равныя въ семъ превратности съ нами имъютъ. Сего ради оставимъ съ ними небо орошать всегда землю, и будемъ смотръть и ходить за овцами такъ, чтобъ онъ съ Божтею помощтю жить и плодиться могли.

Во время сильнаго дождя или ливня стараются, какъ только можно, стонять овець поды крышку, поды густыя деревья или кустарники. Для чего весьма полезно, ставить сарай изы вытвей и прутьевы, вы который бы овчарь или пастухы вы таву б, параграфы 2 сея части: когда же миновалы дождь, можно ихы опять оттуда выгонять.

ВЪ мокрые годы и при продолжишельной дождливой погодъ должно овець чаще держать вы овчарнъ; и тогда то весьма хорошо, естьли запасенось столько, чтобы можно было кормить ихы съномы, соломою, сухимы листомы и верескомы. (Heide, Erica.)

Какъ можно часто, да естьли бы можно было дълать сте и ежедневно; пасутъ овець на такихъ поляхъ, гдъ ростеть вереское ибо вереское ая трава сильно сохнеть, и въ мокрые годы овцамъ такъ здорова, что почти другато предохраняющато средства не надобно; напротивъ сего въ жаркте годы онъ не такъ хороть; ибо препятствуеть росту ягнять, и слъдовательно причиняеть вырожденте хоротаго завода; однако смъщанный съ съномъ или травою, для овець очень здоровь, въ которое время имъ всегда сего давать можно. С

G) Усмотрвно, что дикіе звври, живущіе вы верескахо, гораздо ростомы менье, нежели прочія ихы породы,

Кромъ сего наблюдать должно, чтобъ не пускать овецъ пастись на глинистой вемль, какъ выше упомянуто, но надлежить гонять на холмы, на горы и на песчаныя высоты, гдъ ростеть трава.

Всякіе 14 дней дающь каждой овць столько соли, сколько тремя пальцами захващить можно, смышанной сь полною торстью овса, или пару малыхь сельдей; при чемь напоминается, чтобь, естьли льтомь дають овцамь соль или сололизь, какь бы мало сего ни было, въ тоть день

которыя водятся на жирной земль; напримърь зайцы. По чему охотники малый родь зайцовь называють сересковыми зайцами. Liungharar, heidhasen. Такимь же образомы происходить и сы другими звърями, какы то со сернами, оленями, лосями, компорые водятся вы вересковыхо мъстахь. Сти всегда малорослъе тъхы вы родъ своемы, кои питаются на тучныхы поляхы и лугахы.

не пускать совсемы кы пойлу: Н) что безы того льтомы чиниться не должно, ежели не требуеты нужда, какы вы предыидущемы параграфы оказано.

Такъ же потребно тогда курить овецъ чаще можжевеловыми вътками, шерстяны ми лоскутьями, конытами убитой скотины, слъдующимъ образомъ: для сего загоняють овецъ въ хлъвъ: кладуть выше-упомянутыя вещи на огненную жаровню, и хотя дыму дають въ хлъвъ распространиться, однако не столь густо, какъ нъ-которые хотять, чтобъ овды отъ сего жазались быть желтыми; оставляють ихъ въ семъ дымъ стоять нъсколько минуть, или сколько заблаго разсудится; и когда начнуть онъ кашлять, то сте есть знакъ, что болъе сносить не могуть,

Н) Вода препятетвуеть дъйствію соли; ибо жарь соли, который бы долженствоваль высущать влажности, потущается и заглущается водою.

и тогда надлежить тотчась ихь выгнать вонь. 1)

Когда все сте такъ наблюдаемо, и по томь осенью какъ въ слъдующей 3 главъ, во 2 §. объявится, поступаемо будеть; то мокрая погода и продолжительные дожди, съ Божтею помощтю вреда овцамъ не причинять. Пренебрегающтй же такое наставленте, отвъчаеть за опасность самъ.

I) Естьли бы кому показалось шакое куренте слишкомы несноснымы и усильнымы, что однакожы тотчасы примытить можно, то можно жаровню держать имы поды носомы, чтобы не было нужды вы излишенемы курень; ибо овечти мозгы не можеты много сносить, и столь же легко овцу многимы курентемы уморить можно, какы и другимы образомы.

# Объ оветьихъ загонахъ и окотева-

Для хавбопашества весьма полезно, двлать автомь на паровых в полях в загонныя мъста для переночевантя скоту, чтобъ вемля чрезъ то унавоживалась.

Что овець такь же вы загонахы, на паренинъ держать, и что тъмы довольно землю унавозить можно, есть дъло извъстное.

Вь накоторых провинціях далають покрытые загоны или шелаши, так велики, что их двумя лошадьми туда и сюда перевозить можно, которые около двадцати овець вы себа помащають; накоторые хлавы или шелаши бывають менае, для по овець, и которые два человака сы маста на масто переносить могуть. Они сколачиваются из худых оборошных досокь, сы запирающимися дверцами, чтобь хищный зварь туда не ворвался. ВЪ другихъ мъсшахъ дълають ихъ безъ крышки, почти какъ заборь или городьбу; но выше упомянутые лучте; ибо при сихъ долженъ всегда быть неотлучнымь овчарь или пастухъ, особливо тамъ, гдъ по близости находятся больше лъса и множество горъ; тамъ хищные звъри шатаются иногда и до самаго двора.

Хошя сте и правда, что не покрытые загоны разомъ занимають не малое пространство пашни; однако же когда дощатые хлъвы и покрытые каждый вечеръ переставливаться будуть, то чрезъ сте пашня скоряе и лучше унавозится.

Какія пашни такимь образомы унавоживать, извъстно всякому земледъльцу; ибо не хорошо содержать загоны на земль свойства жаркаго. Вы мокрые и дождливые годы вредно держать овець на поль, хотя хлъвы или загоны и покрыты. о храненіи шерсти от негистоты и лыли.

Тонкая шерешь Аглинских и Гишпанскихь овець вы сравнении другой грубъйшей шерсши такого свойства, что она всякой сорь и ныль вы себя принимаеть, которая послъ трудно выходить, какъ бы ее ни чесали и ни мыли; почему за шакую поврежденную шерсть отб фабриканшовь и половинной цены промивь чистой шерсти не получають, поелику они едва ея употреблять могуть. А какъ сте предостерегать, чтобъ никакая пыль оть свна зимою шерсти не вредила, о томь покажения вы следующей внорой тлавъ во 2 параграфъ. Для отвращентя же нечистоты шерсти льтомь, должно овець насши в чистых местах и угодых , охранять от можжевеловых кустарниковь, сосновыхь и еловыхь деревь; сверьхь сего удерживать их от песчаных и пылистых месть, дабы оне тамь не

ложились; и гонять всегда туда, куда не въеть вътрь. Тъ хозяева овчарных заводовь, кои не разумъють шерсть содержать чистою, слъдовательно и желаемой илаты от фабрикантовь получать не могуть, должны тогда шерсть свою либо сами для собственнаго употреблентя переработывать, или продавать ел тъм поскупцикамь, какте найдутся. Но естьли бы сте вредное обыкновенте здълялось общимь, то настоить вы том опасность, что едвали намърентя вы заведенти хорошихь овчарень достигнуть можно.

### ГЛАВА ВТОРАЯ.

ОБЪ ОВЕЧЬИХЪ ХЛВВАХЪ.

Ø. I.

Опригодных в мыстах в для остарень.

Сте есть самая сущая истинна; каково зимою своих овець блюдуть и за ними присматривають, такова то бываеть

оть нихь во весь годь и польза. Поелику же онв сушь домашній смирный скошь, то и не могуть, такь какь олень, лось, серна, дикая коза и тому подобные, искать сами пиши своей въ лъсу или въ поль, но онъ предались человьческому попечению яко прямо безоружныя швари, и не могуть безь мшеных хльвовь зимою здоровыми пробышь и размножащься. Хошя онъ и не пребующь великольпнаго хльва, однакожь надобень имь благоустроенный, и для их природы и здравяя приличный. Но какъ усматривается, что жаръ, сшужа, вода и влажности суть главные враги здравію овець, ошь кошорыхь рачительный овчарь предостерегать их должень, для того, что они усильствиемь чрезъ двери и стану проходять; то по сему овцы и имъющь нужду вь хльвь вь оборону от сихъ враговь, подобно людямь упошребляющимь благоустроенныя крипости противу своих непрівтелей.

Сколь охошно овцы льшомь на сухомь мысшь лежашь любящь, столь же охошно

желають онато и зимою; ибо мокрыя мъста противны ил природь. Зри І. часть, і тлаву, 2 \$. По 12. Для сего выбирають возвышенныя мъста и холмы, и еще такую землю, которая менъе испускаеть паровь, а напротивь того болье всасываеть вы себя воду и влажную нечистому, что чистая песчаная почва особливо дълаеть.

Глинистая земля всегда нѣсколько испаряется, хотя она вЪ жаркіе лѣтніе дни твердѣетЪ и разсѣдается.

Красная земля не шак в сильно сырвешв, как в глинисшая: а еще менве песок в смвшанный св землею.

Черная земля гораздо болье сырьешь. Опочисшыя земли или горы наппригодньйшія, гдь всякія неудобсшва ошвращены бышь могушь.

Сего ради надлежить овечьи хльвы строить на возвышенных мьстахь, хотя бы чрезь то равенство скотскаго двора наблюдено и не было; а для прочаго

скота можно расположить скотскій дворь и на равной почвъ. (\*)

Буде въ близосши не случишся холма, или ради безопасносши не можно овечти хлъвъ удалишь ошъ другихъ скошскихъ хлъвовъ, шо должно необходимо пошребный холмъ насыпашь изъ камней и чисшаго

<sup>(\*)</sup> Почти не въроятно, какую гибель овцы отб сырой почвы и отб великой влаги претерпъвають: сте столь далеко простирается, что, какъ бы овцы при постановлении въ хлъвы осенью здоровы и опі внутренней вредной сыросши свободны, да и зимою должае ошь воды удерживаемы ни были; однакожЪ онъ водяную бользнь получающь, есшьли стоять въ построенномь на влажной земль хльвь. Кромв сего можно бышь увърену, что онь осны, шелудей и такъ называемаго всеобщаго овечьяго мора не избъгутъ, буде земляная почва овчарнаго двора не суха.

песку, на которомъ бы такой хлѣвъ разположить можно было. Ибо впрочемъ, естьли бы подведены были подъ стѣны и высокте фундаменты, поднимаются въ верыхъ однакожъ влажности.

#### dam dad k min f. 2. m o tono d'e come

## О построенїн овтарень.

Овчарный хлъвъ строятъ обыкновенно единственно только для воспящентя зимней стужи, поелику овцы зимою на свободномъ воздухъ пребывать не могутъ.
Сего ради удивятся сначала, когда я
скажу, что овчарня должна такъ же отвращать въ самую холодную зиму и теплоту; хотя бы какъ кажется, и можно
было позволить имъ оною пользоваться;
но средняя дорога есть лучтая: мы можемъ овецъ охранять отъ пагубной стужи, не употребляя къ сему вредной
теплоты.

Доколь овцы находяшся вы овчарнь, то хотя и нечувствують сильной теплоты,

однако эло между тъмъ помъщается въ желудкъ и во внупренностяхь ихь, и поражаешь ихь шъмь жесточае, когда выгонять будуть ихь весною, въ которое время много хороших воверв погибаеть. И такъ здъсь потребно сте главное правило, расположишь овечій хльвь шакь, чтобъ ни стужа, ни тепло вредить не могли: и шакое мнън е должно совсемь оставить: что чемь теплье, тьмь лучше для овець; но паче вы овечьемы хлывь должно дъйствительно быть студенье: нежели шеплъе, выключая шого времяни, когда овцы ягняшся, вЪ кошорое ни какой стужи въ хаввъ допускать не должно; а понеже сте не болье трех или четырех в недель продолжается, при наблюдении того, что прежде о случкъ сказано, когда ягнение начинается въ то годичное время, какЪ стужа уже гораздо смягчилась, що овцы отб сего вреда не имъютъ.

Чрезмърное шепло въ овчарнъ причиняешся часштю от стъснентя, а часттю и от недостатка здоровато воздуха. Ежели овцы тёсно другь подлё друга стоять, то сильно потьють. Сего ради чемь просторные и болые хлывь, шымь здоровъе. Чемъ ниже хлъвъ, или чемъ короче вышина между поломь и пошолкомь, шъмь вь немь шеплъе: ибо жаркое испарение овещь не имъешь довольнаго мѣста, куда бы ему подниматься можно было, но оно всегда падаешь внизь, ошягощаеть у нихь легкое, и сильно отворяеть потовыя скважины, такь что онъ излишне пошьють и испаряются. Того ради надлежить при строеніи овечьяго хлъва хорошо наблюдать какъ высоту, такъ и пространство онаго, дабы довольно воспящить чрезмфрной теплоть.

При строеніи овечьяго хлѣва, должно наблюдать мѣру, чтобЪ на каждую овцу три локтя вЪ квадратѣ считалось: сїє пространство достаточно. В) Высоту

В) Хлъв или овчарня Зо локшей длины, 15 локшей ширины, довольна для 150 овець, барановь и ягняшь; по сему

надлежишь расположишь по величинь хавва, и по числу овець: однако надлежишь между поломы и пошолкомы бышь по крайней мыры пяшь локшей, шакы, чшобы, есшьли навозы и солома на два локшя поднялись, высоша осшавалась бы на шри локшя, куда бы шеплый пары поднимашься могы.

ХлѣвЪ длиною десяти локтей, долженЪ быть вышиною вЪ пять локтей: по сему размѣру располагаютЪ и малые хлѣвы: однако, для каждыхЪ десяти локтей вЪ длину должна увеличиваться и вышина по размѣру. С)

можеть всякой изчисленте свое здвлать. Овчарня 10 локтей вы квадрать достаточна для 30 овець.

С) Нъкоторые котать, чтобь овчарня, имъющая 20 локтей длины, была вышиною шести локтей; а имъющая 30 локтей, внутри 7 локтей вышиною была, и такь далъе.

Шприна хлѣва обыкновенно есшь половина длины, чшо имъешЪ лучший видЪ, и даешЪ большую кръпость кровлъ.

А понеже сте одно расположенте не довольно, чтобъ теплоту содержать въ надлежащей умъренности, ибо случиться можеть, что оная усилится, то дълають въ овчарнъ по разнымъ мъстамъ не больштя лыры, величиною съ оконничное стекло, чрезъ которыя вътръ провъвать, и такимъ образомъ сильный паръ выносить можеть, и чрезъ что всегда чистый и здоровый воздухъ въ овчариъ содержится, что для овещь есть половина жизни.

Сти воздушныя дыры должны разстоянтемь быть другь оть друга на полтора локтя, изъ чего по величинъ овчарни счесть можно, сколько ихъ потребно. Онъ дълаются на полъ локтя ниже потолока въ длину строентя

При ясномь солнечномь сіяніи можно видьшь, какь парь, подобно дыму, чрезь оныя выходишь: изь сего усматривается, когдабь все що, что чрезь оныя испа-

ряется, всю зиму вы овчарить оставалось, сколь много пострадало бы здравте овецы до весны.

Кромъ сихъ дыръ вставливають обыкновенныя окны въ стънахъ; ибо овды лучше ведутся и плодятся при свътъ, нежели въ темнотъ. Зри І. часть, и главу, 2 %. No 9.

Окны навъшивающся на желъзные крючки, чтобъ можно было ихъ отворять, когда слишкомъ тепло. А лучше еще сего, отверстія запирать задвижными или волоковыми окнами, которыя туда и сюда двигать можно.

Теплота должна быть въ овчарнъ всегда яко самый прохладный льтній воздухь, или такъ какъ она въ ясные осенніе дни бываеть, и сіе ради слъдующихъ причинь: а имянно

1) Весною, когда на дворъ несравненно студенъе, нежели въ овчарнъ, по худому обыкновентю, чтобъ овчарню очень тепло держать, есть для овецъ весьма великая перемъна, выходить изъ сильнаго тепла вы холоды; и сія перемына должна имынь великое вліяніе вы ихы кровь, и вредишь здоровью и силамы ихы.

- 2) Когда онъ зимою изъ шепла въ сшужу, а изъ оной въ шепло придушъ, то получающь онъ кашель.
- 3) Извѣсшно, когда испареніе овцамЪ льшомЪ вредно, поелику онь однакожЪ ошЪ свѣжей шравы болѣе силЪ и крѣпосши собирашь могушЪ, що должно оно имЪ зимою еще болѣе вредишь, будучи принуждены всшь сухое сѣно или еще солому, и слѣдовашельно получашь менѣе силЪ: а сте шьмЪ паче, что и шеплота испаряется, которая дъйсшвте многихЪ влажностей овець умърять долженствовала бы.
- 4) Примъчено, что овцы от сильной теплоты в овчарнъ скоропостижно уми-рають; ибо тукъ ихъ распущается в острую воду, которая подступаеть къ серацу, и оное удручаеть. По чему видно, что тъ животныя, кои имъють жиръ, напримър свины и гуси, бывають въ стужъ здоровъе, нежели въ теплъ.

5) Росшенть грубая зимняя шерсть оты жара, который чрезы потовыя скважины промицаеты вы шерсть. По стя зимняя шерсть не только хуже настоящей шерсти, которая до стрижентя около Іванова дня остается; но она и спадываеть, или линяеть, сколь скоро овцы вы весенний холоды выдуть; и тогда навлекають на себя овцы бользни, и самую смерть. Зри І. часть, і главу, \$. 4. D)

D) Видно изъ того, что теплота овцамъ вредна, что имянно одна часть привезенных Аглинских овець уже на третьемы и четвертомы голу зубы роняеть, что вы Англіи у овець хорошаго рода не прежде бываеть, какы на седьмомы или осьмомы году. Следовательно можно заключить, что такое раннее теряніе зубовы происходить оты того, что природа такихы овець пременою сильной теплоты со стужею, осланой теплоты со стужею, осланьной теплоты со стужею, осланьной теплоты со стужею, осланьно

б) Овечья кожа от теплоты бывает тонка и худа. Когда же овцы во всю зиму имъють нъсколько холодноватье, то хотя вы ето время шерсть не ростеть; однако овцы бывають кръпче и здоровъе, шерсть во всю зиму не лезеть, и можеть послъ до времяни стрижентя рости. Тогда получають паки шерсть десятерично и лучте, которую чають потерянною весною. Теплота, которая иначе испарялась бы вы шерсти, остается вы тълъ, и даеть ему сугубую силу рости и подыматься. Е

Кромѣ шого, что здравію овець споспѣшествуєть, надлежнить такь же овчарню учредить такь, чтобь плева, пыль или

Е) Находящь шакь же у коровь, что стоящія вы уміренномы тепль, дають вдвое болье молока, и здоровье тьхь, кои слишкомы тепло содержатся; однако не должны же онь и зябнуть; ибо сте вредить имы вящте. Пусть будуть теплы, да только бы не потьли.

что либо нечистое въ шереть не валилось, и буде въ семъ есть нелостатскъ, то должно оный не медлънно исправить:

Поль дълають лучше изв камней: и еще вы срединь насколько возвышеннымы, дабы моча по всъмъ сторонамъ стекать, и чрезь многія дыры вы низь чрезь сшъну прошекань могла. Сей поль нъкоморые домоводны устидають землею вь польлокия шолщиною, чшобь моча безполезно не ушекала, но входила бы въ спо землю, и оную содълывала бы потребною для унавоживанія. Буде не хошять поль двлащь каменный, що пусшь двлають его песчаный, и тогда ньшь нужды в срединь оный возвыщащь: но можно лучше средину его заблащь ивсколько ниже, дабы песокъ мочу вы себя хорошо вшягиваль: и есшьли оный довольно угобжень, що кладушь на него либо новый песокЪ, или спарый песокъ съ навозомъ изъ овчарни выкидывають. Надлежить принвшить, что какъ бы высоки или низки овчарни ни были, однако навозу не должно возвышащься ии коли выше двухъ локшей къ сшвнамъ; для шого оболакивающь сшвны внушри вышиною два локшя деревомь, кошорое на двое разчеплено; и шакъ овчарня выше или ниже, однако всегда распоряжена но числу овець; ибо по сему числу умаляещся или увеличиваещся шеплоща въ овчарнъ, и шакимъ образомъ шребуещся большая или меньшая вышина овчарни, чтобъ шепло въ ней надлежаще воздыматься могло. F)

F) При семь еще должно замьтить, чтобь стыны весьма илотны были, дабы имьть довольную теплоту, естьли хочеть овець привесть кы потынію; и такы сіе обыкновеніе не хорото, какы нькоторые дылають, что оставляють вы стынахы щели и продушины; ибо отверстіемь выше упомянутыхь воздушныхь скважинь и оконь можно всегда пущать свый воздухь вы овчарню, который еще отвореніемь дверей умножить можно.

Какой бы поль такь же вь овчарнь ни быль завлань, однакожь должно сный прежде впущения овець, чистою насти-лать соломою. Сте служить овцамь къ здоровью и къ удовольствию; оно отвращаеть нечистоту оть терсти, и естьли поль завлань деревянный, то препяществуеть оно прилипать смоль къ терсти, а спицамь колоть овець вы кожу или вы тъло;

Впрочемъ хошя и постилають по времянамь овцамь солому, однако не должно никогда имы подбрасывать разсъченных словыхы и сосновыхы вътвей, буде не хошять сверьху еще прикрыть соломою; ибо опъ прилидають посредствомы смолы кы терсти, и иглы колють овець вы кожу. Такы же надлежить смотръть и за тъмы, чтобы спицы и смола у стъть овцамы и шерсти ихы вреда не причинили. Сего ради должно хлъвный лъсы столь высоко у стыть со всъть круглыть оставлять, сколько думають, чтобы овцы, считая притомы умножение навоза, его досягали: трубую же кору съ дерева снимають прочь, от чего потомь солнце все смолистое вещество изы него вышлии ваеть. G)

Чтобъ содержать кормъ, должно оный хранить подъ тою же крышкою, подъ которою овцы, и еще надъ потолкомъ. Въ такомъ случат потолокъ самый надобно дълать изъ досокъ, такъ плотно сплоченныхъ, чтобъ ни какой плевы, пыли, или сора сквозь него, и въ тереть овечью не падало, какъ бы съ съномъ ни поступали.

Кормы часто портишся испареніями оты навоза вы верыхы поднимающимися, и которыя всьми воздушными дырами столь совершенно отведены быть не могуты, чтобы сколько нибудь изы нихы не касалось потолока, и чрезы щели кы съну

С) Лучше всего, чтобъ прежде построенія двора изъ льса, какъ употребительно въ Швеціи, снимать съ него кору, и оставлять оный лежать ньсколько времяни на солнць.

сквозь не проходило, и оное зашхлымы и заплъсневелымы не лълало. Сего ради должно всъ щели бумагою или вешошками заклъншь, и пришомы дегшемы вымазащь.

Кормь дають овцамь вы ясляхь часть для сбереженія, частію же для того, чтобъ ни чего въ овечью шерсть не падало; шого ради должны еїи яели шакЪ быть поставлены, чтобъ изв нихв ни чего на овець не сорилось, хошя бы они поставлены были къ стънамъ или посрединъ хавва; ибо, естьли на осець ивсколько съна св верьху поладеть, то вышилывають легко шерсть гругь у друга; лучше ставить ясли къ стънамь, и еще шакь, чтобь нижняя сторона далье от ствны отстояла, нежели верьхняя, и ясли шакь бы наклонялися, или были бы наискось, какЪ бываетъ валъ. Такь же весьма полезно делашь ящикъ или поставець на половину локтя оть ствны, и такв, чтобь онь сверьху до низа проходиль вы ясли: чрезы сей поставець бросають кормь съ сънника въ ясли,

и шогда уже безопасно, что ни какая илева на овець упасть не можеть, да и не будеть тогда нужды, овець вы худую погоду изы хлъва выгонять вы то время, когда кормы вы ясли бросается; что впрочемы должно дълять, естьли хотять охранить персть оты нечистоты и сора.

И такь, когда овчарня такимь образомы поетроена, то раздылють оную, какь бы опа мала ни была, по крайней мырь на двы части, чтобь больных овець, или ягиящихся от прочих от от от прочих от и нысколько больший овчарный заводы имыть, то должна овчарный заводы имыть, то должна овчарня, вы которой находятся овцы, имыть различныя отдыления, и еще по обстоятельствамы, по числу и по роду овець. Сти отдылении можно дылать такь велики, какы заблагоразсудять, естьли только каждая овца вы немы довольно мыста имыть можеть.

Кромъ сихъ отделеній, надобно имъть такъ же такія ясли, которыя бы были вышиною въ два локтя, и имъли бы на

каждомъ концъ въ низу катокъ, или колесо, вышиною въ полъ локтя, дабы можно было туда и сюда возить: сими яслями сгоняють въ мъстъ овець, когда хотять, чтобъ онъ вспотъли, или чтобъ ихъ сосчитать. Чрезъ сте избътають того, что овцы слишкомъ много не гоняются: при чемъ онъ обтирають другъ у друга шерсть.

Опричь порядочной овчарни, необходимо имѣшь надобно малый ошдѣленный хлѣвЪ, для посшановленія вЪ него прилипчивою болѣзнію хворающихЪ овецЪ, чшобЪ дыханіе ихЪ прочихЪ овецЪ не заразило.

### §. 3.

Разныя примьтанія при строеній овтарень.

Следующія примечанія можно еще при-

1) Что касается до того, какого цвъта должна быть овчарня, то нъкоторые требують, чтобъ она была бълая, или

такая, каково самое дерево, дабы сулгная овца не находила вЪ ней предмета удивлентя.

- 2) Всего лучше крышку дълать изБ соломы или шорфяную; пошому, что дощатыя кровли скоръе раздающся врознь, и ращеливающся.
- 3) Должно хавь содержать чисто оты пауковы и паутины. H)
- 4) Вев ствин должны снаружи быть гладки, и безв смолы, и столь высоки,
  - Н) Простые люди думають вездь, яко бы пауки овчарню свобождають оты ядовитых частиць, привлекая оныя кы себь, и заключая ихы вы свою паутину. Но тоты есть худый хозяинь, который овчарню свою ставить на влажномы грунть, и такы тепло ес держить, что вы ней ядовитый возмужь произойти должень. Естьли бы вы овчарнь 1000 находилось пауковы, то однакожь втягивають вы себя овцы больтую часть яда, и самые пауки повреждають овечёй кормы.

еколько овцы въ верьхъ досягать могутъ; чтобъ шереть не получила вреда, когда овцы передъ овчарнею находясь, трутся объ станы..

- 5) Должны подъ крышкою бышь жолобы, на которые падала бы дождевая вода, и съ нихъ сщемала.
- 6) Сколь скоро овчарня изготовится, должно ее внутри обкурить сжеными лощадиными копышами, шерстяными вещими, сърою, истертым козлиным рогом и можжевельником ветрементом вет

### TAABA TPETIA.

О ХОЖДЕНІИ И ПРИСМОТРЪ ЗА ОВЦАМИ ВО ВРЕМЯ ЗИМЫ.

### ø I.

Когда осенью оецы ластись лереста-10ть, и ев хлыев кормиться должны.

Сте должно послъдовать тогда, какъ скоро поле начинаетъ желтъть; ибо сте

есть знакъ, что трава лишается своей силы. А) Но напередъ бываеть овцамъ смотрь, и отбирають всъхъ для завода негодныхъ овець на убой или на продажу. В) Напримъръ, кои отб перваго и втораго покольнія, (зри І. часть, 2 главу, 4 \$.) и тъхъ, которые больны или хворы и слабы, С) такъ же веъхъ разношерстныхъ и выродившихся, и такихъ дряхлыхъ

А) Желшая трава есть овцамь ядь, буде она не замерзла, а когда замерзла, тогда стужа вредную силу оныя истребила.

В) Для приплода негодных вець продають на убой; ибо для развода не продасть честный патріоть другому овцу къ тому негодную.

С) Надежное средство узнавать здоровы ли овцы, есть такое, что дають имь пить предъ заключентемь въ хлъвы воду, въ которой варена полынь. Здоровыя овцы начнуть тогда головою сильно трясти.

овецЪ, на которыхЪ положиться не можно, чтобЪ онъ зимнюю стужу выдержали; а такихЪ, кои вЪ І. части, вЪ і главъ, 4 5. описанныя примъты на себъ имъютъ, оставляють на приплодъ.

### ø. 2.

Какимъ образомъ при насалъ осениза осцами ходить или за ними смотръть.

Когда уже овцы вы хлывы поставлены, то много зависить оты того, какы ихы вы началь блюсти; ибо какы бы лышомы прильжно, бдительно, предосторожно, и по всымы правиламы за ними ни ходили, и ни пасли ихы, однако содержать болые влажностей, нежели надобно; ибо оны сами по себь полны мокроты, (эри І. часть, и главу, 2 §. No 20) и стя мокрота можеть умножаться весьма легко оты малыхы причины, особливо, когда овцамы во все лыто только очень рыдко сущащий вещи и лыкарствы давать должно;

и такъ, естьли бы сти острыя мокроты болье и болье распространились, (что онь дыйствишельно и производять, ежели при запиранти оведь не возмуть предосторожности) то въдземъ уже изъ первой части, третьей главы, какія онъ следствія по себъ навлекають; ибо мы въ вышеупомянушомь мъсшъ видъли, что овцы весьма мало бользней имьють, коихь первое происхождение не вы излишествъ мокрошь искапь должно. Слъдовашельно соблюдение овець при началь осени должно имъпь намърениемь, овець сеободить отъ того зла, которое во есе льто ев нихв согньздилось. Имьющій досшатокь, не упустить того, чтобь не запасшись разными лекарствами, о коихЪ шакъ же въ сей главъ, въ 4 9. говорено будеть: равномърно нъсколько и шъми въ 6 главъ, 1 8. № 2 упомянушыми мираевиными порошками; но как быдный часто едва несколько соли промыслить можеть, и шъмь менъе еще дорогихь порошковь, що шакому пособить можно сльдующимь образомь. Вь 6 главъ, въ первомы \$. упомянущые порошки можешъ каждый себъ безъ убышка промыслишь. Ихъ дающь овцамь по описантю. При чемъ должно еще имъшь въ запасъ нъсколько возовъ вереска, и овець онымь цълые десящь дней кормишь, не давая имъ при семъ какого либо другаго корма. Въ сти десящь дней должны овцы напоены бышь шолько два раза, а имянно въ первый день, въ кошорый ихъ запрушь, и пошомъ по прошестви семи дней. Въ десящый день можно ихъ шакъ же напоишь, и послъ оное продолжащь шакъ, какъ въ сей главъ, въ 5 \$. сказано.

Долфе не должно овець от пиття удерживать, естьли вдять верескь; ибо стя трава сущить очень сильно, и потому овцы могуть получить вредь; естьли же примътять, что овцы вы это время пить желають, и от жажды всть не могуть, то пускають ихь тогда кы водь. За не имънсты вереска, кормять овець во всъ щь десять дней ольховыми листьями, и оссяною соломою, и удерживають притомь от пишья, какь сказано выше.

Надлежить ставить имь для лизанія соль, или овечій соляный составь, о чемь смотри далье вы сей главь, вы 4 \$. Буде же примътять, какы сказано, что овцы кы ветвь отвращеніе имьють, то можно ихы напоить; ибо не должно натуры дылать никакого насилія, и надлежить овчарю сіе дьло хорото разумыть, и за онымы смотрыть рачительно. Кромь сего дають каждой овць вы тоть день, когда овцы поставятся вы хлыв, двы малыя сельди, обмоченныя вы дегть. Тоже, самое можно здылать и вы седьмый день.

Ежели осень мокрая, или вскорт передъ шты шель дождь, когда поставящся овцы, шо можно окуривать ихъ можжевельникомъ и смолою такимъ же образомъ, какъ въ сей части въ первой главъ, въ пятомъ параграфъ объявлено.

Паче же всего надлежить примъчать, чтобь есе сте тинилось прежде слуски, ибо суятныя овцы получають от предо-

хранишельных средство вредо, како мы уже во І. части, во второй главь, во і 9. слышали. Изо сего видно, что ранняя случка негодится; того ради не должно барана прежде пускать ко овцамо, како по проществій 14 дней по постановленій ихо во хлавы; а иногда еще и пожже, когда найдуто, что овцы безопасны и здоровы.

КакЪ по сему шакЪ и по запасени корма, сколько его имъюшЪ, учреждаюшЪ и сте посшановленте овецъ въ овчарни, ибо инако весь овчарный заводъ можешъ бышь не удаченъ.

Нъкоторые дають такь же овдамь вы то время нъсколько разы вспотьть, тогда вапирають двери, окны и воздушныя отверствя, и овець плотио вмъстъ сгоняють. Сте чинится вы первый разы, восемь дней послъ постановлентя овець, а вторично вы десящый послъ того лень, чего отвергать не можно. Нъты надобности, овець далъе четырехы часовы послъ вспотытия удерживать оты таки, но не должно

давашь имъ воды въ тошъ день, или только малое количество, естьли бы онъ имъли жажду.

Съ прочимъ присмотромъ во всю зиму поступають потому образу, который въ слъдующихъ параграфахъ сей главы предписанъ будетъ.

# varo ropen a deut of of the beat mirrought on

# О пригоднолів для осець сыны и кормы.

Мълкое съно съ высоколежащихъ и сухихъ луговъ овцамъ пригоднъйшее, такъ же ростущее на пашенныхъ межахъ, и имъющее много дятлины. Такое сохраняютъ для овець; ибо осока (сагех) сама собою одна негодится, напротивъ того можно посредствомъ разной соломы кормъ знашно умножить такъ, что овцы не должны содержаться на одномъ сънъ. Зри о семъ далъе 8 параграфъ сей главы.

Но всякій кормы для овецы собираемый, должены не только перевозимы быть весьма сухій, но и сбережены очень хорошо

и сухо, и соблюдень от смочения, ствиной гнили, плесени, и всякой нечистоты пауковой, крысяной, птичьяго кала и тому подобнаго.

Ржаная солома и ятменная овцамь не безполезна, но онв охошные вляшь Овсяную солому, а того луше горохоеую солому, которыми безь помощи друтаго корма и свна овець своихь прокорминь можно. Солома съраго или оветьяго гороха, Cicer, Zieser-Erbsen; который, естьли онЪ росшеть между ханбомь, почишается въ нашив негоднымь былгемь, для овець сладкая вешва. Сего ради вы Германіи употребительно, нъкоторыя нивы шакимЪ торохомь засъвашь, чрезь что кормь весьма прибыточно умножается. Сколько же безплодных в мъсть моган бы мы такь же таким торохом засъгать, который всегда удачно ростемь, производя изобильную солому, вмѣсто того, что почитаемъ его какь безполезную негодную шраву.

При подмешиванти соломы съ съномъ, должно се размирать между рукъ такъ,

чтобь она была мягче и нёжнёе, особливо ржаную солому, которая для крулной скотины болье улотребляется. Колосья оныя вдять овцы лучте, и оставляють солому долго не трогая; для сего вяжуть стю солому вы снопы, и оные сы потолка висящими вы низы колосьями столь близко кы полу вышають, чтобы овцы могли ихы доставать, а пные кладуть солому на доски.

Но есего полезиве, есякую солому изрубить. Осенью собирающь лисшья, пока они не пожеливли; березовые, то-половые, дубовые, ольховые, буковые, осиновые, вязовые и малаго рода роки-тины, поелику шой или другой породы вы льсу сыщешся; кладущь ихь, когда хорошо высохли, на чердакь или вь саграй, и дающь оные зимою овцамь всть.

Ольховый, тололовый и березовый листь эдоровыйшій изь всыхь шыхь лисшьевь, которые овцамь давашь можно, а особливо ольховый. D) Большій же роль

D) Когда лисшь" осенью, пока не пожел-

меовых в деревв, называемый по Шведски Рії, негодишся. Вы накошорых в масшах в, тав находишся множесшво еловых в ласовы, имать по обыкновенте как в для овець, шак для свиней и козы кору лихтовых в деревв, Гоген-Ваште, до Иванова дня вдирать, сушить и до зимы хранить, давая имы оную вы пищу малко изломанною. Тополовую и ребинную кору зимою очищенную, дають накошорые имы шак же.

Въ тъхъ мъстахъ, гдъ находятся виноградники, имъютъ обыкновенте лозы виноградныя съ листьемъ въ кормъ мъщать. Но въ Англіи о томъ ни чего не гнаютъ, пъо тамъ виноградъ не ростетъ. На одну Шведскую овцу считается одинъ возъ

тветь, ощинывающь съ деревь, то онь гораздо прочнве и питательнве, нежели какъ его около Иванова дни собирають. При хорошихъ овчарныхъ заводахъ наблюдается сте позднъйтее время къ листорвантю.

свна, а на Гишпанскую и Аганискую полшора воза, кошорое однакожь должно бышь
приумножено лисшомь и соломою. Суятнымь овцамь удъляется стна нъсколько
болъе, нежели баранамь, кои могуть довольствоваться и грубъйшимь кормомь.
Нъжные ягняты должны имъть лусшее съно, на созсыщенных лугахъ
произростщее. Можно ихъ впускать въ
съные сараи, чтобъ выбирали низпадште
цвъточки и шишечки. Для подкръплентя
овець мълють вмъстъ ячмень съ горохомъ, и пересыпають симь лисшья въ
ясляхъ.

Каждый, помышляющій содержать овець, особливо хорошей породы, всегда употребить осторожность, не брать болье для развода, какь столько, сколько можеть продовольствовать ихь кормомь. Онь почтеть въроятнымы дъломы, сто меньшее сисло хорошо кормленых осець, болье принесеть пользы, нежели сугубое, худо призрънное, и что припась кормовый располагаться должень по ихь

ршамь, когда онъ вы недосташкъ пожитка хозяйскаго претерпъвая голоды, ртоев своихы по запасу располагать не могуть. Е)

#### §. 4.

# О сололизъ.

Сололизы употребляется при всъхы овечьихы стадахы, выключая нёкоторыхы нерадивыхы хозяевы. Оны служиты для изтребленія и уменьшенія влажностей; кои оты воды зимою вы тёлахы овець вы излишестві находиться могуть. Употребляють его разнымы образомы. Либо предлагается овцамы лизать одна соль или дають имы такія ліжарствы, которыя вышеупомянутое дійствіе иміють, я которыя вообще поды имянемы сололиза разумінотя. Что касается до лереаго, то поступають сы онымы онять разнымы образомы. Какы то

Е) Шведская пословица.

- 1) Посрединь вы хлывь или овчарны ставится столбь, на верьхнемь концъ коего выдолблена впадина, или кръпко пригвождается деревянная чашка, въ которую кладется большой кусокъ соли, и кЪ оной овцы для лизанія пускающся. Надъ сею выдолбкою дълается крышка, для прикрыванія соли, есшьли не хомянів, чтобь овцы къ ней подходили. Ибо когда онъ безпрестанно ея лижуть, то здъла» ются онъ сухованы и слишкомъ жаждушими шакв, что онъ безв мъры, естьли пусшящея къ водъ, пишь будуть. Всякой день открывають имь соль на одинь чась, а потомь закрывають. Но сей образь не лучшій.
- 2) У нъкоторыхъ въ употребленти давашь каждой овцъ всякте 14 дней по малой горети полной чистой соли.
- 5) Иные дълають длинныя и узкія корыта, которыя они при ясленных решетках вокругь ставять, и наполняють вмъсть замъсенным дегтемь, солію или селитрою и молынными голосками,

вы которыхы овцы ежедневно лизать мотуть, потому что деготь замысь связываеть, такь, что оны солто излитны не тользуются. Достаточные люди мытающь вы сей сололизы многтя другтя вещи, напримырь, лаеровыя ягоды, розмаринь, руту трасу, шалфей и хмылесыя головки, безы которыхы малонмущте люди обойтись, и однако здоровыхы овецы имыть могуть.

4) Нъкошорые во входъ передъ овчарнею сшавящь вешхія челиы или лодки, или шакь же особо для сего здъланные ящички изъ сшарыхь досокь или горбылей. Сін набивающся швердо глиною, кошорой дающь все льшо сохнушь, и на сію глину настшухи испускающь свою мочу; шакь же собирающь всъ сцаки ощь людей во дворъ, и поливающь ими глину, чшобъ она ихъ въ себя вшягивала и содержала. Къ сему роду сололиза пускающь они овець каждый день. Такь же сшавлять оное поды сарай на скотномь дворъ для другаго скота, чтобь онь лизась. Они думають,

что сколь сїє ни маловажным важется, однакож весть полезнайтее, ибо оное по мивнію их умвреннаго дайствія; ни слишком остро, ни слишком жестоко, равномарно и для того, что всегда, то есть ежедневно употреблять можно. Однако, когда полыслять, тто глина осцать есть ядь, который мотею не исправляется, то и кажется вей родь быть не лугшимь. Другой родь сололиза употребляется сладующимь образомь.

- 1) Нъкоторые берушь спълыя можжеееловыя ягоды, мълющь ихь весьма
  мълко вь сшальныхь ручныхь мъльницахь,
  и пекушь изь шого сь нъкошорымь количествомь оесяной или разной хльбной
  муки, шонкія ленешечки, кошорыя, когда
  онь вь печи хорошо высохли, шолкушся
  вь порошокь, и съ шолченою солію вь корыша насыпающся. Сте дълающь каждые
  14 дней или каждыя шри недёли по разу-
- 2) Даюнь шакь же одну изпертую вы порошокь осетью желть со оссомь.

смышанную св малымь количествомь соли, котторой для 8 или 10 овець довольно; но вь разсужденій ея разгоряченія не часто упошреблять должно, по крайней мъръ не болье, какъ два раза во всю зиму отъ. постановленія ихв вы хльвы, до того дня, когда онъ совершенно выпустятся. Ежели быль весьма мокрый годь, и мокрая осень, то сте имъ даютъ, инако же можно и осшавишь, или дашь сего шолько одинЪ разь, и шо во первых осенью, когда онъ ставятся въ хлъвъ; послъ чего продолжаюшь одинь изь преждеупомянушыхь сололизовь. Зри Mons. Chomells Diction. Oecon: страница 131. Шомелевь ЛексиконЪ Экономической.

- 3) ВЪ порошокЪ изшершой горегаеки или шакЪ называемаго соколья лерелета, Gentiana, посыпаннаго въ деготь,
  съ нъкошорою частію соли, на ломошь 
  жлъба намазаннаго, каждой овцъ по произволенію, всякіе 14 дней или шри недъли.
- 4) Нъкошорые дающь овцамь въ первый день, когда пошъющь, при постановленти

вь хлъвь, выхухоль или мискусь, величиною съ посредственный оръхъ въ хльбномь енны, то есть вы горелкы. Но сте нейдешь на суятных овець, по причинъ ихь плода; во первыхь осенью или весьма поздо зимою можно оное употреблять. О мускуст зри 6 главу, 4 9. Вст въ сололизахь употребительныя травы или вещи торъчать, слабять и гонять; дъйствие ихъ для овецъ жестоко и сильно. Сего ради надлежинь имъть осторожность. Сей вторый родь сололизовь употребляется во первых осенью, или зимою, выбравь себь единое из шъх средствь, кои я въ прошедшихъ 4 нумерахъ, яко лучшія упомянуль; ибо упоминать здёсь о всемь томь, что употреблять бы можно было, послужило бы только наполнениемЪ ньскольких страниць бумаги, и утомленіемь терпънія читателя. Однако сообщу здъсь начершание при сололизахъ употребдяющихся травь и растыний, изь которыхъ читатель по своему разсужденію нравящіяся ему, выбирашь можеть, какт то: горегаека, Entian; розмаринь, шалфей, кирказонь, Osterlucey, Aristolochia; рута, левясильный корень, Alantwurz, Radix enulae; булра, Gundel-Reben, Hedera terrestris; бузинныя ягоды, Flieder Beeren, Bacci sambuci; сахта или трилистникь содяный, Menyanthes или Trifolium aquatrum; хльлевыя голоски, вероника, Енгепргеіз; полесый тьминь или богородская траса, Quendel kraut, Serpillum; лолынь, кралиеное сыля, конолляная мякина, Hanfen Spreu; ласросыя ягоды, горькій корень, Віtterwurz; по Шведски, Вадзегоt, и можжеселосыя ягоды.

Упомянувь о разныхь родахь сололизовь, намьрень шеперь вы заключение объявить особливо о шомь, что я большею частию оть знающихь овчаровь, яко надежное оредство слышаль, а имянно, когда овцы осенью поставлены вы хлывь, и потомы 14 дней сухимы кормомы, какы то серескомы, Неіде, ольховымы листомы; и овсяною соломою кормлены, и вы продолжений того времяни разы пошыли,

а по времянамь имь мускуса или осетей желти св полною горьстью соли давали, по пускають ихь ежедневно лизашь соль. Потомь дають имь каждые 3 недъли следующимъ образомъ приготовленной соли: берушь ольхосые обрубки, Ellernklotzer, просверливають ихь внушри, наполняющь ихь растолченною солью, и конды зашыкають или закупаривающь. Посль бросающь ихь вы огонь, вы которомь дерево выгораеть, но соль наподобіе круглой прости вмість сплавившаяся совсемь швердою лежишь. Стю соль толкуть хорошо, сь можжеселовыми ягодами, десясильнымь корнемь, Alantwurz; и розмариномв, или шакЪ же сЪ упомянущымЪ вЪ 6 главѣ, і §. подЪ No 1. мурасейным порошкомв, которымь бъдные люди легко запасшись могушь. Для 10 овець отмъривается одна крушка, Quartir; съ примъсомъ полной горсти овса на одну осцу, и въ корыты для ъствы кладется. Сте не вредить и суягнымь овцамь,

Соли въ водъ не должно имъ давашь, развъ каждой овцъ порознь; ибо онъ шресушь головою, и бросающь съ водою соль другь другу на шерешь. Послъ, когда онъ ванахъ ея услышащь, захощящь соль лизашь, и другъ у друга притомъ шереть щиллють. Но всякте соляные помои сберегащь, и въ корышы сололизныя лишь, полезно, и какъ бы сте маловажнымъ ни казалось, однако во всякомъ домъ посправедливосщи оное наблюдащь должно.

#### and one dinnata f. 5. our

Уничалию Винодии писоот

# О лоенін.

Зимою не должно такъ скупо съ поептемъ овецъ поступать, какъ лътомъ; ибо онъ седержатся на сухомъ кормъ, и пускаются къ сололизу, и тогда получають сего большее количество; и такъ, естьлибъ хотъли ихъ тогда отъ воды долго удерживать, то кровь ихъ разгорячилась бы, тъла ихъ изсохли бы, ы слъдовательно весь заводъ погибъ бы. Когда онъ первые дни послъ загона жажду терпъли, то поять ихъ всякте два дни, но не чаще; ибо онъ имъють иногда случай утолять жажду свою снътомь. Но надлежить остерегать ихъ весьма от навозной воды. F)

ВЪ полдень пояшЪ ихЪ чистою шекущею волою, о чемЪ во второй части первой главы, 4 параграфѣ говорено, либо вЪ домѣ, или на свободномЪ воздухѣ, (сте послѣднее лучте, буде нътъ сильной дождливой погоды) черпая тогда воду изъ пролубей, и наливая въ корыты.

F) Некоторые люди мнять, яко бы вода вы навозныхы лужахы овцамы здорова, но они ужасно вы томы ошибаются; ибо такая вода для нихы яды; и хотя онь оты нее не скоро лишаются жизни, однако случается сте послы. Одины или два раза вы мысяцы давать имы полочной водог отмынно хорошо, и есть всегдащнее предохранительное средство.

Никогда не должно давать имъ теллой воды, которая имъ вредна, такъ же и муки смъщанной съ водою, или дробины и дрожжей; ибо сте умножило бы ихъ мокроту и здълало бы улутте.

Послѣ воды дается имь одно сѣно или листь. Когда онѣ къ водѣ допускаются, такъ поишь должно только разъ въ день; такъ же нѣкоторые овчари дають лизать малое время сололизъ, что кажется не худо.

# de de la manna de la sobename.

#### тами от О пусканіи крови.

Жила отворяется не всьмы вообще вы извыстное время, но при ныкоторыхы случаяхы, и для исцыленія ныкоторыхы бользней, о которыхы вы надлежащемы мысты во II. части, вы 6 главы говорено будеты. При семы употребляюты ножикы, и мажуть рану золого и уксусолю, или одного золого.

О ластев овець зимою на голыхь поляхь.

Ежели зима не жестока, такъ, что ньть опасности, чтобъ овцы отъ стужи получили вредь, и поле нъкоторымъ образомъ оголилось, то выгоняють ихъ на паству. Но сте должно чиниться въ ясные дни, когда свътить солнце, и въ полдень, смотря по должайтему или кратчайтему дню. Оное сберегаеть кормъ и производить овцать здоровье; ибо вольный воздухъ есть имь половина здоровья, а напротивъ сего теплый, густый и запертый воздухъ гибель.

Можно гонять их на озимь, когда на ней нето снега, только не тогда, когда земля мягка; ибо тогда мокрая трава името нездоровую влажность, и семянныя зерна вы землю затаптываются, послику начали оне отпускать кории; но сте должно чиниться вы то время, какы земля твердо замерэла.

Впрочемъ можно гонять ихъ куда хочеть, на холмы, въ долины, по моховымъ болотнымъ и тинистымъ мъстамъ; ибо тогда все замерзло такъ, что имъ отъ нечистой воды вреда не воспослъдуеть. На еерескоемя поля гоняють ихъ равномърно, только не часто, а иногда съ одного мъста на другое; ибо еерескоеаятрава слишкомъ сутитъ и горячитъ. G)

СловомЪ, все поле тогда имЪ удобно и полезно. Онъ изыскивають отпрыски, почки, древесную кору, сухой листъ, тишечки, траву и солому. Но надлежить остерегаться, и не водить ихъ на леденистыя мъста, потому; что онъ

вереска излишне не упошребляли, пошому, что овцы от него худощавьють; ибо он всегда должны содержаться при хорошемы крынкомы шылы, особливо сулгныя овцы, кои инако при ягненти чрезы мару шяжелое чувствование или боль от сего имыють.

легко обступаться и ноги вывихнушь могуть.

Ежели употребять вниманіе, то приментямь, что зимою вне пасущіяся овцы, весною терсти не сбрасывають, какы прочія, которыя всегда дома стояли. Такимь образомы опыть сей должень насы удостоверить о вредности излишней темплоты вы овчарномы хлеве, и побудить насы поступать по опытности, а не по предразсужденіямы и воображеніямы. Хотя старинные люди вёрили тому, что хорото держать весьма тепло овчарные хлевы зимою, однако следствія требують совсёмы другихы правиль.

## §. 8.

## О соблюдении и сбережении корма.

Сколь скоро кормы оты мокроты повредится, то оны для овецы негодены, и послы ни провытривантемы, ни высушкою такы исправить не можно, чтобы овцы оты него не почувствовали вреда. Сего ради весьма нужно, кормЪ хранишь вЪ шакихЪ мъсшахЪ, гд±бЪ ни пары, ни влаги изъ земли, ниже дождь и капель онаго не испоршилЪ.

И потому лучше всего, беречь его на сушилахь, такь же строить свиные сараи на возвышенныхь мъстахь и пригоркахь. Стьны вы нихы не должны быть плотны, (только такь, чтобь онв удерживали тиць) но могуть здъланы быть изы худаго дерева; а кровлямы надлежиты быть столь толстымы и плотнымы, чтобь чрезы нихы ни капли воды не проходило.

ВЬ больших в скирдах в или стогах в можно так в же сохранять сто, естьли они только хорошо здъланы, и на тинистых в мъстах в не поставлены.

Вь новопостроенных каменных домахь, особливо, когда они здёланы изь самородных камней, не полезно съно класть; ибо оно тотчась плёснветь, и оть сего скоро портится. Когда стно должно свозить, то надлежить ему быть напередь суху; ибо ежели оно тогда хоть мало только сыро, и вмтеть складено, то начинаеть прыть и горыть, и настоящее издавать пламя, (что изы примъра сте извъстно) какы будто бы оно нарочно зажжено. Сте случается и сы сънными скирдами, ежели съно прежде складки не было хорошо просущено.

При кладкъ съна въ скирды, должно низъ обложить расколошыми плахами или кольями, а на нихъ послать соломы, листьевь или/хвороста, вышиною на ладонь; сверьхъ сего кладутъ уже съно, въ которое потомъ никакїя влажности изъ вемли подниматься не могутъ; ибо солома и листъ принимаетъ ихъ въ себя.

Нъкоторые имьють обыкновение съно, прежде свозки, смъшивать на половину со ржаною соломою. Сте само по себъ есть хорошее хозяйство, и знакь похвальнаго сбережентя, когда вы такое поздное годичное время столько ржаной соломы

остается. Но такое смышанное сыно полезные для крупной рогатой скотины, нежели для осець, для коихь лутше мышать сыно сь гороховою, ятменного и овсяного соломою. Иные употребляють такой родь сбережения, что дають овцать то выметывають; но вообще онаго овцы ысть не хотять, да и кажется сте для нихь не полезно; хотя и можеть ныкоторымь образомь годиться Шведский грубышимь овцать.

Зимою особливымы подспорьемы съна почишается що, чтобы добывать разнаго рода листья. При овчарняхы полагаюты на каждую овцу 100 сноповы. По изчисленію овчаровы идуты 2 копны на 100 сноповы, такы что на стадо 100 овецы, 10000 сноповы или 200 копены идуты.

Въ шъхъ мъсшахъ, гдъ росшетъ верескъ, зимою сръзывають его серпами или скаши-вають косами, когда земля нъсколько отъ снъга очистится, и дають овцамь, который онь ъдять охотно. Но лолезиве

кормить их в еереском в в осень по загонь ев хльеы, потомы ев концы зимы, а наконець дають имь онаго всть цылые ноги, когда выпустятся ев наталь весны на молодую траву, ибо вереско высушиваеть весьма хороно влаги, какь уже выше упомянуто.

Съчка съ съномъ смъшанная, (о чемъ въ сей главъ, въ 3 9. говорено) полезиве цъльной соломы; особливо въ шъхъ мъстахь, гдв весьма много свющь ржи; ибо намь можеть шакая солома наидучше для сбереженія или подспорья съна овцамЪ употребляться. В нъкоторых местах в мъшающь свио св съчкою до праздника Срвшенія Господня. Другіе мняшь, что должно овець и рогашый скошь корминь свномь до Рождесива, а послъ шого времяни другимъ кормомъ довольствоващь. Сте осшавалемь мы произволентю каждаго, есшьли только расположать оное такь, чтобъ овцы не были тоши, особливо, копла онъ прежде были тусны; пбо иначе навърное полагашь должно, что овцы перемруть. При кормленіи овець каждый поступать должень по обычаямь своего мѣста; ибо трудно было бы мнѣ, всѣмъ мѣстамъ и всѣмъ домостроительствамъ подлинныя правила о томъ предписывать; и потому препоручаю только сїє главное правило, ттобъ осцы не претерльсали голода. Н)

#### \$. 9.

Что должно наблюдать прежде, нежели овцы весною выпустятся?

Какъ бы ни старались во всю зиму, умъренною теплотою и свъжимъ воздухомъ въ хлъвахъ, или сололизами прелупреждать случающимся весною у овецъ разнымъ припадкамъ; однакожъ не можно

Н) Ежели овцы осенью придуть на шабашное поле, то ощинывають не только оставленныя еще листья; но ѣдять и самыя стебли, оть чего онъ весьма бывають здоровы.

совсьмы воспренянсивованы шому, чтобы кровь овецы не была наполнена излишними мокрошами; а какы оныя еще весеннею паствою, когда поле еще мокро и тучнисто, кы вящиему вреду умножатьютея, що и настоиты нужда, освободить овецы оты сихы мокрошистыхы влажностей, прежде нежели пустятся на тучную траву.

За два дни предъ выгономъ овецъ на паству, дабы одною травою питаться, не получая въ клъвъ нъсколько съна или другаго какого корма, дають имъ поротокъ въ 6 главъ, въ первомъ параграфъ описанный. Сте не только нателъ я лучимъ средствомъ, но и прочте тоже самое примътили; ибо послъ не употребляютъ никакихъ болъе обстоятельствъ съ овцами, выключая только сего, что къ настоящему лътнему присмотру принадлежитъ.

Бъдные люди могушъ пользовашься въ въ недосшашкъ сихъ порошковъ мураевинымъ лорошкомъ въ сей главъ, подъ No 1 упомянущымъ: съ симъ поступающъ они по данному описанію, и выгоняють овець вы третій день на паству.

Вы накошорыхы провинціяхы машающь сь мукою следующия вещи: какь то дикую рябинку, Tanacetum, Reinfarn; лолынь, горегаеку Entian; конолляную мякину, Hanfen Spreu; можжевелосыя и бузинныя ягоды, такь же девсяпльный корень, каждой столько, сколько премя нальцами захвашийь можно. Изв сего пекушся маленькія ленашки, которыя опять толкутся вЪ порошокъ. Для десяти овецъ, двухъ полных горстей онаго довольно. Но сихъ вещей не всв, особливо простые люди имьющь. Того ради предъявлю я такъ же средство, въ которомъ ни въ какомъ даже и самомальйшемь хозяйствь недосташка не будеть. Дають, то есть каждой овив полную горошь соли, сколь скоро солице ветупить вы знакь овна, что бываеть и Марма. Четырнаддать дней спустя послъ того, то есть 25 Марта, дають имь вторично полную горсть соли, и наконецъ вь трешти разв столько же, то есть 15 Апръля. Ягняшамь же І) дающь въ трешій разь тогда только, когда они уже на паству вышли, то есть восемь дней послв 15 Апрыля; притомь надлежить примычать, чтобь ихь каждый разь, когда они получашь соль, спустя два или три дни послъ того пускать кЪ водь; однако поступань вь семь надлежинь по обстоящельствамь. Сте употребленте называють Германцы овець солить. Когда даешся соль, можно притомь каждой овцё дать полную горсть можжевеловых в ягодв, или такъ же маленьких вленешечекв, величиною св сахарный сухарь, изб овсяной муки, кошорая замъшана въ сельдяномъ росолъ.

Л) Ежели соль ягняшамъ не пріяшна, то приучають ихъ къ тому, когда имъ ротъ нъкоторымъ количествомъ зернистой соли натирають; тогда получають они въ ней вкусъ, и начинають сами ее ъсть.

Всегда, когда лишь овцы на пасшву выпускаются, особливо же, ежели приближается лъто, обмывають у овець заднія ноги и ляшки чисто, и вь низу подь хвостомь, чтобь не прилипала далье нечистота, и не оскобляла шерсть и кожу.

# ГЛАВА ЧЕТВЕРТАЯ.

routh coar, cayona Ana ana ann more gane

о стрижении и доении овецъ.

\$: 1. o dozena Beinnen

Сколько разв осець стрить должно?

Извъстно, что нъкоторыя овцы стритутся только одинь разв вы году, и однострижками называются; а другія два раза вы году, которыя слывуть деустрижками. Нъкоторые домоводцы думають, что два раза стриженныя овцы лучше и болье дають терети, нежели однострижки; но многіе годы сряду пришьчено, что первыя не токмо столько же шерсти дають, какь послъднія, но и здоровье, лучше ростуть, и для хорошаго развола полезнье, для того, что онъ обнаженіемь своимь не столь много подвержены опасности оть стужи. А)

Что сія истинна уже за 200 льть была извъстна, доказываеть то учрежденіе, которое Курфирсть Брандебургскій, Іотань Георгь, вь 1572 году выдаль; которымь имянно подь лишеніемь своей милости, и подь наказаніемь денежнымь всьмы своимь подданнымь вышняго и нижняго чина повельваеть, отставить или упразднить своихь деустриженных овець, а напротивь сего запастись одностриж-

А) От двустрижеко имъють такое неудобство, что онъ, когда ихь осенью выстригуть, ради стужи на наству ходить не могуть, и что ихь весною такь же долже вы хлжвъ держать должно, что сельскому хозяину въ разсужденти излишне употребляемаго съна убыточно.

жами и ихв разводить. Да и вв другія мъста, гдъ имъютв хорошихв овецв, шакія же подтвердительные указы воспослъдовали.

И такъ должно двустриженныхъ овецъ исподоволь сбыть съ рукъ, и еще тъмъ скоряе, когда такте овечьи матки для улучшивантя овечьей породы, (о чемъ зри І. часть, 2 главу, 4 S.) не могутъ употребляться.

Естьли бы и захотьли у двустрижекъ вторичное стриженте пропустить или промъдлить, то сбрасывають однакожъ весною терсть сами съ себя, и нотомъ перемирають какъ мухи.

Древніе Греки и Лашыне пригошовляли при своемь овець стриженій большіе пиры, и приглашали на оные своихь сосьдей и друзей, дабы сь ними раздълить радость свою о богатыхь дарахь сихь невинныхь животныхь. Что шакое же обыкновеніе было и у Гудейскаго народа, явствуеть изь і Сам: 25 и 2 Сам: 13.

Не худо, есшьли бы самЪ помъщикъ или кто повъренный от помъщика при стри-женїи овець находился присудствень, для предосторожности, чтобъ не происходило какого либо подлога или утайки.

# . Bis chappion vacant . Americ concerecants

Въ которое время въ году осецъ стрить должно.

Стрижка должна учреждена быть по времяни года и по природъ овецъ.

По времяни года, то есть, когда воздух уже тепель, и не настоить совсымь опасности вы ночных морозахы.

По природъ овець, дабы онъ чрезь наготу свою въ силахъ, здравіи и жизни вреда не получили. Boni pastoris est tondere oves, non deglubere. Добрый ластухъ долженъ осецъ сеоихъ стрись, но не здирать кожи, или не жисодерить.

Мы весьма желаемь имыть по всему государству хорошую породу овець, такь,

чтобъ съверныя и полуденныя провинціи наши фабрики шерстію снабдъвали. Но какъ весьма великое различіе есть между стужею Уторнь, въ Лапландіи, и при Истадь, въ Шоніи, то не можно вездъ настоящаго предписать времяни.

Въ съверной части нашего отечества, можеть стриженте овець такъ же, какъ здъсь, начало свое воспртять, когда солнце вступить въ знакъ рака, и нъсколько теплыхъ лътнихъ дней случитея. Инако же отлагается оное до тъхъ поръ, пока солнечные лучи лучте обогръли. Въ Антайн, Германти, Данти, Польшъ, Прусти, Россти, Лифляндти и Швецти начинаютъ стрижку въ концъ мъсяца Матя, и продолжають оную до Иванова дня.

Авшия шеплоша должна овець обсушивашь, ежели онь мышы, и приводишь ихь вы пошь, когда онь стрижены; оты чего получаеть шерсть сильныйй рость, имъеть такь же долье времяни рости, и будеть притомы нъжные и тоньше, и сльмовательно кы переработыванию выгодные, и полезнъе. Ягняшь стригунь около Иванова дни, чтобъ шерсть ихъ послъ тъмъ лучте росла, и чтобъ никакая нечистота и насъкомая гадина, которая бы впрочемъ на нихъ съ матокъ ихъ падать могла, въ терсти не вогнъздилась.

# somme at menaon retter and one of the some of the some of

AND HON VEHIBBIRS, "He sockes Nobolito, oseph

# О мытін осець.

Большею частю употребительно, овець мыть очень чисто, прежде стрижентя ихъ, понеже шерсть, когда она обстрижена, трудно чисто вымывать, и по крайней мъръ не такъ легко, какъ сидящую на овцъ.

А какЪ Тишпанскія и Аглинскія овцы имѣюшь весьма шонкую, густую и плошную шерсть, которая не совсѣмъ просыхаеть, буде она была одинъ разъ въ водѣ, но еще нѣсколько мокроты въ себѣ содержить, отъ чего овцы получають вредь, шо должно мышье шерсти до тѣхъ поръ оставить, пока она сострижена, какь бы пошомъ ни шрудно было ел чистишь. А шерсть овець перваго покольнія, сь Нъмецкими Эйдерштецкими и Голландскими можно на сихъ овцахъ самихъ мышь; ибо солнечные лучи в состояни шерсть ихь просушивать. Не весьма хорошо, овець мышь вы теплой водь; ибо сте ихы приводить вы слабость, да и не обмываеть хорошо нечистоту съ потовых скважинь; при чемь такь же жесткую и крыпкую или тугую шерств причиняеть. Лучшій способь есть топь, который вы Нъмецкой земль и Англіи употребителень, а имянно мышь овець вы прошочной водь. Тошь, который моеть, стоить тогда вы водъ попоясь, береть овцу, которую онь мыть должень, ошь стоящаго на сушь, и окунываеть ее вы воду со всьмы, выключая толовы; пошомъ обмываетъ онъ шерсть такь, чтобь она безпрестанно между рукь выжималась, но сте надлежить дълать осторожно, чтобъ не вырвать шерстяных клочней.

При семь надобно весьма наблюдать того, чтобь овцамы воды вы уши не попало; ибо оты того начинають оны кружиться. Но когда уже дошло до того,
то ударяють такую овцу кулакомы разы
или два умъренно вы лобь, оты чего она
приходить паки вы себя, или обращается
вы память.

Вода, вЪ которой овцы моются, должна быть чистая, свѣжая и здоровая, естьли же что нибудь не здоровое есть вЪ водѣ, то вовлекается оное вЪ тѣла овецЪ.

Колико можно употребляють для мышья ручьи или рѣки, примѣчая еще при семь и то, чтобь они текли по песчаному грунту, понеже столько же опасно мыть овець такою водою, которая течеть по другому грунту, какь и поить оною. По вымыти овець, должно оберегать ихь оть нечистыхь песчаныхь и тинистыхь мѣсть, оть которыхь можеть вы терсть попасть нѣкоторая нечистота. Такь же должно имь лежать ночью пока не остритутся, подь крышкою на чистой соломѣ.

ВЬ топь день, когда онъ были вымышы, можно дать каждой полную гороть овса насыпаннаго съ малымъ количествомъ соли или растолченаго сололиза.

Нъкоторые думають, что хорошо бы было, овець мышь вы соленой водь, понеже чрезь то всь грубыя влажности кожи обсушивались бы; но они при шакомъ опыть поступили бы худо; ибо соленая вола не высушиваеть наружных влажносшей, а паче ихъ содержишъ, или питаеть, и притомь производить чесотку. Сте опытомЪ дозналЪ нъкоторый Шлезскій дворянинь, который симь образомь собственное свое стадо изв 1500 овецв состоящее до основанія разориль; хотя онЪ прежде изобръщение свое прославлялЪ яко небесное таиство, Arcanum Coeleste. Для истребленія вшей, моють овець солянымь росоломь, а потомь обмывають ихь опять свёжею водою.

#### Какимъ образомъ стригутъ овецъ.

Овець стригуть спустя три дни послъ мышья. Употребляють притомь острыя ножницы, а лучше новаго рода такими ножницами, которыя купить можно у слесарнаго художника вЪ Штокгольмъ, мастера Энгберга. Лучшій образь стричь есть тоть, который вы краткомы наставленіи объ овечьемь заводь, Коммерць Коллегіею изданномь, въ 3 9. обыявляется. Впрочемъ же кладушъ овецъ на спину, и стригуть оныхь сперва вдоль брюха, потомъ продолжають съ одного бока до спины, оставляя всю стю состриженную шерсть висьть; посль сего стригуть другій бокь и самый хребеть такь, что шерешь яко сняшая кожурина висишЪ вивств; которую послв скатывають, и такую скатанную шерсть кладуть особо для разбора или соршированія.

При стрижении кладуть овцу на пару-

подстилку, чтобъ пыль и нечистота въ шереть не попала, какЪ то случается сте, когда овцы лежанів на голомв полу. По сей причинъ, стрижка должна произходишь на шакомь мъсшъ, гдъ оной въшръ не касается, дабы онь овечьей шерсти соромЪ или пылью не поршилЪ. Ошправляющіе стрижку, должны весьма остереташься, чтобъ овець вы кожу не поранишь; ибо от того случающся чиры и чесотка. Ежели же овца поколота, то мажушь рану козлинымь саломь, смышаннымь сь золою: инако можно употребить кЪ сему и деготь. Случается и то, что вь такихь при стрижкь учиненныхь ранкахЪ, мухи кладутъ червячковъ, отъ которых овцы худъють и хворають. Шерсть обстригается близко кв кожв. чтобь посль на овць росла шьмь лучше, и чтобъ можно было видъть, не находишся ди на кожъ вшей, шелудей, пяшенЪ и тому подобнаго. Однако весьма плошно къ кожъ стричь шерсти не должно, дабы мухи, комары, осы и шакЪ же древесныя и кустарнишныя вътви овецъ въ кожу не язвили; ибо отъ того приключаются пузырьки, послъ чесотку производящие.

Нъкошорые домостроители сказывають многія средствы о стриженіи овець; чтобь сперва у всъхь овець терсть обстригать на шев и на хребть сь головы до хвоста, чтобь далье слъдующаго дня весь бокь, брюхо и бедры или лядвій стричь, и когда всь овцы столько выстрижены, чтобь еще вь третій разь, одну посль другой ловя, связывать и львый бокь стричь.

Обываляющь, что такимь родомь стрижки овець можно шереть легче и лучте разбирать. Но найдено, что сте не только вредно, да и глупо; ибо оть того происходить такое неудобство, что овцы на тьхь мьстахь, гдь шереть обстрижена, теплоту и стужу гораздо сильные чувствують, нежели на тьхь мьстахь, так еще шереть осталась; и изь того следуеть еще далье, что тактя овцы для прикрывантя нагихь мьсть тьла своего, ищуть кустовь и кустарниковь, или подобное сему, сь которыхь всякій сорь, пыль и нечистота валишся вы шерсть, и оную портить. Умалчивая, что такая не равная теплота по разнымы мыстамы тыла овцамы разные приключить можеть бользни.

Такъ же не усматривается и того, чтобъ сей способъ къ сортировкъ шерсти нъсколько помогалъ; ибо когда шерсть разомъ такъ обстрижется, что она какъ одинъ кусокъ со всъмъ вмъстъ висить, и шерсть каждыя овцы особо скатается, то не будетъ ни кому затруднительно, послъ сортировать шерсть отдъля хребтосую шерсть яко лучтую, потомъ бокосую шерсть, какъ посредственную, далъе бедряную шерсть, какъ хуждетую.

Инако шрудь при другомы образъ стрижентя овецы сугубый, да и безы того сте ни малъйшей прибыли не приноситы. Какъ смотръть за осцами лослъ стриженія.

ВЪ тотъ день, когда овецъ стригутъ, или на другой день, дають овцамъ вспотъть, и по прохлажденти, В) моють ихъ щелокомъ, сдъланнымъ изъ соды, табаку и малаго количества соли, который скоро послъ того чистою водою смывается. Сей щелокъ умерщвляеть жестоко вшей и прочую малую гадину, въ кожъ вогнъздившуюся.

Вь первые 14 дней послѣ стриженія, не должно овець вь разсужденіи стужи приключиться могущей, далеко гонять

В) ВЪ семЪ ихЪ обнаженномЪ состояніи должно весьма предостерегаться, чтобЪ онѣ не скоро послѣ пота прожлаждались; ибо тогда получаютЬ онъ боль вЪ животъ, и могутъ скоро умерътъ.

ошЪ дома; ибо шакая стужа много вредишЪ имЪ вЪ нагошъ ихЪ; шакЪ же не надлежишЪ долго пасти вЪ сильнъйшій солнечный жарЪ; поелику опытомЪ узнали, что оное имЪ шелуди и обморокЪ или круженїе головы причиняетЪ.

#### meaonumb, betraun. 6. 0 . 0 . madery

### О разборъ или сортировании шерсти.

Соршировашь знаменуешь столько, какъ шерсть по ея роду и по ея доброть отдълять, что каждый домостроитель, хорошихь овець содержащій, наблюдать должень, дабы зналь, какой цены шерсть при продаже стоить, потому, что фабриканть ни какой шерсти безь сортировки не покупаеть.

Хорошую шерсть отдъляють от хуждтей; грубую от тонкой, такъ какъ грубую зимнюю шерсть от настоящей шерсти. Такъ же должно каждый родъ терсти от другаго отбирать; какъ Гишпанскую от Аглинской; Аглинскую от В Ньмецкой, опять от Эйдерштетской, и такь далье шерсть барановь, ягнять, ярокь, молодыхь и старых овець, которыя одной породы, различають нъкоторые такь же; но сте не можеть быть столь нужно, хотя каждому оставляется на волю, дълать такь, какь он хочеть: однако шерсть ягнять должна от другой отбираться.

Когда же такимъ образомъ терсть свою различать, то каждый сорть порядочно свертывается или навивается, связывается и сохраняется. Хотя фабрикантъ послъ и мъщаеть терсть въ работъ вмъсть, какъ ему понадобится, однако даеть менъе за неотобранную терсть. Ту терсть, которую желаеть мыть послъ стрижентя, должно равномърно при стриженти сортировать.

Кромъ сего должно шерсть каждыя овцы отдълять на три части; то есть на хребтовую, бедреную и брюховую, чего отнюдь забывать не надлежить.

#### mendayio onib Aralingariji; Arannosym onib

## О лытти тонкой шерсти.

Какъ по упомянущымь въ 3 §. причинамь, Гишпанскихъ и Аглинскихъ овецъ предъ стрижентемь мышь не льзя, то должно шерсшь чисто мышь послъ.

Ибо, ежели нечистота останется, то шерсть от того получаеть вредь, и моль и прочая гадина въ ней заводишся. И хомя накоморые мнямь, что тонкой шерсти мыть не можно, однако сте есть только одно воображение; ибо она дълается совсъмЪ чиста и свътла, только что вЪ мышій св нею осторожно поступать надобно. Нъкоторые моють ее такимь образомь: сперва шерсть растеребливають, и въшающь на шесты для просушиванія, потомь разстилають ее на холств такь, чтобЪ нечистая сторона лежала на верьху, и тогда шерсть деревянным вальком , шириною въ ладонь, длиною въ два локтя, а толщиною въ палець, колотять, чрезь что нечистое вы верыхы прыгаеты.

И когда уже такимъ образомъ ее болъе чистить не можно, то моють ее послъвы чистой холодной водъ, съ мочею смътанной, наблюдая того, чтобъ она другь отъ друга не отдълялась, но оставалась бы вмъстъ висящею яко кожа или мъхъ.

На фабриках в моють шерсть слъдующимь образомь, который почитается лучшимь. Шерсть колошять на скамьв, которая вездъ продыравлена, или на ръшеткъ, чтобЪ всякая пыль сквозь валилась: послъ мъщають чистую воду и человъческую мочу, каждой половину, въ посудъ вмъсшъ: ставять въ ней коробъ, въ которомъ положена шерешь, и граблями ее шуда и сюда толкають; такимь же образомь оную посль, но вы чистой водь ополаскивають. Когда шерешь шакЪ вымоешея, шо шающь ее по щестамь на солице, чрезъ что она не только суха, но притомЪ бледна и бела сделается; ночью относять ее подъ крышку, не свершывая вывств; на другій день вывъшивають ее опять. Когда же она помомъ совершенно сухов найдешся, що можно ее порядочно свершёшь и спрящать. Но естьли бы она еще несколько сыросши вы себъ содержала, можно вывъсить ее опять, и не прежде ее вмъстъ складывать, какы вся совершенно просохнеть.

Можно ее такъ же разстилать и на выскобленых досках или на холстах выкобленых досках или на холстах выжата, и шерсть чаще переворачиваема, дабы солице ее вездъ хорошо высущило, инако же будеть пятновата. Чемъ долъе ей на солицъ висъть или лежать дадутъ, тъмъ бълъе она будеть, но потеряеть много въ въсу; и чемъ чаще воду при мыть перемънять будутъ, тъмъ чище она сдълается.

#### Ø. 8.

#### О храненій шерсти.

Прежде нежели шерсть для храненія отложится, должна она быть совсѣмъ суха, какъ въ предъидущемъ 5. сказано. Такъ же должно ее класть въ сухой покой;

ибо мокрая шерсть плъснесветь и гніеть; такь же, какь бы лежала она и вы сыромы локов; чего ради не совътуется, оную класть вы погреба или вы новопостроенные каменные домы, но лучте хранить ее вы деревянныхы домахы на чердакь; ибо вы сундукь моль вы терсти обыкновенно заводится.

Но ее должно класть такъ, чтобъ крысы и мыши кала своего въ ней положить не могли, такъ же остерегать и оть того, чтобъ пауки не завели на ней паутины. Чемъ тонъе терсть, тъмъ болье надлежить ее отъ нечистоты охранять. Отъ моли сберегается она наилучте, естьли полынные пучки въ холстину положатся завернутые по одному въ каждый свертокъ терсти. Рута по разнымъ мъстамъ сверьхъ терсти положенная, прогоняетъ пауковъ и прочую ядовитую гадину лучте. С)

С) В одной малой деревнъ в Нъмецкой земль, Дингейм называемой, спря-

#### n denganovolta \$.19. m kongrom odu

#### О доенін овець.

Нькопорые домостроители поставляють себь за честь, чтобь при конць года вы счеть своемы показывать ньсколько пудовы овечьяго сыра. Правда, от груботерстныхы овецы не можно почти ничего болье считать, какы сыры и мясо; ибо терсть не хороша, недостаточна, и едва оплачиваеты труды и зимній кормы.

талъ нъкоторый крестьянинъ довольное количество шерсти въ подземельный погребъ въ томъ намъренти, чтобъ она на ярмонкъ вдвое болъе въсила, когда весьма отсыръеть. По прошествти 14 дней, когда онъ шерсть свою вынялъ, была она не только совсъмъ красножелта, и плъсниста, но и полна красножелтыхъ и въ палецъ широкодлинныхъ червей, которые веэдъ съроцвътныя яицы или съмяна въ шерсти положили.

Но кто домостройство и изчисление разумъешь подлинно, то есть, что хорошая чужестранная овца болье даеть шереши, нежели Шведская овца, тошь овець своихь скупо доннь будень, когда разсудить, что молоко росту шерети споспъществуеть, и напрошивь сего отъ доенія не малый получасть вредь. Почему усматривается, что тъ матки овець, кои лишились евоих вягнять, и доены не были, почти столько же имъли шерсти, какЪ бараны, хотя сти машки часто подвергались чахоткъ, которая от влажноешей мокрой шравы начало свое имвла, и которая для того вредь делала, что онъ сосаниемъ не были высасываемы. Зри L часть, 2 главу, 6 S.

Машки бывають здоровье, когда онъ ягнять до опредъленнаго вы І. части, вторыя главы, 6 параграфа, времяни молокомь своимь кормять; и ежели онъ послъ ие доятся, не смотря на обыкновенте тъхь, кои вы намъренти споспътествовать росту шерсти, стараются воспренятстве-

вашь, чтобъ машки не переставали давать молока, но всегда бы содержали молоко вы вымяхь, и для полученія онаго ихь всякіе три дни доять. D)

cault recurb environ denne by

D) Репа, особливо такого рода, которая свется вы Іюмь имьсяць, и осенью, у когда настанеть морозь, выдергиваешся, весьма полезна для умноженія молока сосомых овець. Сію рычу рубять очень мелко, подсыпають вы нее муку и отруби, и дають каждой - суягной овцъ всякой вечерь по полной плянь; от чего онь получають много молока. Во Францін даюнів овцамів родів правы ситника, Binsen kraut, называемой de la Lande, которая имфенів желтый цвыть, распускающійся около зимы. Отв нея берутв крайнія и - ивжныя верьхушки, толкуть ихв, п дающь суягнымь овцамь, или не давно объягнившимся, отб чего молоко у нихь прибываеть, и сами онь тучntomb. Chompu Angelska Aakerman

Однако, доншь овець по разу вы недълю, почишающь много полезнымы, понеже чрезы то много нездоровыхы влажностей извлекается. Е) Мы объявили уже вы І. части, і главы, і § что овечье молоко бъднымы людямы лъкарствомы противы всякаго яда и опасныхы раны служить можеты; сего ради намырены сообщить здъсь нъчто болье о семы благосклонному читателю.

och Faaraherden, pag. 270. Яглинскаго земледёльца и овгаря.

Коровы бывають тучны и гдоровы, и получають избыточное и жирное молоко, естьли имь дають пить пойло, сдъланное изь можжевеловых вътокь, соли и малаго количества муки.

E) Кто имъетъ породу овець Голландскихъ, Тексельскихъ или Эйдерштетскихъ, которыя пасутся во влажныхъ и тучныхъ мъстахъ, тотъ можетъ ихъ доитъ.

Одна женщина страдала семь льть чахоткою, по изльчилась овечьимь парнымы молокомь, котораго она три недьли на тощакь по стопкь или по полубутылкь вы каждый день пила, употребляя прежде множество другихы дорогихы лькарствы безы пользы и безы дъйствия.

Свъжую рану, угрызентемъ собаки причиненную, мажутъ крестьяне овечьимъ молокомъ, и увъряють, что оно вытягиваетъ все то, что бы впредь въ гной обратиться могло.

Змвиное укушеніе многіе выльчивали парнымь овечьмь молокомь, черною землею, и бълкомь лица густо свареннаго, которое намазавы какы пластырь на холстину, прикладывали на рану. Два стакана больтіе или стопка парняго овечьяго молока сы однимы цитрономы разомы принятые, не только воспрепятствовали проглоченному смертельному яду, но и служили сильныйшимы средствомы противы яда.

#### ГЛАВА ПЯТАЯ.

## ОБЪ ОВЧАРЯХЪ.

### This operation sexually appropriate court of the court of О должности овтарей.

Овчары издревль в разсуждени полезнаго служенія весьма почитались, такь, что дъти знатных отповь, да и самые Принцы и Принцессы въ семъ званїи упражиялись, и удовольствие пастуховЪ невинивишимъ и благополучнымъ признавали.

ВЪ Римъ было шакое время, въ которое сами Сенашоры овець своихь пасли, какъ Овидій поещь:

Pascebat suas ipse Senator oves.

У ЕвреянЪ употребляемЪ былЪ особый родь епанечь или одеждь, которыя надъвали на себя пастухи, когда имъ ночью вь стужь, дождь и ненасть подь свободнымь небомь лежать надлежало. Они имьли такь же котомку, вы которую вству свою, стрълы, пращи и камни клали, чтобъ издали убивать хищныхъ и лютыхъ звърей.

Что овчари могуть присвоивать себв честь вы приведении великихы государствы на высочайший степень благосостояния изы крайней нужды, тому доказательствомы служить богатая Англия. Сте государство признаеты науку и искуство своихы овчаровы основаниемы своего столь возвышеннаго процвётания, и почитаеты еще содержание овецы или овечьи заводы единымы изы своихы благороднёйшихы драгоцынностей.

Званіе каждаго пастуха есть, стеречь стадо, ві какомі бы оно скоті ни состояло, ві крупномі или мілкомі, изі котораго каждый роді скота особаго тре. буеті знанія; но мы говоримі теперь только обі овчаряхі.

Должноеть овчаря есть, не только овець пасти, но и стадо свое всегда кормить, за онымь имъть присмотры, и ему при всякомь случав помогать.

Онь следуеть за своимь стадомь на поле, чтобъ тамъ его оберегать отъ всякаго нешастія, отв хишныхв звърсй, оть нездоровой паствы и оть вредной воды: онв накръпко смотрить за тъмв, что бы не закрались в стадо его чукія овны, особливо негодные бараны, и чтобъ ни единая изв его овецв вв другое стадо не перебѣжала, или бы инако не ошлучилась и не заблудилась. Такъ же надлежинь ему остерегаться и отв воровь: словомь; онь старается, овець своиль охранять отб всяких таких случасвь, чрезъ которые овцамъ или плоду ихъ какой либо вредь приключиться можеть. КакЪ летомЪ, такЪ и зимою долженЪ онЪ всь ночи при овцахь бышь неотлучнымь, для надзиранія, чтобь воры, или люшые звъри не похитили, чтобъ больныя овцы не ожидали медленной помощи, а особливо, чтобь ягнящимся овцамь или маткамь, когда надобно, подана была скорая помощь; далье, чтобъ все приводить въ порядокъ, и наконець доводишь до того, дабы овцы

чрезь безпрестанное присудствие овчаровь своихь любили, и имь были послушны.

Зимою должень онь бышь ихь харчевникь и ключникь, ихь докторь, лькарь и прислужникь. Онь должень раздавать кормь помьщичей върно и осторожно: знать всяки овечьи бользни, и ихь, колико можно, оты того охранять, и стараться ихь льчить: онь должень искусень быть вы кровопускани, умыть класть барановь, то есть холостить, и тому подобное, что кы овцамы принадлежить; и во всьхы сихы делахы по должности своей, рачение, охоту, прильжание и върность оказывать.

Кто большее число хороших овець держать намърень, нежели какое можеть поручить вы смотрънте скотниць, и слъдовательно желаеть имъть добраго овчаря, тому надлежить сы онымы по вышеупомянутымы обстоятельствамы здълать лотоворы или условте: дабы овчарь зналь, чего хозяины оты него требусть, а напротивы хозяины изслъдоваль, какую оны овчару настоящую плату дать можеть. А понеже овцеводство, как оно маловажнымь ни кажешся, величайшее вліяніе вь приращении и силъ отечества имъетъ, то не только необходимо, чтобъ познаніе подлиннаго овцеводства накоторымЪ образомь всеобщимь было, но чтобъ такъ же у богашых влюдей, вышняго и нижняго чина шакте овчары принимались вы службу, которые какЪ теоретическую, такЪ пракшическую науку шъхъ вещей имъли, кои некошорымь образомь къ совершенсшву званія ихъ принадлежащь; дабы шакїе люди провинціальным овчарямь могли подавать помощь, темь паче, когда такое полезное дъло, каково есть настоящее овцеводство, чемъ болъе, тъмъ лучше искусных и разумных овчаров требуеть.

Въ Германіи есть обыкновеніе, что одна деревня, или многія вмъсть, естьли онь малы, общаго овчаря содержать, который разомь от 3 до 4000 овець пасеть; причемь употребляеть онь овчариных собакь, дабы воспятить отлученію

овець от сталь, которое безь того скоро последовать можеть.

Сего способа не можно бы было отвергашь и у нась, особливо вы шъхы мъстахы, тдъ паства общая, и когдабы три или четыре деревни или сельскій приходы общаго овчаря держать могли, поды смотръністы коего овды паслись бы лътомы.

Въ прочихъ мъстахъ не такого расположенїя, сїє не возможно, и для того нътъ нужды онаго имъ и присовътывать. Кромъ того Германцы разводять овець не для одной терсти, но притомъ и для молока, сыра и навоза, которое все съ прибытками и съ пользою сообразуется, кои ми лучшимъ образомъ чрезъ разведеніе овець получить стараемся.

Въ Гишпаніи овцы почитаются величай-

Тишпанскіе вельможи, Grands d'Espagne, древнъйшія и знашнъйшія фамиліп содержашь большіе овчарные заводы, оть 30, 40, 50, до 60000 овець, сь которыми ммъють слъдующее распоряженіе. Вес сшадо имянно препоручается главному овчару, который даеть объ немь отчеть, и подь начальствомь своимь имветь других нижних овчаровь, которые за 1000 овцами, болъе или менъе смотрять; каждый шакій овчарь имветь свое отдаленное стадо, особливым внаком вамьченное: напримърь, одно стадо имъетъ правое ухо пообсъченное: другое лѣвое ухо: треште имъеть разръзь на правомъ и львомь ухь: четвертое опять вырызанный или вшисненный треугольникЪ, круглую диру, или пришишыя на ушахЪ мышки; некоторыя овцы нарезы имьють на носу, когда онъ были еще ягняшами. и шакъ далъе.

А дабы нижніе пастухи тёмь легчё и удобнёе всякій безпорядокь отвращать могли, то каждый поль вёдсніемь своимь имееть другихь сторожей и работниковь, и своихь овчарныхь собакь, кои научены такь, что оне овець знають, и различать умеють, того ли оне или другаго стада; следовательно овець вы надлежащемы дер-

жашь порядкв, чтобь онь не перебытали и не перемъшивались, хошя все большее стадо пасется вывств, во всю ночь. И поелику паства состоить изв пространных полей, то обыкновенно пасуть они нъкоторое время стадо на одной части поля, потомь перегоняють на другое, послъ на преште, и шакъ далъе, пока все поле пропасешся. И шакъ между каждымъ перемънсниемъ лежать нъсколько частей поля отдыхающими, чтобъ паства вновь вырость могла. Во всъ времяна года насушь на поль, и не имъющь иных хльвовь кромъ сараевь, ради сильнаго солнечнаго зноя по разнымъ мъстамъ разставленныхь, вь которые овець загоняють. Стяжатель овець или хозяинь производишь ежегодно при себъ самомь главный смотрь надь овчарнымь заводомь. Главный овчарь даеть тогда отвыть и отчеть о всьхь убишыхь или иначе убылыхь овцахь; каждое спадо особо бываеть на смотрь: хозяинь тогда замьчаеть, что ему вздумается, и даеть главному овчару

евои приказы, по которым впредь при овчарном завод поступать должно. Знашные Гишпанцы имвють и безь того отминое удовольствие, посыцать часто свои стада, и присудствовать со всею фамилию при стрижени овець, которое вы прекрасномы порядки по благоприня тымы учреждениямы исполняется.

Когда хозяинь овчарнаго завода усмошришь, что сосъдь его имъеть лучшаго барана, нежели его бараны, то всячески старается достать онаго, естьли бы стоиль ему и ста червонныхь.

Я расказываль, какь овечьи заводы вы Терманіи и Тишпаніи содержащся, не вы томь наміреніи, чтобы распоряженія ихь здісь вводить, потому, что ніть на то такого случая; ибо мы имість весьма мало больших полей; сверьхы того каждый крестьянскій дворы имість вы нашей землі особое свое поле и сы городьбою. Но вы тіхь містахь, гді находящся поля пространныя и общія отдыхающія поля, было бы весьма хорошо, естьли бы

и всколько сель и деревень, какь уже сказано, одного провинціальнымь овчаромь, обученнаго овчаря содержали, который бы щакь же зимою вездь объьжаль, овець осматриваль, и каждому домостроителю сообщаль такія напоминанія, которыя почищаеть онь нужными и необходимыми.

Но дабы отечество той выгоды не лишилось, которую природа, какъ мы выше объявили, только нъкоторымь областямь кажется удълила, то правительство нате тъ учрежденія, которыя мы нынъ имъемь, утвердило, чтобъ имянно въ каждой провинціи быль одинь провинціальный овчарь, оть котораго всякой, какъ ради собственной, такъ и ради общей пользы овець разводить предпринимающій, и совершенно хорошихь овець промыслить себъ желяющій, всевозможное наставленіе и помощь получить можеть.

Sprent property of the contraction of the St. St. of the St.

# Какв должно пасти стада.

Что мы шеперь вы семь краткомы описанти о паствъ овець предлагали, хотя кажется довольно исшинныя должности овчаря показуешь: однако когда лъшомъ все зависить от того, что вы настив за овцами наблюдать должно, що да поз-п волишь благосклонно (чишаниель) вы разми сужденій того, что памящи затруднишельно, припомнишь всв случающіяся при овечьемь заводь обстоятельствы, начертать здъсь для овчаровъ краткое правило нъкоторых сташей. Впрочем всякий хозяинь овечьяго завода можеть и безь того овчару своему дашь приличное насшавленіе, дабы при нъкоторых случаях возбудинь сонливое размышление сихь людей.

1) Овець пасти должно на пригористыхь мъстахь; припоминая притомы, чтобъ тоняли ихь во время сильныхь жаровь въ мъста тънистыя и древесныя, и въ долины.

- 2) Овцы не выгоняющся никогда на росу, ни утромь ни вечеромь.
- 3) Когда овцы погонятся вЪ долины, то должно ихЪ взадъ и впередъ гонять собаками, чтобъ чрезъ то утоптать влажность и паутину, и прочую нечистоту, на траву падтую.
- туда и сюда, чтобь имъли всегда перемъну въ правахъ. А)
- 5) Лътомъ загонять овець вполдни подъ крышку, чтобъ имъли прохладу отъ сильнаго жара.
- 6) Надлежинь предохранянь ихь ошь всякаго страха и испуги.
- 7) Овець ръдко гоняющь къ водъ. Причемь припомнищь должно що, что во второй части, первыя главы, 4 S. сказано.

А) Сте много помогаеть здравтю овець, понеже онв тогда выбирають такую траву, которая имь пригодна.

- 8) Предостеретать ихъ весьма от терна, можжевельника и от прочихъ колючихъ кустарниковъ.
- /9) Недопускать ложиться имъ на песчаных или тинистых мъстахъ.
- то) Непускать вы стадо никакихы постороннихы злыхы людей.
- овцамь барановь чужихь стадь.
- 12) ВЪ мокрые годы и вЪ продолжительные дожди пасти овецЪ на вересковыхЪ поляхЪ, и буде пойдетЪ весьма сильный дождь, гонять ихЪ подЪ дождевый сарай; причемЪ наблюдать того, что во П. части, в главъ, 5 S. сказано.
- 13) Овчарь не должень кидать на овець камней, земли или вышвей, но новельвашь ими всегда своею свирелію, и держать ихь вы порядкь собаками, кы тому обученными. В)

В) Овчарь должень умьть играть на духовомы инструменть, не ради стариннаго мныта, яко бы овцы болье

- 14) ВЬ поль должень овчарь или настухь быть блителень и не льнивь. А чтобь льность не здёлалась у него обыкновеніемь, можно выучить его легкимь рукодёліямь, дабы во время наствы упражнялся вь вязаніи чулокь или вы шить, и тому подобномь.
- 15) Овчарь должень имъть всегда при себъ вы готовности: 1) 2028, сы мазью изы сала и дегтя, для замазывантя свъжихы

отв музыки, нежели отв наствы и корма жирьли, но для того, что овцы, (какв подтверждаетв самый опытв) музыку отменно предв прочими животными любять, и отв нее очень веселы и бодры бывають. Кромв сего овчару весьма способио, свирьлію стадо свое приводить вы послущаніе; такв какв чужестранные овчары двлають, которые накоторыми штучками своих вольнок удерживають овець вмасть, призывають ихв кв себв, и опять отгоняють прочь.

рань, которыя овцы получить могуть незапно от собакь, хищныхь звърей, или от колючихь кустовь. 2) Протисоя до, (Antidot) который овцамь тот чась дать можеть, ежели онъ что нибудь вы полъядовитое проглотять.

### ГЛАВА ШЕСТАЯ.

ЛЬКАРСТВЫ ОТЬ ОВЕЧЬИХЬ БОЛЬЗНЕЙ.

#### example of Irena

Всеобщія лькарствы, изб которых в гасть яко предохранительныя улотребляемы быть могуть.

ВЪ І. части, 3 главы, і \$. предложили мы пять главныхъ причинъ овечьихъ бользней, и оныя въ слъдующихъ \$ \$. въ описантяхъ слъдствти сихъ причинъ довольно доказали.

Что касается до жара, стужи и испуга овець, то прошивь онаго настоящій присмотро еснь единственное предохраненте. Сте шак же еснь хотя и противь двухь других главных причинь, а имянно противь соды, и нездоросой ластем надежное охранительное средство; однако, вы разсужденти того, что уже во второй части, третей главы, втораго параграфа обы остающихся влажностях упомянуто, и вы разсужденти тых предосторожностей, на которыя мы вы сказанных § §. ссылались, почитаю я нужнымы, публикы слыдующтя средствы препоручить, какы надежныйтя, и сы опытомы и разумоть болые сходствующтя.

А чтобъ вы разныхы рецептахы, то есть предписантяхы не было недостатка, то намырень я употребить такой порядокы: Я предпиту для употреблентя быдныхы людей, не дорогтя лыкарствы, а для богатыхы, которыя оты дорогихы медикаментовы большаго надыются дыйствтя, сообщу разные пространныйте и болые лыкарственныхы вещей содержащие рецепты. Причемы одиако благосклонному читателю

маномянуть должень, что лекарствы особливо кренкія, силы овець чрезвычайно разслабляють. Чего ради советую каждому иметь темь боле предосторожнейшій и попечительнейшій присмотрь за овцами, который вев затрудненія и болезни надежнее отвращаєть, особливо, естьли осенью по данному предписацію поступать хотять.

Что принадлежить до лекарственных доль, (порцій) или количества, то столько же трудно, известное количество вообще опреледять, как трудно доктору, равный пріємь предписывать всемь людять, взрослымь или младенцамь. Сте зависить от практики и от приобретенной чрезь опыты науки, чтобь по наружнымь обстоящельствамь усматривать и узнавать внутреннее состояніе больнаго. Тоже самое бываеть и сь овцами, тела их таковы же, как и человеческія, разнаго свойства и состоянія.

Мы можемь бозопасные предполагать, что большая овца вдвое крыпче ягненка, и такъ по сему основанию можно игненку давашь половину лъкарствы приема взрослыя овцы, а полугодичному ягненку только трактика и на опытахы основанное знание подають вы семы случать върнтишее ръшение; ибо не можно вы томы и самомискуснтишему овчару подать всеобщихы правилы, которыхы бы обстоятельствы перемънить не могли.

Estimate, preference roundemed soofure



## нъкоторые общіє предохранительные порошки.

1) Муравыный порошокъ.

According to a now Athensie outer Эозми осенью, когда муравьи работу свою кончили, всю муравыную кучу съ муравьями до дна, чтобъ смолу, (mastix) которую они для пищи въ зиму себъ пригошовили, шъмв избышочнъе получишь. Всю стю кучу изсуши в хлъбной печи очень мягко, такъ, чтобъ муравии и еловыя иглы пальцами расширались; по вынаши оттуда, растолки оное въ мълкій порошокь, просъй и храни вы шакомы сосудъ, въ которомъ мясо, сельди, салакуша, или тому подобное посолены были; но сей сосудь, прежде нежели порошокъ въ него положишь, должень бышь весьма cyxb.

От сего порошка давай каждой овцъ по сдной осьмой доли кружки (кварширь),

съ двумя (кварширами) долями такой мъры смъщаннаго овса, которое клади въ корыты или въ поильные жолобы, посыпытьлкою солью, или помочи круто разсоленною водою, или человъческою мочею: Сте у овецъ производитъ потъ, что опытъ докажетъ всякому дъйствте онаго. А)

А) У нъкоторых в писателей, как в то Колера, Бейера и у прочихь нахожу, что сей муравьиный порошокь вы Германти весьма употребителень. Не во многих высшах вы Швецін видаль я употребление онаго. Я употребляль его шакъ же и самъ при разныхъ случаяхь, и нашель, что натура доставляеть намь туже самую пользу оть дешевыхь, какь и ошь дорогихь лькарствь. Вь 1746 году, который быль весьма мокрый годь, давали сей порошокЪ для опыта, четыремЪ овцамЪ по разу въ недълю, когда въ слъдуюшую потомь осень сихь овець убили, то нашли ихь печень и желчь ихь не

#### вак оп 2) Сушащие порошки.

Возми сурьмы, (Antimonium crudum) 4 лота, лаеровых в ягод в лотов в, съры в лотов в, селитры 4 лота.

Сте истолки, и смъщай съ то фунтами соли, клади послъ въ корыты, чтобъ оное овцы лизали, особливо осенью, когда поставлены въ овчарню, ежели лъто было мокрое и опасаются, что овцы отъ сыровсти вредъ получили.

## Други порошокв.

Возми селитры и сепнаго или сонютаго калия, (Lapis Suillus) от первой двъ части, а от послъдняго одну часть: истолки оное въ иготъ, и потомъ объ части хорото другь съ другомъ перемъщай.

поврежденными. Напрошивь сего прочія овцы, сего порошка не получавшія, имъли множество большихь и меньшихь водяныхь пузырьковь из печени и великую желчь. Сего порошка давай старой овцъ по два полных выперстка, а молодой овцъ только по одиму наперстку. Сте дають принимать имы вы пръсномы молокъ, и скоро послъ того от ияти до шести ложекы пръснаго молока; ибо селитра жжеты весьма сильно. Должно держать у нихы роть сильному человъку, для того, что онъ сего охотно принимать не хотять.

#### Еще другий. топ блода непо

Возми сурьмы і фунто, селитры полфунта, краснаго синнаго камня фунта, толфунта, толки каждую вещь особо, смвшай потомы все вмвств. Отв сего беруть по хорошей полной ложкв на 6 или на 8 овець съ малыть количествоть муки и сухой полыни, и двлають изъ того твсто: дають отв сего каждой овцв разоть величиною съ грецкой оръхъ, осенью и весною і, или 2 раза въ недвлв, когда случается овечья зараза. Инако же употребляется сте какъ предохранительное средство только каждыя 3 или 4 неавли,

одиако, когда уже овцы объягнились, и ягняшы нарочишо взросли.

ВЬ топь день, когда сте овцамь давали, не должны онь посль того пить, а надлежишь не много погонять. Сей порошокь очищаеть ихь чрезь прогнанте мочи и чрезь поть; помогаеть выходить нечисти на тъль, ежели онь слишкомь мокры, и ссть весьма цълительное средство.

# 3) Крълительныя или вяжущія средствы.

Вяжущія лікарствы упомянуты будуть від надлежащемь мість, какь то при понось, кровяной мочь и при ціленій отворенныхь рань.

Сти вещи состоять изы краснаго винограднаго вина, муската, краснаго мыла, ливенитной муки, дубовых в листывев, ягоды жестера или придорожной иголки, Rhamnus-Catarticus, Kreuz-Beere; завязнаго корня, Radix tormentillæ; квасцовь, гортицы, соленаго ветеннико сала; релейника или лалушника, Kletten, Lappa, Bardana; и жельзной ржавичны.

## 4) Слабительных средствы.

ne solwne on a nock more nime, a HAA-

Дай овцъ 2 или 3 ложки полныя свъжихь дрождей въ шепломъ нивъ.

ТакЪ же: для каждой овцы і лоша, хорошо расшолченой сбры, кошорая даешся имъ въ пръсномъ молокъ.

ТакЪ же: возми на каждую овцу по та лота сурьмы, растолки, съ обсяного мукого и съ малымъ количествомъ моти сувлай тъсто, и послъ давай овцамъ. Естьли березовые листья сварить съ водою и полною горстью хмъля, и каждой овцъ дать половину стопки, то сте равномърно помогаетъ.

## 5) Гонящія и отверзающія средствы.

Авкарствы, имъющія силу гонишельную, упошребляются почти при всъх бользнях в. Обыкновенныя вещи суть сльдующія.

Терїакъ, шалфей, рута, винный камень, девясильный корень, можжевеловыя ягоды, корень кокорника бобоваго, runde Holwurz, Radix aristolochiæ;
полынь, дягиль, Angelica; лавровыя
ягоды, горетавка, Entian, Bitterkraut;
дикая рябинка, Reinfarn, Tanacetun;
кальмусь или пръ, Calmus, Acorus; теснокъ и тамарискъ или гребенщикъ,
Татагізсия, Татагізкеп.

#### 6) Реотныя.

Дабы овець легче привесть къ рвотъ, мъшають 2 квартиры или полкрушки соли, и столько же телоевтеской моти вмъстъ, отъ котораго дають имъ утромъ принять одну стопку.

## 7) Померанской овегій порошокь.

Возми от в составленнаго съраго селитрянаго лорошка і фунтв, горетаеки и лавровых в ягодв, каждаго ло 8 лотов в: можжевеловых в ягодв, простой соли, дягильнаго кория, Angelikwurz;

девясильного корня, Alantwurz; линлинельнаго или бедренцоваго корня, Bibernellwurz; корня большаго лхиновника, Gross Holwurz; корня летаситнаго или лалушнаго, Pestilenzwurz, Radix Petasitidis; корня дикой лебеды, Schweintodtwurz; корня терной темерицы, Schwarz Niesswurz; корня лалоротника, Radix filicis, Fahren Krautwurz; букоемцы, Betonica, Betonienkraut; 3eepo60A, Johannis Ktaut, Hypericum; кудряваго волгца или остролестра, Kardobenedict; солоскаго осота, или безотебельнаго пуховника, Eberreiss, Eberwurz, Carlina; тысящелиственника, Schaafgarbe, Millefolium; тистяка или дымянки, Erdrauch, Fumaria; травы конскаго теснока, Scordiæ Gras; былой шандры, Weissandorn, Marrubium; и исола; Нувор; каждаго ло 2 лота, полынных голосоко 4 лота, тертова кала, Teufelsdreck, 21 кепнтина, приготовленных в касторовых в катышей б.

Истолки все сте въ крупный порошокъ, и давай каждой овцъ по одному лошу, или одну полную ложку онаго по ушру два или три раза в недълю; когда оное сЪ шъстомь, или дробиною смъщаешь, то ъдянъ онъ хорошо. Ежели есть всеобщая овечья зараза, и овцы вязкую и густую нену изб рша пускающь, що сте хорошти знакь; но ть, кои большія у себя стада имъюшь, какь Померанские овчары иногда оть 4 до 6000 овець подъ смотрентемь своимъ имъющие, не должны сего большему числу оведь, какь оть 10 до 15 оведь вивств, давать вы пойль, завланномы изы воды и муки несколько густоватомь; смошря однакожь за шъмь, чтобъ каждая овца свою мъру, а имянно одинъ лошъ, почно получила. Прежде нежели сей порошокЪ дастся овцамЪ, не должны онъ два дни напередь пишь воды.

По приняшти сихъ лъкарсшвъ, надлежишъ ихъ не много гоняшь по двору, или буде погоняшся на поле, не должно скоро послъ шого пускащь къ пишто, а удерживащь

ихъ отъ сего до другаго дня, предлагая имъ тогда въ водъ можжеееловыхъ сътокъ и полыни. Когда онъ имъють водяную бользнь, то поять ихъ по разу всякте три дни.

Отв полезнъйшато дъйствїя сего порошка имьють преизящные опыты, ежели другія славньйшія средствы не помогають. Всякой увърится о семь по опыту, естьли сей порошокь настояще употребить. Ибо сей порошокь тонить не только воду, и подсущиваеть исподоволь чесотку и сыпь; но помогаеть такь же груди, такь, что овцы выздоравливають совершенно, когда имь онаго два раза вы недълю дають, и когда посль вы 14 дней водяная бользны моявлялась, и голова опять распухла, то однакожь онь совершенно выздоравливали, естьли давали имь онаго порошка два дни сряду.

Следовашельно должно наблюдать того прилежно, ежели болезнь миновалась, чтобь, буде бы оказалась вновь, употреблянь сей порощокь по времянамь. Смотри

Von Akens Hus-och Rese-Apothek om Får, фонъ Акенса домашнюю и дорожную Аптеку объ овцахъ.

Далве примвчай, чтобъ всв лвкарствы для овець большею частію посыпались солію, ибо сіе кромь собственнаго ся хорошаго двиствія, такъ же овець, лвкарство, которому онв впрочемь часто противника, принимать влечеть. Такъ же наблюдать должно и того, чтобъ лвкарствы дасались при хорошей погоды. Но сіе правило по обстоятельствамь и отложить можно.

#### \$ 2.

Предохранительное средство от за-

Когда вЪ і части, З главы, 2 §. носмотришь, что заразительныхЪ или прилиичивыхЪ бользней опасаться побуждаетЬ, то кажется нужнымЪ, чтобЪ коснулся я здъсь всъхЪ обстоятельствЪ, по употребленному тамЪ порядку. 1) Мокрые годы. Каким образом в тогда поступать, о том да благоволить посмотрять благосклонный читатель во второй части, І. главу, 5 % обще сы трештею главою, вторым и четвертым параграфом в.

2) О росъ. Какъ вреднымъ слъдсшвіямъ оныя воспреняшсшвоващь; гри П. часшь, 3 глагу, 2 и 4 \$. шакъ же, 1 главу, 2 \$.

3) О безеремянноло морозь ев земль. При семь нашель я, что какь всь 
кревніе такь новыйшіе писатели единогласно совытують, разными сильно пахучими вецьми окуривать овечьи хльвы, 
какь то терстяными матеріями, сенного щетиного, колытами, тертовымы 
каломь, сырого, можжевельникомь, 
оленьимь рогомь, старого подотвеного кожего, теловытескими волосами, 
и кругими, о копхь упомянуто при постановленіи овець вы хльвы.

Яко средство, многими испытанное и притоть надежное, напоминаю я, не только руту въшать вы овечьемы хлывь, но ц зашивать такъ же нъсколько въщочекъ въ холешинные лоскушки, и завязывать оны в овцамъ около шеи, при чемъ овцамъ при такой погодъ нъсколько чаще давать сололиза.

- 4) Мертветинная сонь вы возухы равнаго свойства сы упомянущымы поды номеромы третьмы морозомы, и для тогоупотребляются оты сего тыже предохранительныя средствы.
- 5) Тихая зима. ВЪ шакую зиму должно овечьи хлъвы рано и часто курить, овець въ нихъ безвыходио держать, и весьма остерегать ихъ отъ чрезвычайной теплоты, которая имъ тогда на и опаснъс.
- 6) Естьли лежить какая стереа близь деора или на ластев, то все предохранение состоить вы томы, чтобы ее стащивы, зарыть вы землю глубже, дабы ядовитая ся вонь воздуха не заражала.

Куренте на паствъ употребительными къ сему ингредтенцтями такъ же весьма полезно при сильномъ туманъ, который, естьли долго продолжится, очень опасенъ-

Чтобь на овцахь около шен безпрестанно находилась завязанная вы вышошкахы рута, отмынно хорошо, и разведеніе сего ростынія всымы хозяевамы овчарныхы заводовы препоручается. Ибо примычано, что она прогоняеты змый сы тыхы мысты, гды пасутся овцы. Зри Бейерову овчарную школу, страница 68.

#### ø. 3.

## Отъ сумы или заразы.

Что моровое повътріе от влавитато воздуха причиняется, сказано во своем воздуха причиняется, сказано во своем вая вода къ тому способствуеть, когда не давно занемогтій скот прочих тъм скоръя заражаеть, сїє показывають вы І. части, 3 главы, 3 9. приведенныя примъчанія о скотской заразь вы виварь, сы большими плачевными опытами прочих въсть.

Во Швеціи моровое овечье повішріе не столь обще, как инді, и можно оному, по-колику воздухь къ тому способствуеть, наискорія упредить курительными вещьми, въ предвидущемь параграфі объясненными, особливо же и вірніе отложеніемь ліности, когда предзнаменователи заравительных болізней для осторожности намь представляются.

Ежели примъшять въ сосъдскихъ овечиихъ стадахъ моръ, то весьма нужно,
овецъ своихъ часто и по времянамъ обкуривать, и какъ я по собственному знантю
и по многимъ свидътельствамъ увърить
могу, что въ сей главъ упомянутые сурьмяные порошки подъ No 2, предохранительную силу имъли, что здоровыя овцы,
которыя между другими сосъдскими повътртемъ заразнвшимися овцами ходили,
когда имъ отъ одного рода сихъ порошковъ одинъ разъ принимать давали, совсъмъ свободными остались, и ни малаго
не имъли припадка; то и не можно сего
оставить безъ увъдомлентя, препоручал

опыть сей собственному произволению каждаго.

Бъдному совъщую я представленный вы ономы параграфъ мурасынный порошокы, такы же частое и ежедневное куренте, которымы, пока прилипчивая зараза вы томы сосъдствы и вы той странь свиръпствуеть, день и ночь продолжать должно, и притомы овцаты вы всегда давать руту.

Какъ часто овцы при такихъ случаяхъ сего получать должны, надлежить вычислить по обстоятельствамъ, и потому совъту, который провинціальные овчары сообразуясь съ дъломъ, какъ въ разсужденій продолженія бользни, такъ и прочихъ принадлежащихъ къ сему случаевъ, коихъ я здъсь представить не могу, сообщать. Когда бы только мои благомыслящія напоминанія столько произвести могли, чтобъ овцеволетво и предускореніе всякаго вреда, по объявленнымъ правиламъ наблюдаемо было, то надъюсь несомнънтю, что каждый стяжатель овчарныхъ

заводовь оть всъхь такихь несчасній свободится.

О упомянущой вы І. части, 3 главы, 3 § скотской заразъ вы Виваръ объявили Господа Профессоры врачебныя науки при Университетъ Монпельерскомы мития свои слъдующимы образомы: "гораздо върмъе предпринимать противы такой общей заразы предохранительныя, нежели "цълительныя лъкарствы, "когда она шествтемы большую получила силу, и когда она силы скота уже утомила.

Тоть способь, который для истребления человьческой заразы вы Аль употреблялся, и который сему ужасному мучению конець содълаль, приличествуеты такь же весьма хорошо для сей заразительной бользни; оный состояль вы тоть: что сы тьми, которые сы человькомы одержимымы заразою вли, или вы одной сы нимы торниць были вмъсть, такь обходились, какы будто бы они дъйствишельно заразу имъли. Ибо, когда видъли, что бользны сія уже вы скоть появилась, то

всь онышы и всь разнообразно пригошовляемыя лъкарсшвы по крайней мъръ были безполезны.

На шакой конець надлежишь начашь шемь, чтобь отлучить эдоровый скоть оть больнаго. Последние отделяющся уже сами собою, и оставляють охопно хавы, чтобь могли по полю шататься. Первыхъ должно, не щадя труда, ежедневно чисто обширашь, и чесашь гребенкою, дабы они не оставались во влажной своей нечистоть, такь же перемьнять имь оть времяни до времяни вы хажь місша, и окурисать ихв такв, чтобь можжеселовое и лагровое дерево съ благоуханными трасами тамь сожигались: лате же есего кролить сездь уксусомь на раскаленной лонаткв. Льтомь полезно, зараженные дворы чистить, или по меньшей мъръ мешлою чисто месши.

Какъ скоро примътять, или увидять, что большти рогатый скоть съ зараженнымь имъль нъкоторое сообщение, то должно на шев у здоровыхъ еще пустить жрови полтора фунта. Кровопусканіе на языкѣ, на ушахъ, или на хвость для исцъленія недостаточно.

ВЬ день пусканія крови, должно дашь имб обыкновенное проносное. Люди имьющіє хожденіє за скошомб, должны на шакой конець вапасшись шавими зеліями, которыя имб подручны, и могуть вы семь поступать по употребительнымь начертаніямь, какь то особливо Александрійскимь листомь, Folia Sennæ; дикимь аераномь, Gratiolae; корнемь бузииснымь, Radices Ebuli; корнемь косатика, Iridis; переступня, Brioniæ; колытникомь, Azari; турбетною гуммено, Turbeti Gummosi; алоемь или сабуромь.

Можно полтора фунта от одного из сих зелій истолочь в порошок и с двумя полными горьстми ятменной или оссяной муки, здълать из того дву или три лепешки, которыя скотин класть в ясли; или можно варить оное в слисном морсь, Zwetschen-Brühe;

и давать чрезъ рогъ или воронку, продолжая оное до тъхъ поръ, пока нъсколько только отъ раствора останется.

На другой день полезно употреблять средешвы спосившествующія испаринь, и пошь выгоняющія. Вы странь около Приваса, весьма хорошимь способомь найдено, давашь имб по одному унцу теріака, св мушкатнымв орбхомв, геоздикою, корицою и лерцомъ, растолокши каждаго въ порошокъ, сколько можно захвашинь премя нальцами, ев столкв вина. Такъ же можно къ тому употребишь одно блюдо можжевеловых в ягодь, или одинь унць орегетана или противояда, и одинь унць змынаго порошка, Schlangen-Pulver, (Ormpulver.) сь однимь фунтомь вина смъшаннаго съ толикимъ же количествомъ деревяннаго масла. Доколь льчение продолжается, надлежишь скопину держащь довольно тепло, покрытою, окуривать, и такъ же часто шеплою водою поишь.

Тошчась по выгнаніи пота должно ножемь, или раскаленнымь жельзомь завлать подь грудью вы двухь мьстахь отверешія, и вложить туда кусоко корня стародубки или горецевта, Schwarz Nies Wurzel, pacmymaro Bb Acadunaшв, около страны Пуцина. ВЪ недостаткв онаго можно употреблять Ягодки, Daphne, или тимелей, Thymelaea; корку волтьяго перца, Seidelbast; волколыка, Kellerhals, mezerenin; дабы влажносши или мокроты шуда, какъ въ мъсто сборишное, привлечь св пользою. Надлежитъ сей нарывь осшавить нашурь; ибо онь послъ 10 или 12 дней самь собою пропалешь.

Между шъмъ, когда все то, что къ предохранентю отъ бользни принадлежить, наблюдается, должно скоту давать пить отрубитную соду, и класть для корма имъ сухое съно, или солому, однако въ половину противъ обыкновеннаго.

Чиюжь принадлежить до зараженной уже бользнію скотины, то надобно содержать

весьма шочный порядокь съ ихъ кормомъ и пойломь, и ошнюдь силою къ ъдъ не принуждашь; и хошя не много пользы ожидашь можно шогда, когда особливо сапъ или поносъ обнаружились, однако должно лъченте располагашь шакъ, какъ сего болье обстоящельствы шребуюшъ.

Лучшая помощь, пустить имъ скорве кровь, не отлагая до того времяни, пока прикинется къ сему Антоновъ огонь. Но прежде пусканія крови должно дать имъ одинь унцъ теріака въ одномъ фунтъ краснаго сина. Не надлежить откладывать проносное до другаго дня; развъ учинено сїє прежде; и въ такомъ случать можно примъщать въ проносное нъсколько кръпительнаго, и приготовить обыкновеннымъ образомъ.

При запоръ должно помогать имъ рукою, или же поставить трубкою или прыскаломъ клистирь, вареной изъ отрубей или изъ травы просепрки или зинзисея, Казраррев, Malva; для опасенія отъ поноса, надлежить остерегать отъ

есякаго севжаго корма. Здоровье кормить ихь взваромь, здъланнымь изь винограднаго вина съ хльбомь, В) или мукою, а особливо вареными бобами. Когда понось началь появляться, давать имь одинь унць мергака, или Diascordium вы декокть изь можжевеловых вгодь, и симь лькарствомы проложать всякте два дни. Вы промежуточный день должно давать имь два унца устерсовых раковинь мълко истолченых или одинь унць мълко истолченых или одинь унць мълко истолченых или одинь унць мълко растиолченаго кирлига, запеченаго вы мушной лепешкъ, или съ хлъбомы и сывороткою.

Пвив изд рта должно слослешествовать кляломд, а салд или возгри приводить в тесенте нъсколькими пртемами нюхательного тобаку, или толикимд же сисломд порошку изд бълого темеритного корня.

В) Сте можеть чиниться вы тьхы мьстахы, гдь дълають виноградное вино; а вы иномы мъсть было бы это слишкомы дорого.

Ежели случашся около глазъ черви, то потирать ихъ слюною и солїю. Такъ же хорошо отворять на бедрахъ и на сгибахъ, сътреныя олухоли, Wind-Geschwülste, п накапать туда нъскольло тепловатаго деревяннаго масла.

Отв одышки и тяжелаго дыханія, должно давать имв нёсколько лить, и класть одинв унць отищенной и мёлко истолтеной сёры, теснотную скорлулу, и лолную гороть шалфея св лолстолкого виннаго уксуса на три или на тетыре мёры воды.

Большая часть тьхь, которыя перенесли бользнь, получили пухлины или марывы на груди или на ногахь, и выпускаемы были на поле, гдъ никто ихь къ ъдъ не принуждаль.

Особливо полезно, еремянно держать на груди отверстую рану или фонтанель для испражненія мокропів, и скотинь на сгибахів Рожетную пускать крось, на томів міжсть, которое кажется тувствительнымь и созвышеннымь, и такь же совсемь ихь не принуждать, ттобь они темь либо запивали, разев не много теллымь напиткомь, оть тего они могуть быть здоровы, лока свободны оть поноса.

## ЦВЛИТЕЛЬНОЕ СРЕДСТВО,

которым многіе хорошіе опыты вы скотской заразв завланы, и которое сообщено намы Господиномы Лененемы, Губер-наторомы Лангедокскимы.

Сія бользнь оказывается обыкновенно прыщами или волдырями на кожь коровь и быковь зараженныхь. Надлежить сіи волдыри или прыщи разръзать, и естьли ихь ньть, здълать два или три отверстія вы кожу, на тьхы мьстахь, гдь примытять нькоторую опухоль, и сіи отверстія прикрыть кусучкомы коры серной смородины, Ribes fructu nigro.

Но прежде приложенія сей коры, наложить палець на здъланныя вы кожъ скважины, и дашь находящемуся шамЪ гною вышечь вонЪ, по прошесшвій шрехЪ или чешырехЪ дней должно дѣлашь новую прикладку. Пока сшарая снимешся, и положишся другая на ее мѣсшо, должно не медлѣнно кожу около ошверсшій давишь, чшобЪ машерія вышла, кошорую прикладка вышянула.

Хлъвы должны послъ бышь вычищены. Для сего взящь одинь унць тертова кала, Assa foetida, одинь унць камфары, двъ тесноковицы, все истолочь и вмъстъ смъщать.

Сїю смѣсь раздѣлить на двѣ части, и половину каждой разЬ класть на жаровню, наполненную раскаленными углями, къ чему берушъ такъ же и полную горсть мож жевельника; потомъ затворя хорошо у хлѣва двери, обносять сїю жаровню кругомъ, и держать каждой больной сконинѣ подъ носомъ.

Ежели хавы можжеселосыми евтками обкуривались, и нъсколько перца въ рюмкъ синнаго уксуса на раскаленой кирпичь вы котль лежащій, поливалось, то сы великою пользою найдено, что скотина, вы такихы хльвахы стоявщая, оты заразы свобождалась.

## §. 4.

#### Отв ослы и кори.

Кто желаеть принять трудь, прочитавы, 4 8. и пастухать своимь для настоящаго и предосторожнаго хождентя и присмотра овечьяго стада вы отвращенте сего, дать наставленте, тому не будеть нужды вы дальнемы затрудненти употреблентя лъкарствы.

Впрочемь напишу здёсь слёдующія для общей пользы надежнёйшія средствы, которые мною изь вышедшихь сочиненій выбраны.

Сколь скоро осну на овцѣ примѣшянъ, должно ее ошЪ прочаго сшада ошлучишь. Ибо хошя нъкошорые почишаюшЪ добромъ, чтобъ здоровыя овцы съ больными вмѣсшѣ

нотели, однако опыть научаеть, что обыкновенно здоровыя чрезь то заражаются. Больной овцё дають одинь грань мускуса, Zibeth, хорото сметаннаго вы ложке полной хлебнаго сина, и целую ночь покрытымь стоявшаго, после чего должна она потеть вы отделенномы месть, какы сте описано во второй части, 3 главы, 2 S. C)

Сте споспъществуеть отмънно оспяной высыпкъ, которой весьма попечительно помогать должно; ибо инако останется она въ тълъ, или спрячется опять, отъ чего овцы умирають.

С) Выхухоль или мускусь не можно ни какимь инымь образомь развесии, какы вы яичномы желткв, и когда она такы распущена, то смёшивается весьма хорото сы хлёбнымы виномы. Послё овцамы дають стоять вмёств, не давая вы тоть день ни какого корма до 3 часовы по полудни.

За не имъніемь мускуса дають каждой овць кусокь оть хвоста выхухольной кожи, величиною сь горошину, или дають старой овць оть 4 до 5 капель сажнаго масла, Russol, вь тепломы пивь, или такь же оть 6 до 7 капель слирта оленьяго рога, или четверть лота терїака.

Вышеписанное средство могло бы употреблено быть опів всёхів трехів родовів оспів, но однако особливыя обстоятельствы оныхів требуютів иногда особливыхів противныхів средствів; такитів образомів употребляютів.

#### Оть весенней ослы

При овчарных в заводах в следующее средство: сгоняють овець вместь такь, чтобы оне по получени гонящих мектретвы, потели: и ежели осны на них не много, то прыщи или пузырьки отворяются вголкою и выдавливаются, а потой сами собою засыхають.

Употребляють такь же для 6 или 7 овець одну рулю обыкновеннаго ситаго табаку, и кружку пива и за 4 конъйки квасцовь, которые толкуть мёлко, какь тобакь. Сте варять до тъхъ порь, пока половина отъ того укцпить, и послъ чрезъ холстину процеживають.

Даюшь сего каждой овцё по 2 полныя ложки; некоторые остаткомы оты сего моющь овець; помощёю соломеннаго пучка, а имянно по шёмы мёстамы, гдё выступила оспа, и послё овцамы тепло и плотно другы кы другу стоять дають, но сей способы болёе вредены, нежели полезены.

Выше предписанное мною средство употреблять можно противы всъхы трехы родовы оспы, за не имънгемы инаго.

- Пока овцы больны, дають имь хорошій кормь, и каждой овць половину горьсти соли, но не дають совсьмы воды.

#### Отъ лътней ослы.

лучше всего упошреблять способь предписанный вы книга: Faraherdens hemliga Konster, имянуемой Таинсшвенныя искусшвы овчаря.

Берушь то есть ольховый листь, когда онь вы началь весны распускается, и сушать его: варять онаго полную торысть сь одною кружкою лиса, и еще вы покрытомь сосудь, пока зделается вязкимь и вдоль шянушься сшанешь; сваря шакимь образомь, даюшь ивсколько сшынушь, чтобЪ только было какЪ парное молоко; пошомь мажушь симь овець кистью; или шешкою подъ грудью и промежь ногь, глаза и около глазЪ, уши и все рыло. Продолжають сіе по утру и вь вечеру, пока увидять, что оснины дають оть себя некошорую влажность. Въ три или ченыре дни овцы выльчивающся; во время авченія могушь онв выходить, естьли только ихъ по утру до выхода, и въ вечеру по возвращении домой, мазать будушь. Но дучше всего ихв не выпускать. Сей родь осны, приходящій вЪ нести дни, почитали неизлъчимымь.

#### Отв осенней ослы

Дають овцамь зорю, Liebstockel, съ корнемь троераздъльной тереды, Gehl-kohl, Bidens folüs trifidis, D) истолченными вы порошокь, два раза вы недълю, пока находять ихь еще болящими. Для 100 овець беруть сего полную шляпу, смъ-шивая оное съ тройнымь противь сего

D) По Швецки, Gehlkohl или Brunskar, Bidens foliis trifidis, Linn Flor. Suec. 663. Сїя трава имфеть толстый стебель съ колфицами, изь него ребята дфлають водяныя прыскалы. Ростеть она по мокрыть мфстать. Весною ищуть молодые корни одногодовалые, пока они еще остебливаются, и когда они имфють только листы. Сїй корни вымывають, и сутать ихь такь, чтобь всегда имфть вы готовности, и естьли хотять употреблять, крошать ихь очень мфлке и толкуть вы поротокь.

количеством соли. Во все сте время пасутся овцы на сухих полях в, и на тъх в мъстах в, гдъ ростет вереск в, и потом в в три недъли вылъчиваются. Но когда предписанный способ употреблять станут при самом вначати болъзни, то может овца вылъчиться в 8 дней. Е)

При оспъ примъчается и то, что лучте овець держать тепло дома, нежели ихъ выпускать; поелику малъйшая стужа въ воздухъ имъ тогда весьма вредна. Какъ скоро оспу узнають, то употребляють выгоняющия лъкарствы. Удерживають овець оть воды, пока бользнь продолжается, кормять сухимь кормомь и довольствують сололизомь. Когда оспяныя мокроты хорото высохли, и оспа свалилась, можно овець выпускать, то есть, ежели погода хорота. Потомь мажуть тъ мъста, гдъ оспа оставила пъкоторыя

E) Примъчено, что оспа лучте въ мягкомъ тълъ, и гдъ менъе терсти, начало свое пртемлетъ.

раны, мазью изБ пръснаго молока и дегтя, очень хорошо смъшанною.

КакЪ бы опасна сїя болѣзнь ни была, однакожЪ овцы могутЪ такой опасности миновать, естьли только будутЪ употреблять рачительно предписанныя средствы.

### Отъ кори.

Отманно хорошо, мазать овей мазью изб розмарина, еб винномо уксуст сваренаго. Мара состоить вы 6 лотахы розмарина, на полторы стопки виннаго уксуса. Зараженныя овцы должны отдалены быть отв здоровыхв, и весьма соблюдены отв стужи.

## §. 5.

## Отъ коросты и шелудей.

КакЪ скоро примътятъ, что овца коростовата, должно отлучить ее отъ стада, которое инако отъ нее совсъмъ заразиться можетъ. Ежели короста показалась, и еще только на одномы или на нъкоторыхы мъстахы, то остригивають сы нихы терсть, обмазывають болячку мазыю, здъланною изы сала, дегтя и мълко истолченной съры. Оты чего больная овца скоро вылъчивается, такы, что она вы стадъ ходить можеть; но прежде допущентя ея до стада, обмывають намазанную мазы свъжею водою.

Буде короста уже вкоренилась, то она тъм опаснъе, понеже проницаеть въ кровь и до сердца; и для того въ такомъ случав надлежить употреблять выгоняющія лъкарствы, и овець приводить къ тому: причемь муравьнный лорошокъ съ малымь количествомь руты отмънное производить дъйстве. Между тъм однакожь должно коростяныя мъста на тълъ мазать мазьми, изъ которыхъ сообщимъ слъдующія:

1) Возми десясильного корня, Alantwurz; Римского проскурняко или просеирняко, Romisch-Fibisch, дикой грушки или зимней зелени, Pyrola, Wintergrün; и куринаго кала, Hünerdreck, каждаго по ровну. Сте варишся въ одномъ кошль, и когда 3 дни и 3 ночи сшояло, процъживается, и смышивается съ малымъ количествомъ ртути, стараго коровьяго масла и смолы. Чрезъ стю мазь протягивается шнуръ, которымъ перевязывають овець около ущей, чтобъ онъ не могли лизать.

2) Возми 2 кружки соды, і фунть табаку или табашных стеблей, вари
сте до тъх порь, пока четвертая часть
сего уварится: прилей кы сему одну кружку
урины или моги, 2 стопки мяснаго или
ветсиннаго росола, четверть фунта
мылко истолченых квасцовь, полфунта
жира или повареннаго сала, или такы же
растопленаго коросьяго масла, изы
котораго соль хорото вымыта. Все сте
вари вмысть четверть часа. Можно количество сей мази расположить по числу
овець, только чтобы предписанная пропорція всегда наблюдалась. Овець мажуть
оною по тымы мыстамь, гды высынка

видна, по утру и вы вечеру оты трехы до четырехы разы сряду; что продолжаюты до тыхы поры, пока требуеты сего нужда. По излычении, должно овецы вымывать вы проточной воды, а зимою вы тепдоватой воды вы хлывы, и когда оны хорото высохли и чистыми здылались, то спустя 2 или 3 дни послы того пускаются вы стадо.

3) Варяшь полфунша табаку или табашных стеблей вы одной кружкь мост. Когда сте хорошо сварено и процьжено,
берушь терлентиннаго масла, (которое чрезвычайно сушишь) полный наперстокы на каждую осьмую долю кружки
(Quartier) шабашнаго увара, вы который
сте масло наливають, и овцу симы мажуть.
NB. Табакы сы мочею варится вы мыдномы
кошль, или вы муравленомы горшкы хорошо покрытомы, и сте не прежде процыживается, пока не простудилось: кы сему
можно примышать еще и четверть фунща
квасцовы.

- 4) Возми дегтя, жира или ветсиннаго сала и съры, каждаго по равной часни. Свари все вмъстъ, и мажь симъ чирьи. Стя мазь истребляеть сильно червей, въ кожъ сидящихъ.
- 5) Вари сливки вливств св дегтемв, такв, чтобь оно сдълалось подобно деревянному маслу.
- 6) Возми сърой съры, бълой золы и кулороса, каждаго по полуфунту. Сте истолки вивств на мълко, перемъщай, свари оное, и мажь овецъ сею мазью, какъ скоро она простыла.
- 7) Возми съры, калгану, Galgant, бълых роз , воска и камфары, каждаго по ровну. Истолки е и смъщай, и дълай из в того мазь. Мажь оною овецъ три вечера сряду, и когда выздоровьють, вымой их в чисто в в свъжей водъ.
- 8) Возми дегтя одинь фунть, гусинаго и сепнаго сала, или такь же не соленаго коросьяго масла полфунта. Смъщай сте другь съ другомъ хорошо, и мажь симъ овець.

9) Съра, ярь и кеасцы смъщанныя въ не соленомь саль или жирь, имъюшь отмънно хорошее дъйствіе, естьли овець симь мазать будуть.

Но овцы должны всегда, как скоро выльчились, вымыващься свыжею шекучею или проточною водою такЪ, чтобЪ нечистота была смыта. Притомь весьма остерегаться должно, ттобь здоросыя оецы той воды, ев которой больныя мыты, не нюхали, а тымь менье еще оной не лили; ибо трезъ сте онъ заражаются. Такъ же не должно шъхъ овець, кои были больны, пускашь прежде кЪ здоровымЪ, какЪ по прошествїи двухЪ или прехь дней послъ ихь обмышія. Когда овцы от чесотки соленою водою мышы будешь, що должно оную воду тотчаев хорошо смыть проточною и свъжею водою.

Omb сеященнаго огня, называемаго Sacro igne.

Сія бользнь почитается не исцыльною, однако нькоторые мнять, яко бы вы чистой клютевой соды разведенная мысятная женская крось, Menstruum Virginis, овщать даемая, была вырное средство. Зри книгу называемую Шведская сырная мать, den Swenska Rede-Dejan.

Растолченым кербелем , Scandix , (трава называемая Венеринъ гребень) съ старым пивом смъщанным , мазать овець, служило часто хорошим дъйствием .

Одинь кресшьянинь имъль такую овщу, у которой вся голова кругомь обьъдена была симь огнемь. Онь взяль табашнаго и сърнаго масла, съ мореного ртутьго; мазаль онымь болячки, и обмываль ихь по разу въ день водою, въ которой варена была рута, и еще столь сильно, что вода походила на щелокъ. По прошестви пяти недъль овца отъ сея бользни свободилась; однако глаза у овцы высунулись вонъ, и она по-лучила такую шерсть, которая была перепутана и полна увловъ и шишекъ.

### §. 7.

Отъ шейныхъ спрьевъ или нарыеоеъ.

Должно сій нарывы оставлять, пока назръють; ибо инако выклиутся они на другомь мъстъ. По созръній же, можно ихь отворять, матерію выдавливать, и рану мягкого слюлого, сепнымь саломь, и хорошимь еннымь уксусомь мазать.

Ежели находятся въ нарывъ черви, какъ то часто случается, то мажутъ рану мазью, сдъланною изъ дегтя и уксуса, каждаго по полной ложкъ, изъ квасцовъ и съры, каждой величиною съ оръъъ. При взръзыванти нарывовъ, должно имъть осторожность; ибо когда въ немъ лежитъ червь, и оный поранится, такъ, что ядъ

его войдеть вы рану, то распространится оны по всему тылу. По выняти червя, можно рану мыть мосто, прежде нежели другимы чемы будеть мазана. Какы же скоро овца исцылится, моють то мысто, на которомы была рана, чистою водою.

### ø. 8.

### Отъ содяныхъ лузырей.

Сін пузыри в овечьих твлах находящїеся, прогоняющся сущащими лькарствами.

Можно симъ одержимую овцу ощавлять отб прочихъ, и кормить несколько дней сряду чистымъ сухимъ серескомъ, давая два или три раза полную горсть соми и полынныхъ головокъ; или какъ скоро несколько пузырей наруже тела приментять, которое есть вернейшей знакъ, что они находятся въ утробе и кишкахъ, то дають такъ, и сей главе, и се сущащихъ порощковъ; которые скармливають съ су-

химо кормомо, удерживая пришомь от пойла. Пузыри, наружно на кожъ сидяще, отворяются и полынного со-дого, или водою, въ которой сухий березовый листо варень, вымываются.

А какъ обыкновенно водяной бользии опасапься должно, ежели сихъ пузырей великое множество, то можно тогда употреблять одно изъ тъхъ средствъ, которыя въ 27 параграфъ объявлены. Такъ же думають, что и растолченыя устерсовыя раковины или черены къ петреблентю сихъ пузырей много помогають, когда дають овцъ принимать оныхъ половину ножеваго конца въ техлолю лисъ.

### 1. 9.

### Оть гиплыхь легеней.

Когда печень от многих влажностей повредится, то употребляют для излъ-чен оной, сущащия лъкаретвы. И по-елику въ прошедшемъ параграфъ сказанные водяные пузыри суть предваритель-

ные знаки сея бользни, що шьмъ и необходимъе тошчась оные истребить, и опять здравїю овцы помочь.

Инако же употреблять можно одинь изы показанныхы вы сей главь, и 5. No 2 порошковы, или овецы всякий день кормить серескомы и овсомы, пока по ихы вонючему дыханию примъчается, что онъ еще больны. Слъдующее средство имъло такы же хорошее дъйствие. Антимонии или сурьмы четверть лота, селитры половину квинтина, лолынныхы головокы полную горсть. Растолочь сйе вмъсть, и дать овць вы кружкъ овса.

NB. Но сте все количество только для одной овцы.

### ý. 10.

### Отв легеногных в тереей.

Хотя и полагають, что какь печеночныхь червей, такь и овечьихь піявокь, выгнать не можно; однако они еще пе столько опасны, какь черви бывающіе вы легкомы. Прошивы печеночныхы червей упошреблять можно ть же самыя средствы, которыя употребляють прошивы піявокы, и которыя вы следующемы парастрафы предлагаются.

### inque mas and of f. ir.

#### Отъ ліясокъ.

Когда при закаланіи найдуть, что овцы одержимы пілвками, то надлежить тот-чась овцать, назначеннымь для приплода, что нибудь противь сего давать; ибо, ежели одинь разь пілвки хорото вогньз-дятся, то овцы должны перемерьть.

Завсь следують лекарствы.

- 1) ВЪ сей главъ, 1 S. No 2 упомянущые порошки оказали прошивЪ сихЪ овечьихЪ убійцЪ особливую силу.
- 2) ВЬ томь же 9. No в сказанный муравыный порошокь употребляемь быль нъкоторыми сельскими жителями сь величайшею пользою.

- 3) Возми руты 2 полныя гореши, кралисных в съмяно полную ложку, дягильного лорошка шако же полную ложку, и давай принимашь сте во стопкъ (\*) уксуса.
- 4) Возми лолыни полныя 2 горсти, соли одну горсть, сурьмы четверть лота, руты полную горсть. Истолки все вмъсть, брось къ тому двъ горсти овсяной муки, здълай изъ сего съ водою шъсто, и дай оное овцъ разомъ. Но послъ должно ее 4 или 5 дней удерживать отъ питья.
- 5) Возми сухой тереяной травы, или тереяницы F) Maden Kraut, со сшеблями и головками межь рукъ мълко исшернюй, полную горсшь, соли полную горсшь, истолте-

F) Maden Kraut, червяница трава, имѣеть желтые цвъты, и ростеть на мокрыхь мъстахь, гдъ есть навозная лужа.

<sup>(\*)</sup> Стопка, мъра содержащая въ себъ ислкружки, а по аптекарскому въсу имъетъ фунтъ воды.

ной сажи, такого рода, которая как вары или смола вы печныхы трубахы сидить, полную горсть, девясильнаго кория, свъже на теркъ изтертаго, по произволентю, зори мълко искрошенной полную горсть, лолыни полную горсть. Сего предохранительнаго средства дають овщамы весною, прежде выпуска, 3 раза, по полной горсти каждый разы, и еще такы, чтобы между каждаго раза миновало 8 дней. Но притомы весьма должно наблюдать, чтобы не пускать овещь толучали; ибо инако получать вредь.

### -verkioux Akking J. 12. de de pe e manga &

# 

КакЪ скоро кашель приключишея, даюшЪ каждой овцъ полную ложку миндальнаго масла, смъшаннаго съ полною ложкою Французскаго вина: но сте должно здълашь шепловашымъ. Симъ продолжаюшъ каждое ушро, пока кашель продолжаешся;

жладушь подь больных воець свъжую подсшилку, и пришомь даюшь всшь шравы бълоколытника, Pferdehuf; G)

Сте средство употребляють, когда кашель происходить от того, что овцы зимою изы великаго жавьнаго тепла выходили вы стужу, и изы оной опять возвращались вы сильное тепло. Смотри I. часть, 3 главу, 12 S. вы нотахы.

Прошивы шакого кашля можно шакы же давашь овцамы не много сына Гресскаго, Foenum Grecum, Bockhorn Kraut, сы истолченнымы тимономы, и примышанной ржи.

Когда найдушь, что овцы, вы І. части 3 главы, 12 §. вы примъчаніяхы упомянутую мокроту выпрыскивають, то надлежить чаще отворять жилу поды хвостомы и на губахы или рыль.

coment doctor remains por one

G) Белокополтнико, лежащій три года на пашнь, должень зделань быть по-

Буде кашель произошель от мокроть, то примътить можно по вонючему ихь лыханію; (ибо при кашлъ происходящемь от другихь причинь, дыханіе не воняеть) должно употреблять сущація лъкарствы, и пришомь упомянутые вы сей главъ, и в. No 2 порошки; причемы слъдующій сололизы или составы сы пользою употреблять можно.

Возми полгореши соли на каждую овцу, опрыскай ея не много уксу-соль, мешай ее вы дегты несколько сы лукого, и завлай изы того тесто, которое кладется имы вы корыты, или вы такомы столовь вы средины хлыва, о которомы говорено во второй части, вы 3 главь, вы 4 параграфь.

# dmenon order of. 13. country winning

#### Omb caxomkn.

Прежде нежели какое лъкарсшво овцамъ давано будеть, нужно очисшить желу- докъ ихъ тъмъ рвотнымъ, которое въ сей.

EDMOIA ACTION ON

главъ, въ и параграфъ въ No 6 описано, ибо онъ по прошествии двухъ часовъ послъ того получають рвоту. Послъ рвоты дають имъ въ тоть день сухий кормь, какъ то верескъ, или ольховый листь, но не дають имъ совсъмъ воды. На другий день дають имъ одинъ изъ тъхъ сущащихъ порошковъ, кои въ сей главъ, въ и параграфъ, подъ No 2 показаны: и въ сей день не получають воды.

Сколь долго овцы сїю бользнь имьють, должно ихь ежедневно пускать къ сололизу, въ хлъвъ находящемуся, и употреблять только сущащія и гонящія травы, какь то лолынь, ласровыя ягоды, селитру, содяную дятлину или трехлистникь, Trifolium Aquaticum; летрушку, серную рытьку, тиміянь и гортицу. Не имьющій же онаго, можеть давать овцамь серескь и сололизь, удерживая ихь оть воды, и чтобь сололизь быль весьма солонь.

Овцы в сей бользни к водь пускаемыя, и по произволу своему ее пьющія, совсьмы не исцыляются.

Упомянутый вы сей главъ поды No и муравьиный порошокы сущащы, и можеты при семы употребляться, или такы же Померанскій овечій порошокы вы сей главъ обываленный.

#### §. 14.

### Отв терсей вв легколь.

Истреблять ихъ тьмъ труднье, потому, что они внутренный их мъста легкаго занимають; однако противъ ихъ употребляется тоже, что въ 11 параграфъ противъ піявокъ прописано.

### ø. 15.

### Отъ тереей въ тълъ.

Кромъ шого, чтобъ противъ сихъ червей употреблять тоже самое лъкарство, которое предписано отъ плявокъ, должно овцамъ давать сильно потъть, ежели черви находятся въ ихъ крови, мясъ или въ кожъ.

Когда найдуть червей подь рогами, то рога сколачивають или сбивають, и червей синмають.

### g. 16.

Авкарство против'ь травяных'ь гусениць, и оть всякаго проглосеннаго яда.

КакЪ скоро примътятъ, что овцы проглотили ядь, то должно отворить роть; ибо подъ языкомъ найдутъ пузырь, а иногда и многіе пузыри по разнымъ мъстамъ во ртъ. Сїи пузыри растирають можжевеловымъ деревомъ; потомъ трутъ роть иналфейного сольго и исоломъ, или такъ же терного землего. Буде же роть распухъ, то царапають оный щучною челюстю или рысьими когтями. Послъ труть во рту теперь упомянутыми вещами, и дають слъдующее:

1) Давай имъ тергакъ на хлъбномъ ломпъ; сте можно употреблять и для

другаго скота; для чего домостроитель всегда его въ запасъ имъть долженъ.

- 2) Мота св лукомв такъ же должна быть хорошій противовав, естьли овцамь давань будунь лука какъ можно болье, либо св хльбомв, или св солью.
- 3) Возми вы порошокы истершаго торментильного корня и терїака, каждаго по квинтинь. Смьшай сїє вы стопкь сы торментильного или кудряваго волтца, то есть, кардобенедиктового водого, и дай овць выпить тотчась; потомы держи овцу одины или два дни вы теплой избь, симы способомы овцамы часто помогали.
- 4) Проръжь ие много у оведь губы и подь хвостомь, чтобь текла кровь, дай оной принять овць вы ложкы дересяннаго масла еб крылкомь винномы уксусь, или вы двухы ложкахы моги оты здороваго человька.
- 5) Возми крълкаго синнаго уксуса четыре малыя кружки, (\*) или (штибхень)

<sup>(\*)</sup> Кваршь, мъра жидкихъ вещей, кошорая почши споль велика, какъ малая

изрубленной руты четверть стопки: 6 лимонов кружками изръзанных , от 8 до 10 луковицо.

Выжми лимонный сокъ хорошо въ уксусъ, вари сте на умъренномъ огнъ въ муравленомъ глиняномъ горшкъ, сверьху покрымомъ, пока вершка на полтора уварится, потомъ сними, выжми хорошо, и храни въ хорошо заткнутой склянкъ. Сего даютъ больной овцъ много что три полныя ложки, и потомъ держатъ ее тепло.

6) Возми полторы стопки кобыльяго или козьяго молока, вари сте съ лимономъ и малымъ количествомъ руты, и дай выпить оное больной овцъ,

### §. 17.

Авкарство от'в обморока и круженія головы.

Ежели обморокЪ происходишЪ отъ жара въ крови, то пусканте крови есть лучшее

кружка. 4 кваршы дълають штибхень, которыхь 16, а вы иныхы мъстахы 20, составляють одно ведро.

средство; когда отворять двъ жилы, лежащія по объимь сторонамь носа подь глазами, и крови сколько надобно выпустиять. Потомь дають овцъ либо лолыннаго съля сь малымь количествомь соли смъщаннаго, или теріска, намазаннаго на хлъбъ, или сь теллымь лисомь смъщаннаго, которое вливають вь горло.

Овчари разрѣзывають ножемь овцамь вы хвость попереть нады третьимы или четвертымы составомы, считая сверьху. Нѣ-которые отрызывають у нихы даже кусокы вы низу оты хвоста, и дають крови стекать довольно.

Такъ же можно пускащь имъ кровь и подъ хвостомъ, или разръзать въ ушахъ, вдувая имъ притомъ въ ноздри чрезъ перо мълко истолченаго маерана, что часто помогало; послъ чего должно овцу въ хлъвъ снабдъвать хорошимъ кормомъ, пока выздоровъстъ.

Когда стя головная бользив происходишь от запора; или от холодной крови, то

можно пресъкашь ее ошворяющими или проносными лъкарсшвами.

## counts order and the decount distri-

Отъ скоролостижной смерти, лостръла (Skott) и ларалита.

Какъ скоро вы І. части, 3 главъ, 12 §. упомянутые знаки скоропостижной смертии между овцами примъчали, то обыкновение было, овцу закалать, пока мясо и внутренность не заразились; что кажется быть надежнъйшимь. Но когда тъже самые змаки проглоченный ядъ показывать могуть; то не безполезно такъ же, въ сей главъ 16 §. противъ яда сказанныя средствы испытать, употребляя то, что въ готовности прилучится.

### ø. 19.

### Отв палусей бользии.

Бейерь вы своей овчарной школь на справиць 181 и 182, совыпусты противы сей бользии, отворять у лошади жилу, и теплую крось ся давать больной овцё по рюмке съ сокомо розмариннымо; или вывсто лошадиной кроси, парное свиное молоко по стопке, о которомо молоке мнить онь такь же, что оно хорошо противь кашля.

Сказывали мнъ, что полная ложка въ порошокъ истолченныхъ устерсосыхъ ракосинъ, съ малымъ кодичествомъ териака въ шепломъ пивъ даваемая, прошивъ сей бользни помогала; по върнъе всего, овцу убивать; однако можно упомянутое напередъ и испытать,

# моторое последнее винител поперечизыва разразом); на стром у кладуще после

# Отъ кровяной мост.

Дающь больной овць каждый разы полную ложку стараго зевробойного масла, Iohannis Oehl; вы стопкъ теплаго пива, пока бользнь ущищител.

Истолченый *тимоно* съ солію смашанцый, и овцамь даваемый, такь же хорошь. Равномърно можно даващь имъ засязный корень, Tormentilla erecta, шакимъ образомь, какъ дающь его скощу обыкновенно. Красное съмя шравы солосьяго языка, Buglossum, Ochsen Zunge; смъшанное съ сольно, есшь прошивъ сей бользни какъ у овець, шакъ и вообще у всякаго скоща, имъющато жвачку, наилучшее лъкарсшво.

Буковая зола съ солію смішанная, такі же весьма хороша, міра полная горошь каждой.

ТакЪ же полезнымЪ найдено, какЪ скоро стю бользнь примьшяшЬ, пускашь кровь овць между колытъ и подъ хеостолъ, кошорое послъднее чинишся поперечнымЪ разръзомЪ; на стю рану кладушЪ послъ руту, пли лолыть съ солто исшолченую.

Прошивь сей бользни употребляли съ хорошимь успьхомь еще следующее средство.

КакЪ скоро примъшящъ, что овца стю болъзнь имъетъ, дають ей одну полную мли двъ полныя ложки кроеннаго расола, въ которомъ посолено было баранье мясо;

а рогатой большой скотинт, естьли такою же одержима бользнію; стопку расола говяжьяго мяса.

# ellie: ond ranger intoning normal formal

Отъ боли ев кишкахъ и ев брюхъ.

Когда сїя бользнь разныя имвешь причины, вы І. части, 3 главь, 21 §. упомянутыя, и всегда не можно знать, оты чего она подлинно произошла; то многіє находили надежньйшимы, давать овць одно изы сльдующихы лькарствы, которыя притомы истребляють ядь, дьйствують очищеність на низы, согръвають и отворяють, какы:

1) Возми руты столько, сколько тремя пальцами захващить можно; хльлевых в головоко или шишеко столько же; ло-лыни вавое прошивы сего.

Сте варять вы одной кружкь крыпкаго пива, пока половина упръсты; оты сего дають овць одну четверть, и держать се весьма шепло.

2) Возми мёлко истолченаго Дягильника, или такъ называемаго коросошника, Angelica, и мёлко истолченаго кудрясаго солгца, Carduus benedictus offic: отъ каждаго половину полной ложки.

Сте дають овца вы одной рюмка уксуса или лива; посла чего натирають у нее роть солто. Смотри Бейерову овечью школу, страница 175.

- 3) Терїакь сь дегтель намазанный на хлюбь и овць дающійся, должень бышь отменно хорошь.
- 4) Ежели боль происходишь ошь шого, чио овцы завлались голобрюхи, що варящь вы водь сущеную кралису, и шеплую ся прикладывающь.

Вмъсто крапивы можно употребить и ясменную, гороховую и оссянию солому, или такъ же тистов съно, особливо должно наблюдать того, чтобъ овецъ въ то время, когда болить у нихъ брюхо, не пускать къ водъ, но держащъ весьма тепло.

### Отъ поноса и ресты.

Когда овцы имъють тощій или пустый желудокь, що не полезно давать имь тошчась кръпишельное лъкарство.

Такимъ безвремяннымъ укрвилениемъ могуть онв легко лишишься жизни; ибо острыя частички, поносъ причиняющия, тогда съ нечистотами или каломъ не выносятся, но остаются въ желудкъ, и повреждають остротою своею нъкоторыя важныя части тъла, отъ чего овца скоро умираетъ.

Двадцашь четыре часа, или менье, смотря по обстоятельствамЪ, можно оставлять ихЪ въ сей бользни, а потомъ употреблять слъдующия лъкарствы.

1) Смешай две полныя ложки краснаго енна, Н) съ полною горстью соли, посшавь оное за печь сохнуть, положи

И) Вмъсто краснаго вина можно упопреблять уксусъ слабаго пива.

потомь вы соляное корыто, чтобы овцы сте лизали.

- 2) Возми завязный корень, Tormentilla, и смъщавь сь солію, давай ъсть овцамь.
- 3) Возми краснаго енна, бузникосых в ягодь, Attigheere, и ясменной муки, замьси оное какы тьсто, и испеки изы сего хльбы; по изсущении растолки на мьлко, и давай оное овцамы сы солию.
- 4) Сують имь вы горло былой горсицы такь, чтобы онь ес проглошили.
- 5) Мълв мълко истолченый со лиенитного мукого смъшанный, по равной части, и лепешечками испеченый, закръпляетъ равномърно, когда дадушъ овцамъ.
- 6) Рубять кусокь колтеной сеттины, величиною сь куриное янцо, сь 5 или 6 голосками тертололома, Distelkopfe, Carduus; сте есть одно изы лучшихы средствы, которое овцамы вы сей бользин давать можно.

- 7) Можно давать шакЪ же овцамЪ либо одной колтеной сеттины или однихЪ тертололошных в голосокъ съ солию.
- 8) Возми св ножевый конець истолченаго засязнаго корня, половину мушкатнаго орбха, вы горячей золь полжаренаго и мълко растолченаго: одины янтный желтокь, но не былокь.

СмѣшавЪ все сте вмѣсшѣ сЪ малымЪ количествомЪ оссяной луки, здѣлай изЪ сего шѣсто, испеки изЪ того ленешечки на желѣзной лопашкѣ: переворачивай часто лепешки, чтобЪ онѣ не перегорѣли; давай изЪ нихЪ больной овцѣ одну послѣ другой, до тѣхЪ порЪ, пока болѣзнь пресѣчется.

9) Возми кусочикъ квасцово, растолки ихъ, положи въ стопку пръснато молока, отъ чего молоко селдется. Давай сте больной овще; бользнь минуеть.

Прошивь отеращенія ко ветев и прошивь реоты берушь мела, величиною сь половину куринаго янца, жельзной ржасщины половину прошивь того, шолкушь сіс очень мълко, мъшаюнь сь полною горешью ятменной муки, и съ половиною ложки соли, дающь овць. Употребляють сте тогда, когда бываеть рвота часто, и продолжительна; ибо рвота отв зеленой травы у овець случающаяся, есть паче очищенте желудка, нежели вредь; почему и не должно укрощать или останавливать ее тоячась.

### eron demanda of 123.

# отв захора.

Прошивы сей бользни употребляюты упомянутыя вы сей главы, и 9. проносныя. Когда же запоры весьма сильный, то ставяты промывательное или клистиры изы слыдующаго декокта. Возми процьженной сыворотки, (Serum lactis dulce) которую получаюты тогда, когда ниво обращаеты молоко вы сыры, одну стопку: коросьяго масла двы ложки: сернаго мыла двы ложки: соли двы горсии полныя. Смышай и вари вмысты, и потомы вливы вы клистирной нузыры,

ноставь сей клистирь огдь обыкновен-

# anison anison of 1.604.2 disco discours and a suspension of the contract of th

### Оть лихорадки и сана или сонлей.

Прошивь сей бользни варящь обыкновенно желудоко баранги со синь или содь, и дающь сей взварь пишь больной овць. Ошь сапа лучше всего овцамь вливашь полную ложку горылки и хорошаго тергака вмъсшь смъщанными.

Возми от 30 до 40 леретных веренв, одну посредственную луковицу: лолыни полную горсть: селитры полложки, пс-толокти все выств, замьси сь оссяного мукого тьстом, и давай от сего больной овць одну половину по утру, а другую половину вы вечеру. Посль того можно овць дать что нибудь поветь, но не давать пить.

Вь сей бользии шакь же весьма полез-

верескомЪ, и пускань кЪ следующему сололизу.

Возми мѣлко истолченой сосновой смолы одинъ лотъ; полную горсть соли; овса стопку, смѣшай все вмѣстѣ и насыць въ корыто.

### ý. 25.

## Отб дрожи.

Нѣкоторые сказывають, что противь сей бользии лучшее средство, давать овць по одной стопкь полынной соды, вы которой варено не много руты: оты чего кровь приводится вы надлежащее ся обращенте.

Или шакъ же дълающь разръзъ у овцы въ ухъ, и дающь ей шой крови съ малымъ количествомъ соли и тлина на хлъбъ. Имъющій къ шому случай, можетъ своей овць оть 2 до 3 полныхъ ложекъ давать Французскаго вина, или сшопку крълкаго лива съ малымъ количествомъ лолыни.

Ежели примътять, что сія бользнь происходить от излишне сильной теплоты вы хлъвъ, то отворяются тогда окны, льтомы же можно овцу ставить вы прохладное мъсто, гонять вы долину или поды сарай.

## **§.** 26.

### Отъ удушья.

Ежели удушье причинилось от мокроты, що полезно употреблять упомянутыя вы сей главь, вы первомы параграфы поды No 2 лькарствы, чтобы истребить вредныя мокроты.

Между шъмъ, чшобъ овцу скоръя спасши, ошвори въ ухъ жилу: (можно жилу сыскашь легко, когда пошрещь ухо нъсколько пальцами;) зри Faaraherdens hemliga Konster: шайныя искусшвы овчаря, сшраница 35.

Впрочемъ же весьма употребительно, усъчь ньсколько уха. Но лучше пускать имъ кровь подъ глазами, и давать больной овцъ по стопкъ полынной соды съ малымь количествомь соли. Надръзывать имь ноздри, какь дълается сте съ лошадыти, такь же весьма хорото.

## \$. 27. dages door com

ED HOCKAROO MICHO, TOHAME ED KOAMBY

### Оть воляной бользии.

Когда водяная бользнь есть следстве мерадиваго за овщами присмотра, то само собою явствуеть, что сей тяжкой и мочти неисцельной бользни разумнымы овщеводствомы предупреждать должно, такь, чтобы овщы и вы самый мокрый годы, будучи хорото и осторожно призрыны, оты сей бользни большею частию соблюдены быть могли.

Поелику же водяная бользнь иногда, хошя и ръдко и при всевозможномь объ отвращени ея старани, вкрадывается, то намърень и чрезь еге сельскому жимелю, нъкоторыми противь сего средениями учинить всевозможную помощь.

Во первых в примъчать при семь надлежить то: хотя сёго бользнь жидкимилькарствами прекращать и истреблять можно, однако надежные, убъгать ихв, а лусше употреблять влысто оныхв сухів медикаменты.

Во вторых должно водяною больнію страждущих овець довольствовать су-химь вересколь, ольховыль листоль, и ржаныли колосьялии. Отв воды надобно их совсьмы удерживать; ибо, ежели онь во время лъченія кы оной допускаться будуть, то всякое употребленіе льжарствы тщетно.

Вещи, лъкарствомъ противъ водяной бользни служащія, суть слъдующія:

Соль, селитра, дяшльникв, девясиль, горегаека, Gentiana, корень кудряваго волтца, лавровыя ягоды, ирь, Асогия, Calmus; полынь, можжевеловыя ягоды, зерна или сёмяна, ясеннаго дерева, тамарискь, рута, щалфей, розмаринь, летрушка, перець, инбирь, бузинныя ягоды;

кралиеныя свияна, герная рыдька, теснокв, исоль, горгица, табакв, табашное масло, деготь, сажное или березовой коры масло, головки подлысника или колытника, Hasselknospen; и березовыя шишески, бузниковыя ягоды, Ebulus, по Шведски Hyllebar; зоря, бедренець, Bibernell; былоколытникь, Tussilago, еареные раковые терелы, листья грыцкаго орышника, троераз-АБЛЬНАЯ тереда или троезубець, Bidens foliis trifidis, Linnæi, по Шведски Brunskar или Gelkal, торментиль, дикая рябинка, Tanacetum, Reinfarn; желть щусья, овесья и сеиная, багульник вили клолоснико тр: Kühnrost, Ledum palustre, по Шведски Get-Pors, сенный или сонготій камень, Lapis Suillus, сурьма, съра, еннный камень, и шому подобное.

Всъ здъсь назначенныя вещи въ разсужденти ихъ разгорячающей и сущащей силы, какъ прошивъ водяной болъзни, шакъ и прошивъ прочихъ овечьихъ болъзней весьма полезны. Сего ради сельскій жишель должень сшарашься, собирать сего сшолько, сколько можешь, чтобь имъя вы нихы нужду, не оставаться безы помощи, но имъть вы готовности то, изы чего бы оны по обстоятельствамы потребное лъкарство составлять могь; только, чтобы мъру каждой вещи нъкоторымы образомы наблюдать; ибо нъкоторыя изы оныхы вещей весьма кръпки, и для того осторожно и безы излишества употребляться должны, особливо, когда овцы суятны.

Впрочемь можеть онь от провинціальнаго овчаря о надлежащемь сравненій сихь ингредіенцій другь противь друга лучшее получить наставленіе.

Нъкто въ провинціи Кентъ въ Англіи употребляль, какъ скоро сію бользнь примьчаль между своихъ овець, заъланный кръпкій декокть изъ травы молодила или отитока, Sedum minus, Linn: Flor: Swec. 389. по Шведски Râforms-Grâs; давая онаго каждой овцъ по одной стопкъ. Сте служило имъ сильнымъ проноснымъ, и онъ всегда почти върно оть сего выльчивались. Зри Engelska Akerman, Аглинскій земледьлець, стран: 287.

Прежде нежели что либо, водяною бользнію страждущимь овцамь, принимать должно, надобно давать имь проносное, кь чему употребляется одно изь описанныхь вы и параграфь сел главы проносныхь, потомы употреблять противы самой бользни одно изь слыдующихь средствь.

- 1) ВЪ первомЪ параграфъ сел главы подЪ No 2, упомянущые сурьмяные порошки, изъ которыхъ одинъ какой либо родъ въ запасъ бышь долженъ.
- 2) Возми сухой, мёлко исшолченой или изрубленой польни; зеленой зимней петрушки очищенной и хорошо искрошенной, исшолченых крапивных сёмяно; девясильнаго корня или ира шолченаго, или на шерк хорошо исшершаго, ощо каждаго по кружкь; Гишпанской соли мёлко исшолченой, одну сшопку; оссяной муки добрую кружку, или сшолько, сколько для замёсиванія надобно будешь. Смёшай сій вещи вмёсть вы корышь,

потомъ спрысни хорошею проточною во-

Изь сего завлай катыши, величиною сь гръцкий оръхь, и давай овцамь на тощакь, каждой по 2 или по 3 кашышка, смотря но росту и по льшамь ихв. Потомь должно имь 3 или 4 часа стоять вь хаввь, а посав, ежели погода сухая и хорошая, можно их выпускать, но надлежить ихь вы тоть день весьма остерегашь ошЪ воды. Когда же погода пасмурная, то лучте кормить ихь вы хлава следующій день и вь ночь соломою или другимъ сухимъ кормомъ. Съ даваніемъ лъкарства поступають съ начала, и пока овцы кЪ тому привыкнуть, такъ, чтобъ оно пальцомо въ горло овцы просовывалось, а послъ вдять онв его сами, ежели положится вЪ корыты.

Сїи кашыши употребляють ежегодно при овчарных ваводах вы Геенторив и Бергв, и найдено, что они върное средство противы овечьей водяной бользни. Изы упомянутой массы дълается оты 170 до

180 катышей, которых довольно будеть для 60 старых овець, а для 80 или 90 молодых втнять.

3) ВЪ случав, когдабЪ сельскій жишеля пвхЪ ингредіенцій, которыя для сихЪ упомянутыхЪ катышей потребны; не имълъ вЪ запасв, или бы не могъ ихъ достать, имълъ бы однакожь нъсколько овса, котораго можно взять для 10 или 12 овецъ столько, какъ 4 малыя кружки или одну штибхенъ.

Но овесь должень напередь вы печи хорошо бышь высушень, или на огнъ вы торшкъ или на сковородъ, сы кошорымы послъ слъдующее смъшивается.

МЕЛКО растолтеной соли, сухих и истолтеных в можжевеловых в ягод в, каждаго по стопкв; истолченой мылкой лолыни полстопки; толченых в лавровых в ягод в год в год

Смъщавь все сте другь сь другомь хоро-

для шого корышо или вы ясли, или раздвляющь по одной стопкв на каждую овцу особо, и задающь оное имы по ушру рано, посль чего два или шри часа удерживающь ихы ошь корма. Пошомы дающь имы сухое сыно или солому, и вы шошь день кы воды не пускающся. Симы продолжающь два раза вы нелылю, пока будещь надобно, и смошря пошому, сколь много или мало стя бользны вы нихы усилилась. Тогда можно сшавищь имы для пишья и лолынную воду.

Ежели бы овцы шакимъ образомъ здъланнаго лъкарсшва принимашь не хошъли, то должно смолошую овсяную муку замъся съ шъми зелїями шъстомъ, сдълашь изъ сего кашыши, какъ въ предъпдущемъ номеръ сказано. Тогда можно шакъ же 3 или 4 капли сажнаго или березовой коры масла, для каждой овцы къ тому прилишь. Сін кашыши дающся имъ по вышеуномянутому.

4) Возми руты 4 фунца, изръжь ес мълко, положи ее пошомъ въ боченокъ,

налей на нее 6 кружек випячей воды, закрой хорошо, и дай сему 6 часов в шак е е шоять.

Послѣ сцѣди сїю воду, и прибавь шуда столько соли, чтобъ яицо въ ней плавать могло. Когда овцы имѣть будуть жажду, давай имъ сего каждые два дни, по утру и въ вечеру, пока выздоровѣють. Но яко предохранительное средство не употребляется болѣе, какъ по полной ложкъ по утру и въ вечеру два раза въ недѣлю. Крупной скотинѣ даются пять ложекъ по утру и въ вечеру такимъ же образомъ, какъ предпринимають сте и съ малымъ скотомъ. І)

<sup>1)</sup> Можно взять шакЪ же крота, очистить и засушить его шакЪ, чтобъ
можно было истолочь его въ порошокъ.
Ежели овца или другая какая скотина
водяную бользнь получить, дають
оной оть сего порошка количествомь
съ горошину или съ бобъ въ полной
ложкъ пива, сте частыми опытами
найдено полезнымь.

#### ø. 28.

# Отъ разлутія тъла.

Когда сте происходить от вдовитой и не здоровой воды, то всего полезные употреблять от сего одно из сказанных вы 16 %. средствы.

#### §. 29.

#### Отъ желти.

Стю бользнь льчашь шакимь же образомь, какь водяную, следовашельно и шёми же лькарсшвами.

Впрочемь можно осетью желть высушивь вы печи, и испекши вы лепешки, лавать овцамь. Всё горькія вещи, какы лолынь, дягильникь, горегаека, Вадgesota, пры, тамарискь, рута, терная рыдыка, и прочія другія служать прошивь сей бользии.

Одинъ изъ упомянущыхъ въ сей главъ, въ первомъ параграфъ, подъ No 2 сурълляныхъ морошкосъ употреблять похваляю я весьма, такъ же и для очищения низомъ давать напередъ овцамъ севжихъ дрождей, Frischer Gaste.

Въ тотъ день, когда дано будеть имъ лъкаретво, не должно пускать ихъ къ водъ, но кормить ихъ сухимъ съномъ, ольхосымъ листомъ или верескомъ, которое послъднее часто, безъ употреблентя другихъ лъкаретвъ, овцать къ выздоровлентю помогало.

Сотива foetida, или Krotendill, сойлотая ромашка сушеная и вы порошокы истолченая, противы желчной бользни хороша. Такы же теріакы смышанный сы дегтемы, и намазанный на хлыбь давать овцамы полезно.

# \$. 30.

#### Отв вонготаго дыханія.

Понеже сте есть знакъ и слъдствте внутренной болъзни, то не можно противъ сего ни какого особливато предписывать средства; но вивсто того должно состоянте бользни разыскать, и употреблять потребное отб того лькарство; ибо, какъ скоро овца выздоровъеть, то и вонючее дыханте пресъкается.

#### ø. 31.

# Отъ судороги.

Ежели овцы судорогою одержимы бывають, то должно судорогою сведенный члень тянуть такь, какь вправляють вывихнутый составь. Посль дають овць принять дягильный корень вы воды, или что еще лучте, еб крылкомы лиев вареный, и чемь крыче взварь силу корневую получить, тымь оны лучте. Пртемь для старой овцы, полная стопка, а для ягненка половина стопки, или по болье, смотря по лытамь овцы.

# 9. 32.

# Отъ линянія шерсти.

Естьли овець от того предостеретать будуть, что причиняеть линяніе шерсти, то не потеряють онь ни чего оть такого ихь убранства.

#### ø. 33.

Отъ застоя или залора молока.

Варяшь посредственной величины лукоенцу вы стопкы прыснаго молока, и дають имы принимать.

#### 9. 34.

Отъ простудъ и насморка.

Прошивь сего употребляють мелко истолченый польй со медомь, расшопленнымы вы теплой водь. Дають сего каждой овць по стопкь, оть чего мокрота разводится.

Возми свъжій десясильный корень, изръжь вы малые кружечки, изсущи ихы вы печи, расшолки, просый и хорошо свари; приложи кы сему столько же соли, и давай овцамы лизать.

Высуши мълко изръзанный корень шравы соловьяго языка, въ печи, истолки все въ порошокъ, и давай оное съ солїю овцамъ.

Прошивъ насморка шакъ же хорошо, мълкую соль овцамъ душь въ носъ, сте приводишъ ихъ къ чихантю, и сопли вы-ходяшъ отъ шого вонъ.

Ежели овцы получать насморкь, когда вы первые выгонятся на паству, то сте есть хорошти знакь, и можеть оный укрощень быть солто и жаждого.

#### 9. 35.

# Отъ распухлыхъ и больныхъ глазъ.

Ежели сте происходить от простудь, то употребляются тъже лъкарствы, кои въ вышеписанномъ параграфъ упомянуты. Когда же приключается сте от много-кровтя и жестокаго жара, то уръзывають нъсколько от хвоста, чтобъ стекла кровь, или отръжь съ ячменное зерно от тодъ верьхнимъ глазнымъ въкомъ, такъ, подъ верьхнимъ глазнымъ въкомъ, такъ,

чтобь шла кровь. Сте вы насколько дней само собою опять заживеть.

Оты глазной боли прокалывають у овець шиломы ути. Нъкоторые порызывають вы глазные въки, чтобы шла кровы.

Lapis Lyncis или рысій калень, кошорый иные почищають громовою стрелою, мелко истертый и вы глаза вдуваемый, некоторыми противы разныхы болезней овецы и другаго скоща похваллется.

Отб сей бользни можно употреблять такъ же и сололизъ.

Когда жесткая кожица сядеть на глазное яблоко, то возми корня кудряваго волгца или порошка оть сожженнаго крота, посыть онаго овцъ въ глазь, и еще на ту кожицу, то сте истребляеть.

Нюхальный табакь, или былый кулорось хорошо истертый, и сь мылкимь Канарскимь сахаромь по равной части смышанный, и вы глаза вдуваемый, раздыляеть такь же простуду хорошо, понеже изы глазы производить онь теченте.

#### ø. 36.

# Отъ кросаваго лоноса.

Прошивь сей шяжкой заразы употребляющся упомянутыя вы сей главь, вы 20 м 22 параграфахы лькарствы.

# . 9. 37.

# Оть олухоли на брюхь.

Причины сего смотри в І. части, и употребляй упомянутые в сей главъ, в 16 и 27 § §. средствы.

# \$. 38.

# Отв боли вв колытахв или хроманія.

Между копышь находящь малую скважинку, величиною сь булавочную головку. И шакь когда копышы другь о друга пошрешь, що увидишь, что тамь сь гноемь показываются длинные волосы, яко червь. Сти волосы надлежить вышянуть, такь же и другте, около сидящте волосы. Пошомъ должно концы конышъ кругообразно сръзыващь ножемъ, чшобъ пошла изъ нихъ кровь, опіъ чего сія бользнь проходишъ.

Сей червь, въ конышахъ сидящій, называется жировымъ тервемъ, Fett-Wurm.

#### §. 39.

# Отъ наружныхъ ранъ.

Когда овца поранена будеть волкомь, то употребляются тъже средствы, ко-торыя предписаны въ сей главъ, въ 41 % противь змъинаго укушентя; ибо волчтй зубъ столь же ядовить, какъ и собачье укушенте.

Обожженныя раны исцыляются саломо, воскомо и ярью. Или возми кусоко вытеннаго сала, утыкай его овсяными зернами, и держи его на вилкы на огны; дай овсу горыть, и вешчинному салу капать вы водяную чашку, вы низу поддерживаемую. Изы сего здылается черная мазь, которая хороша и полезна.

Не соленое майское короеве масло, вы покрышомы горшкы сбереженное, шакы же ошь разныхы раны очень хорошо.

Можно такь же сженый оленти рогь, или сженыя сепныя кости сыпать на рану.

#### §. 40.

#### Отъ осетьихъ вшей.

Мальйшая красноватая порода вшей упомляеть весьма овець, такь, что онъ ни вы трасновата приходить не мотуть. Противы сего надобно, особливо при стрижени имъть вы запась табащиму боду, которая изы одной стопки воды на каждые полфунта табаку, сы полною горствю соли варится. Симы моють овець послъ стрижения посредствомы мягкой щетки, оты чего вщи скоро пропадають, но послъ овець должно мыть свъжею водою.

Въ върномъ пушеводишелъ овчаровъ, Fâraherdens trogna Wagwisare, имъемъ шы слъдующее:

Когда примътять, что овцы обеснокоиваются втами, (которыя суть волосистые червячки, како клопы, и глубоко во кожу у овець, быково и собако впиваются, и оныхо очень мучать) то толкуть траву Асегія, варять ее во водь, и льють посль сей уварь вдоль всея спины на овцу такь, чтобь она по объ стороны вездъ стекала.

Нькоторые употребляють противь сего траву локрынь, Манdragora или Alraun; но при семь надлежить остерегаться, чтобь овцы ни чего от нее не свыл; но она ядовита. Еще вы книгь Таинственныхы искуствы овчаря, Faraherdens hemlige Копster находится, чтобы вшей овечьихы истребить, варять табатные стебли вы водь, пока взвары здылается густы. Сей взвары смышивается послы сы водкою, и поливается на овцу, начиная сы шеи вы низы по всей спинь, такы, чтобы сливался по обоимы бокамы. Сте истребляеты несомными малыхы овечьихы вшей, самовредныйшихы, но не большихы.

# de 25 0000 6 \$. 541. min

# Когда овець укусить змія.

Дай принать овцамъ тотчасъ нъсколько прошивонда, о которомъ говорено въ сей главъ въ 16 параграфъ, и острымъ щучнимъ зубомъ надкалывай опухоль такъ, чтобъ кровь обще съ ядомъ вытекла, а потомъ положи сверьху хорошаго терїака. Или повъсь большую жабу на воздухъ, чтобъ ядъ чрезъ то вышелъ, и онабъ высохла. Положи стю сухую жабу въ воду за ночь напередъ, такъ, чтобъ она разбухла, и послъ приложи ее на рану, то вытянеть она въ себя весь ядъ. Такихъ жабъ должно имъть всегда въ запасъ.

### §. 42.

Отъ переломленія кости или ноги.

Ежели переломится нога, то связывають ее, и то мъсто прикладывають теплымь хлъбнымь енномь, политымь на холстину или тряпицу, или теплымь уксусомо, или техлымо лисомо, вы которое кладется растопленный сенный жиро или козлиное сало, припаривается.

# npodinona, o estado de comeno en estado de de central d

# Отъ хребетнаго лостръла Rügg-Skott.

Возми, называемаго по Шведски Кгерsangen, который походить на лягушечій клекь, и котораго можно достать вы аптекахь, и заечьяго жира, истолки сїс вмъсть, прикладывай оное на хребеть, и прижимай хребеть большить пальцомь. Притомь можно пустить и кровь изъ шейной жилы.

#### \* \* \*

ВпрочемЪ желаю, чтобЪ начертанное мною въ семъ краткомъ сочиненти въ угодность моихъ согражданъ, достигло желаннаго намърентя, сельскому жителю

принесло пользу, и овцеводство его привело вы цвытущее состояние, и остаюсь вы той несомнынной надежды, что при точныйшемы наблюдении здысь всего предписаннаго, желание мое сы Божием помощию безы успыха не останется, и промизведеты всеобщую пользу.

#### конецъ.



cerement, elements command de desert

# СОДЕРЖАНІЕ. ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

#### ГЛАВА ПЕРВАЯ.

ocent.	природъ	г разлитных в свой	icmeaxb
		овець.	

	0еецо.	
	страни	ща
§ 1	. О пользъ и распложении овець -	1.
	. О различныхъ естественныхъ	
	свойствахь овець	27.
\$ 3	. Разные намъ извъстные роды	Sy is
	овещь	37.
\$ 4	Признаки хороших овець д	49.
	О льшахъ овечьихъ	
	Maria Indiana di Amerika di Ameri	

#### ГЛАВА ВТОРАЯ.

# О засатін и рожденін осець.

§ 1,	0	случкъ и	суягносши	овець -	65.
			въ материс		
S 3.	0	OBHAY'S H	ли баранахЪ		81.

	np.
§ 4. О преобразовании овець вы луч-	Ja
шую породу	87.
\$ 5. О ягненти	99.
§ 6. О хожденїи и присмотръ за яг-	
	06.
10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	
ТЛАВА ТРЕТІЯ.	0
О бользнях в осетьих в.	
§ 1. О всеобщихЪ причинахЪ сихЪ бо-	
	118.
\$ 2. О признакахЪ заражающихЪ бо-	
лъзней	122.
§ 3. О чумъ или заразъ овецъ	125.
§ 4. О оспъ и кори	143.
§ 5. О шелудях и корость овець -	145.
§ 6. О священномъ огнъ (Sacer Ignis)	147.
§ 7. О шейных в нарывах в или чирь-	
dxr	149.
\$ 8. О водяных в пузырях	150.
§ 9. О согнившей печени	151.
§ 10. О червяхЪ вЪ печени	152
§ 11. О пількахЪ —	154

	mrs.		(	шр.
S	12.	О кашав		156.
S	13.	О бользни вы легкомы или	ıa-	
		хошкъ	-)	158.
5	14.	О червяхъ въ легкомъ		159.
9	15.	О червяхь вь штат	-	160.
\$	16.	О гусеницахЪ	-	16t.
S	17.	Объ одурении или кружен	ніп	
		овецЪ		
S	18.	О скоропостижной смерти о	шP	
		посшръла и паралича	-	164.
8	19.	О падучей бользни	-	167.
S	20.	О кровяной мочъ	-	167.
S	21.	О ръзъ въ кишкахъ	-	168.
5	22.	О поносъ	-	169.
5	23.	О запоръ	-	169.
S	24.	О лихорадкъ и сапъ	-	170.
		О дрожанїи или ознобѣ -	-	171.
5	26.	. О коротком и пяжелом дь	xa-	1,1,2
		ній или удушьв	-	172.
5	27.	. О водяной бользни		172.
5	28.	. О пухлости тъла	-	174.
S	29.	. О желчной бользни	-	175.
5	30.	. О вонючемъ дыханїи	-	176.

emp.
§ 31. О судоротв 177.
§ 32. О линяній или теряній шереши 177.
§ 33. О заваль или загустьний молока 178.
\$ 34. О простудахь и насморкъ 178.
\$ 35. О распухлых и больных тла-
захь 179.
\$ 36. О кровавомъ поносъ 180.
§ 37. О онухоли брюха 180.
\$ 38. О боли вЪ копытахЪ 180.
-Or 7 - s symmetry a assistance -
часть вторая.
ГЛАВА ПЕРВАЯ.
О присмотръ и ходьвъ за овцами лътомъ.
§ 1. Какъ скоро овцы въ началъ весны
на паству выпускаемы быть
могушъ 183.
§ 2. Въ какое время дня овцы на пас-
тву выгоняемы быть должны - 185.
§ 3. О паснівъ 191.

	CV (II	сш	p.
S	4.	О поенїи 20	3.
S	5.	Какъ овець пасти въ мокрые	
		годы, и въ мокрые лъшние дни 20	8.
S	6.	. ОбЪ овечьихЪ загонахЪ и о коче-	
		ваніи овець 21	
5	7.	О храненіи шерсти от нечис-	
		тоты и ныли 210	6.
		глава вторая.	
		О оветьих в хлывахв.	
;	1.	О пригодных мъсшах для овча-	
		рень 215	7.
	2.	О построеній овчарень -/ 221	
	3.	Разныя примъчанія при строеніи	
		овчаренЪ 236	·.
		ГЛАВА ТРЕТІЯ.	
)	xo	жденін и присмотрь за осцами	25
		ео еремя зимы.	C
1	ι,	Когда осенью овцы пасшись пере-	9
		стають и вр хурву кормиться	
		должны 238	

omp.	C	mp:
§ 2.	КакимЪ образомЪ при началъ осе-	3 3
	ни за овцами ходишь или за ними	.6. 8
.56%	смотрьть должно	240.
\$ 3.	О пригодномЪ для овецЪ сънъ и	.8 8
	кормь	245.
\$ 4.		250.
\$ 5.		258.
§ 6.		260.
§ 7.	О паствъ овецъ зимою на толыхъ	
4 75-6		261.
§ 8.	О соблюденти и сбереженти корма	263.
\$ 9.	Что должно наблюдать прежде,	11 8
2.7.12	нежели овцы весною на паству	
123	The second of th	268.
	Повные примучания при спросий	16 €
T	AABA YETBEPTAS	
	О стриженій и доеній овець.	
S T.	Сколько разъ овець стричь дол-	13.0
	жно	272.
5 2.		,
0 21.	стричь должно	
§ 3.	0	,
3 3.	O Maintin Obello	277.

	ешр.
4.	Какимъ образомъ стритутъ овецъ 281.
5.	КакЪ смотръть за овцами послъ
	стрижентя 285.
6.	О разборъ или сортированти
30	шерсши 286.
7.	О мышїи тонкой шерсти 288.
8.	О храненїи шерсти 290.
9.	О доенїи овець 292.
33	Since the second deplace of the
	ГЛАВА ПЯТАЯ.
66	Cmb-renger drawnsh-dmO
66	О овтаряхв.
ı.	О должности овчарей 297.
2.	КакЪ должно пасши стада - 307.
000	is the first transfer of the case of the case of
	ГЛАВА ШЕСТАЯ.
<b>I</b> BK	арствы отв оветьих в бользней.
1.	Всеобщія лъкарствы, из кото-
	рых в часть яко предохранитель-
	ныя употребляемы быть мо-
	гушЪ 311.
1	
	4. 5. 6. 7. 8. 9. 1. 2. Terro

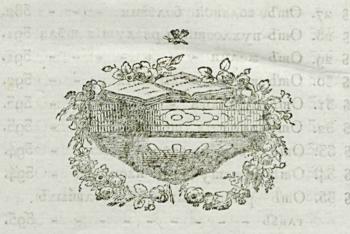
4			стр
5	2.	Предохранительныя средствы	1 1
		оть заражающихь бользней -	325
S	3.	Опъ чумы или заразы	328.
S	4.	Оть осны и кори	341.
S	5.	Отъ коросты и шелудей	348.
S	6.	Отв священнаго огня, называе	5 7
	29	maro Sacer Ignis	354.
S	7.	Отб тейных чирьев или на	- ·6 9
		рывовь	355.
5	8.	Опъ водяныхъ пузырей	356.
S	9:	Отб гнилых печеней	357.
5	20.	Ошъ печеночныхъ червей	358.
5	11.	Ошр пінвокр	359.
S	12.	ОшЪ кашля	361.
5	13.	Ошъ чахотки	363.
S	14.	Ошь червей вы легкомы	365.
		Ошр червей вр шрур	365.
		Ошр шравяных гусений, и ощ	
* 37	0215	всякаго проглоченнаго яда	366.
S	7.	Ощь обморока и кружентя -	368.
		Ощь скороностижной смерши по-	
		етръла и паралича	
i		Ошр падучей бользни	
	J		

			cmp.
5	20.	Ошр крованой мочи	371.
S	21.	Отв ръза въ кишкахъ и брюхъ	373.
S	22.	Отъ поноса и рвоты	375.
S	23.	Omb sanopa - 1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-1-	378.
S	24.	ОшЪ лихорадки и сапа	379.
S	25.	Оть дрожи	380.
S	26.	Ошр Ахатия	381.
5	27.	Ошр водяной болъзни	382.
5	28.	ОпЪ пухлости и раздутія пъл	391.
		ОшЪ желчи	391.
		Оть вонючаго дыханія	392.
S	31.	Отб судороги	393.
S	32.	Ошь линянія шерсши	393.
8	33.	Отъ завала и запора молока -	394.
		Ощъ простудъ и насморка -	394.
		Ощь распухлыхь и больных	5
		глазь	395,
6	36.	ОшЪ кроваваго поноса	397.
		Ошъ опухоли брюха	397.
		Ошр боли вр копышахр или хро.	
		ланья каньм	397.
			* *

-9					стр.
S	39.	Omb	наружных рань -	HaQ-	398.
S	40.	Omb	овечьих вшей	AuG.	399.
S	41.	ОшЪ	змъинато ужаления	chine.	401.
S	42.	dmO	переломленія ноги	ALC:	401.
S	43.	dmO	хребешнаго постръла	2116	402.

S 25. -Oath applicated and - Ja 2

- axesed, avolvee dmO teg



58, Ont foan st konsiders nan ton-



